



Chcesz wesprzeć nas na platformie Patronite? To proste kliknij 24tp.pl/wspieraj lub zeskanuj ten kod QR



ROK XXXVI NR 47/1853
CENA: 6,90 zł (w tym 8% VAT)
USA \$ 3.00 20 LISTOPADA 2025 r.

Nr indeksu 379417
ISSN 1231-5818



TEL. ALARMOWY
601 100 300

UKAZUJE SIĘ NA PODHALU, ORAWIE, SPISZU, W PIENINACH, W CHICAGO I TORONTO



Fot.: Dolnośląski Inspektorat Ochrony Zwierząt

Kaytka zapasy ze śmiercią

Pies niemal zamęczony na śmierć został odebrany właścicielom w Rabce. Interwencję przeprowadził Dolnośląski Inspektorat Ochrony Zwierząt.

Marek Kalinowski

Organizacja ochrony zwierząt dowiedziała się o skrajnie wycieńczonym psie przetrzymywanym na jednej z rabczańskich posesji. Inspektorzy z Dolnego Śląska dotarli na Podhale i zarejestrowali swoją interwencję. Zwierzę było skrajnie wychudzone, wycieńczone i ledwie trzymało się na nogach. Pies mieszkał w nieocieplanej budzie, w nie-

wielkim kojcu. Inspektorzy odebrali zwierzę i natychmiast przewieźli je do weterynarza, który wdrożył leczenie. Jednocześnie DIOZ zwrócił uwagę na ich zdaniem - rażącą znieczulicę w Rabce, szczególnie wśród urzędników magistratu, którzy mieli nie dopełnić obowiązków. - Przejechaliśmy 700 kilometrów, żeby uratować tego psa. Urzędnicy zostawili go w takim stanie: skrajna anemія, odwodnienie. Zostawili psa, mimo że był skraj-

nie wycieńczony - mówią działacze DIOZ w nagraniu opublikowanym w mediach społecznościowych. Twierdzą, że urzędnik rabczańskiego magistratu nie odebrał psa właścicielce, bo ta... nie wyraziła zgody. DIOZ zapowiada zawiadomienie prokuratury. - Zrobimy taki szum na całą Polskę, żeby poleciały głowy. Zarówno w Rabce-Zdroju, jak i w Inspekcji Weterynaryjnej w Nowym Targu - zapowiadają.

dokończenie str. 20

Konfiskaty aut

Podhale ostro rozprawia się z pijanymi kierowcami. Samochody znikają jeden po drugim: w powiecie nowotarskim odebrano je już 41 osobom, a 28 kolejnych straciło równowartość swoich aut. W powiecie tatrzańskim pod młotek poszło 19 pojazdów.

Jurek Jurecki

Czasem przykro patrzeć, jak trafiają do nas samochody warte nawet 100 tys. zł. BMW, Mercedesy... Tak ludzie płacą za swoją głupotę. Po procedurze z udziałem policji, prokuratora i sądu auto trafia na licytację prowadzoną przez komornika skarbowego - mówi Zdzisław Misiniec, od lat prowadzący pomoc drogową. Większość aut zatrzymanych za jazdę po alkoholu z terenu powiatu tatrzańskiego trafia do Szaflar, na jego parking. Opo- wiada, że zdarza się, iż wła-

ściciel próbuje dostać się do odebranego samochodu. To niemożliwe. Jeśli coś w aucie zostawił, musi pojawić się z zezwoleniem i w obecności policjantów - dodaje. Policja rekrutuje nie tylko samochody. W zakopiańskim Urzędzie Skarbowym na licytację czeka teraz także quad.

Nasz parking

O konfiskowane pojazdy z terenu nowotarszczyzny pytamy Jacka Podczerwińskiego, pełnomocnika konsorcjum Novimpex Pomoc Drogowa. - U nas chyba nie zabiera się aut za alkohol - zaskakuje. -

Jeśli już pojazd trafi na parking, zaraz zgłasza się właściciel z zezwoleniem i auto znika. - Podczerwiński przyznaje, że dziwi go to, bo w powiecie tatrzańskim podejście jest dużo surowsze. - Mamy parking na 40 aut, ale zwykle stoi pusty - dodaje z żalem.

Skarbówka wyjaśnia

Czy więc w powiecie tatrzańskim Prawo o ruchu drogowym działa inaczej? Agnieszka Domalewska-Bielak, Naczelnik Urzędu Skarbowego w Nowym Targu, wyjaśnia, że samochody są zwykle zabezpieczane pod dozorem - np.

rodziny kierowcy. Stąd powód, dla którego wiele aut nie trafia na parking pomocy drogowej. Podczerwiński przekonuje jednak, że system tatrzański jest bezpieczniejszy. - Gdy auto jest u sąsiada czy rodziny, można jeszcze przed licytacją wymontować cenne części. Kto to sprawdzi? - pyta retorycznie.

Sezon na pijanych kierowców

Ponad 11 tysięcy pojazdów zabezpieczono w kraju od momentu wejścia w życie nowych przepisów, czyli od 14 marca 2024 r.

dokończenie str. 20

Dziś demontaż boiska API, jutro rozbiórka czeka obiekt na Borach.

Rafał Gratkowski

Po blisko dziesięciu latach działalności znika zakopiańska arena sportowa. Środowisko piłkarskie, kibice nie kryją słów oburzenia. Hejt w internecie leje się na zakopiańskie władze, na miasto i jego mieszkańców. W Zakopanem rozpoczęła się nakazana przez Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego i podtrzymana przez kolejne sądowe instancje rozbiórka.

dokończenie str. 2

Rozbiórka stadionu rozpala Zakopane



Trwa rozbiórka boiska na Pardałowcu w Zakopanem.

KOŚCIELISKO	FOTOREPORTAŻ	ZAKOPANE	KOŚCIELISKO	CZARNY DUNAJEC	ZAKOPANE
Kościół jak nowy Odnowiony za 3,5 mln zł kościół został w niedzielę uroczystie poświęcony. str. 3	Morsy w Białce Udany Złot Morsów w Jurgowie rozświetlił szarugę. str. 9	Nowy właściciel Grupa Bachleda stała się właścicielem stacji narciarskiej na Szymbarkowej. str. 7	Dwugłós o trzęsieniu ziemi Opozycja przejęła władzę, odrzucając przygotowany plan zagospodarowania przestrzennego. str. 6	Inwestycja uratowana Będzie remont starej synagogi w Czarnym Dunajcu. str. 3	100 lat sanatorium W 1925 r. na otwarcie Sanatorium Nauczycielskiego przyjechał prezydent. str. 12



REKLAMA

ZMIENŃ OPONY NA ZIMOWE
Z SERWISEM DACII
SPRAWDŹ NASZĄ OFERTĘ



DACIA
SERVICE

anndora
GRUPA AUTOREMO
Nowy Targ, ul. Szaflarska 170
tel. 18 264 14 80 / anndora.dacia.pl

dokończenie
ze str. 1

Rozbiórka stadionu rozpala Zakopane

Rozbiórka...boiska piłkarskiego. - Ja rozbiórki nie prowadzę, niech mi pan powie, dlaczego mam rozebrać legalnie wybudowane boisko? - pyta właściciel obiektu sportowego, z którego od dziesięciu blisko lat w sezonie korzystają tysiące młodych piłkarzy. Pokazuje pismo z Wydziału Budownictwa Starostwa Powiatowego w Zakopanem z lutego 2022 roku, które potwierdza, że boisko powstało na zgłoszenie, za milczącą zgodą urzędu wobec braku sprzeciwu stron trzecich. Problem w tym, że na terenie mieszkalnym z usługami, na którym tego typu obiektu postawić nie wolno. W poniedziałek ciężki sprzęt wjechał na stadion. Murawa zwiniana jest w rolki, odsłaniając nawierzchnię boiska.

Wojna na Pardałówce

O sprawie legalności obiektu pisaliśmy wielokrotnie. Boisko z trybunami, sztuczną nawierzchnią, oświetleniem powstało przy pensjonacie API na Pardałówce w 2016 roku. Na boisku odbywają się młodzieżowe turnieje piłkarskie. W rozgrywkach uczestniczą dziecięce akademie Juventus Turyn, AC Milan, FC Porto, Borussia Dortmund, Chicago Fire i wiele innych jakie odwiedzają Zakopane. Do tego reprezentacje akademii piłkarskich z całej Polski. Mieszkańcy okolicznych bloków mówią, że z takim sąsiedztwem nie da się żyć. Głośne mecze, doping sprawiają, że wiele osób wyprowadziło się z bloków, ceny mieszkań na osiedlu spadły. W końcu nadzór budowlany wydał decyzję o rozbiórce obiektu, którą podtrzymał sąd.

- Nakazów rozbiórki było kilka. Zapadła decyzja ostateczna. W minionym roku uprawomocnił się wyrok sądowy. Dziś (poniedziałek 17 listopada) odbył się przetarg, został wyłoniony wykonawca rozbiórki. A na koncie właściciela boiska zabezpieczono pieniądze na rozbiórkę w trybie zastępczym. Kwota wielokrotnie przekracza koszty, które właściciel poniosłby gdyby sam, w trybie gospodarczym rozebrał obiekt. Kto wie, może poszedł po rozum do głowy i rozpoczął rozbiórkę. Sprawdzimy to z naszymi ekipami gdy wejdziemy na teren obiektu - zapewnia Jan Kęsek, Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego. Jak tłumaczył to kilkakrotnie, gdy wyjaśnialiśmy sprawę legalności budowy boiska inwestor wykonał obiekt na podstawie zgłoszenia inwestycji do starostwa.

Starostwo przyjęło zgłoszenie w sposób nieprawidłowy, gdyż teren nie jest przeznaczony do tego typu zabudowy.

Kto zawiń?

- Skoro ktoś to nasze zgłoszenie przyjął, a nie było możliwe budować boiska na Pardałówce to może urząd powinien ponieść karę? A nie ja? - broni się właściciel boiska. Stają za nim murem kolejni miłośnicy sportu, kibice, rodzice, których dzieci trenują na sportowej arenie API. Przez fora internetowe przelewała się fala krytyki Zakopanego i słowa poparcia dla inwestora z wielu środowisk sportowych.

Oświadczenie w tej sprawie wydał Jakub Czmielowski, prezes Klubu Football Family. Przypomina, że obiekt przez lata służył dzieciom i młodzieży z Zakopanego. Dodaje, że nie spodziewał się momentu, w którym interesy dorosłych okażą się „ważniejsze niż marzenia, wysiłek i przyszłość dzieci”.

- To miejsce, które budowaliśmy konsekwentnie, z pasją i przekonaniem, że lokalny sport może być drogą rozwoju, bezpieczeństwa i spełniania marzeń. Dziś obiekt, który stanowił fundament tego procesu, ma zniknąć i trudno uznać to za decyzję słuszną, rozsądną czy zrozumiałą - podkreśla prezes Jakub Czmielowski. Jego zdaniem to sytuacja, która nie powinna mieć miejsca w mieście, które chce nazywać się przyjaznym mieszkańcom. Zarzuca władzom brak realnego wsparcia i skutecznych działań, by obiekt mógł dalej funkcjonować.

Jedni za, drudzy przeciw

Właściciel API zapewnia, że jeśli miasto wprowadzi zmiany w miejscowym planie zagospodarowania, to przy blokach postawi halę sportową, by do minimum ograniczyć niedogodności, na jakie narażeni są mieszkańcy. - Mam poczucie, że w mieście nikt nie działa żeby wspierać sport, aktywność fizyczną dzieci - dodaje ukarany przez nadzór inwestor.

- Czym innym jest wspieranie sportu, a czym innym łamanie obowiązujących przepisów i jedno nie idzie w parze z drugim - zaznacza mecenas reprezentująca mieszkańców, którzy walczą o przestrzeganie prawa i nie godzą się na arenę sportową w obszarze zabudowy mieszkalnej i usługowej. Dodaje, że obiekt tego typu mógłby ewen-

tualnie powstać przy hotelu, jako usługa dodatkowa. A na Pardałówce w tym miejscu żaden hotel nie działa. - Pensjonat, czy raczej dom mieszkalny z pokojami na wynajem to żaden hotel. Można przy nim sobie zorganizować boisko dla dzieci, a nie arenę piłkarską do rozgrywek turniejowych - zaznacza prawniczka.

Niestety, nie mamy dobrych informacji dla miłośników piłkarskich zmagani. Także drugi obiekt, który pobudowali właściciele stadion API, boisko na Bo-

Burmistrz przyznaje, że rozbiórka samowoli ma dwa aspekty. Z jednej strony dobrze, że znika samowola, a z drugiej strony dla Zakopanego to fatalnie, że skuteczną walkę ze sprawcami samowoli miasto zaczyna od boisk piłkarskich. - Teraz wszyscy obrońcy grają na emocjach, że nie wspieramy sportu dziecięcego. Jest odwrotnie. Czy możemy dofinansować jako miasto imprezy na nielegalnym obiekcie? Kto odpowie, jak naszym dzieciom, uczniom, podopiecznym

cie kolejnych weekendowych turniejów.

- Po pierwsze, nikt w Zakopanem nie jest przeciwny rozwojowi sportu czy piłkarskich klubów, tym bardziej dla dzieci i młodzieży - komentuje Agata Wojtowicz, prezes Tatrzańskiej Izby Gospodarczej, przewodnicząca Rady Powiatu Tatrzańskiego - ale podstawowy warunek musi być spełniony - to muszą być miejsca bezpieczne, przede wszystkim gdy mówimy o dzieciach, by można było



Boisko API znika w oczach.

Fot.: Jurek Jurecki

rach czeka rozbiórka. - Wszczęte zostało analogiczne postępowanie wobec tego obiektu. Toczy się postępowanie egzekucyjne, była grzywna, decyzja ostateczna uprawomocniła się w lutym. To drugie boisko na Borach też zostanie rozebrane. Trudno powiedzieć, czy zrobi to sam właściciel, czy skorzystamy z tytułu wykonawstwa zastępczego - podsumowuje Jan Kęsek, Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego w Zakopanem.

Grają na emocjach

- Zarzucają mi bierność, ale co ja mogę zrobić? - pyta retorycznie Łukasz Filipowicz, burmistrz Zakopanego. Podkreśla, że sam wychował się na osiedlu, zna wielu mieszkańców Pardałówki, którzy tam mieszkają od dzieciństwa lat. A konflikt narastał od samego początku, gdy tylko powstało sporne boisko z trybunami. - Do mnie też przychodził inwestor, przychodzili mieszkańcy. Ja muszę wszystkich wysłuchać, ale procedury toczyły się latami. Konflikt eskalował między mieszkańcami a inwestorem w sposób niesamowity. W tej chwili mieszkańcy nie chcą już słyszeć o żadnej hali piłkarskiej, o żadnym sporcie na tym terenie.

klubów piłkarskich coś się stanie na takim stadionie? Szkoda, że ze strony inwestora od początku nie było woli rozmów i porozumienia z sąsiadami - dodaje Łukasz Filipowicz.

Nie dla legalizacji

Burmistrz nie ma też przekonania, by w tym miejscu na Pardałówce zmieniać zapisy planu zagospodarowania przestrzennego. Tak by boisko piłkarskie mogło być zalegalizowane. - Z jednej strony, czy ktoś z radnych podniesie rękę za taką zmianą w planach? Czy nie stworzy to groźnego precedensu? Buduj co chcesz, a radni ci to zalegalizują, zmieniają plany? Byłbym daleki od tego, by pod presją czy to wspierania sportu, czy innych przekonania dokonywać zmian i legalizować niezgodne z przepisami obiekty. Żle się stało, że zaczynamy od dużej rozbiórki jaką jest boisko sportowe, a nie cała masa innych budynków nielegalnie postawionych w mieście, ale w końcu od czegoś przyszło nam zacząć - podsumowuje Łukasz Filipowicz.

Wtórę mu szefowa Tatrzańskiej Izby Gospodarczej, przypominając co latami musieli wycierpieć mieszkańcy w trak-

organizować treningi, rozgrywki czy turnieje piłkarskie. Jestem przekonana, że część rodziców z pewnością nie miała do tej pory pojęcia, że ich dzieci trenują na boisku, które jest samowolą budowlaną. Po drugie, dobrze, że zaczynamy prostować te kwestie nielegalnych obiektów na terenie miasta.

Zmowa milczenia

Przypomina, że niedawno do użytku został oddany miejski stadion sportowy, na którym również można trenować, mogą odbywać się turnieje piłkarskie dzieci i młodzieży. - Mam wrażenie, że do tej pory panowała zmowa milczenia, która dopuszczała istnienie takich nielegalnych obiektów. Bez odbiorów. Kopanie piłki, mecze nikomu nie przeszkadzały. Dopóki nie pojawiła się ta cała kibicowska otoczka, wuwuzele, bębny, przekleństwa, to wszystko dookoła. Mieszkańcy mają setki nagrań tego co działo się na Api i na Borach. Zresztą od ludzi wokół stadionu na Borach odbieramy te same sygnały: „zróbcie w końcu z tym porządek” - podsumowuje Agata Wojtowicz. Zaznacza, że trzeba było ponad ośmiu lat procesów i rozpraw sądowych,

by doprowadzić sprawę do najwyższych instancji i potwierdzić, że stadion powstał w miejscu w którym powinna być łąka. A znowu milczenia pogłębiały zarabiane na „legalnym” obiekcie pieniądze. Na wizytach młodych sportowców, ich opiekunów, trenerów, rodziców korzystały okoliczne pensjonaty i restauracje.

Niestety, przez „szaleństwa” dorosłych, dostanie się dzieciom. Na co zwraca uwagę przewodniczący Rady Miasta Zakopanego.

Rykoszetem w dzieci

- Dziś dzieci płaczą przez wieloletnie zaniedbania dorosłych. Inwestor od lat prezentował bardzo arogancką postawę wobec sąsiadów i ten konflikt między zmęczonymi mieszkańcami a inwestorem rykoszetem uderza w dzieci - podkreśla Grzegorz Józkiwicz, przewodniczący Rady Miasta Zakopanego. Uważa, że nie byłoby żadnego problemu, gdyby było „jak dawniej”. Plac przy pensjonacie API był udostępniany do gry w piłkę zainteresowanym. - Dzieci i młodzież grali wtedy rekreacyjnie. Żaden z sąsiadów nie był przeciwny takiej aktywności. Jednak organizowane coraz większe imprezy, z czasem na poziomie międzynarodowym sprawiły, że to wszystko przerosło tak mieszkańców, jak i chyba inwestora. To się wyrwało spod kontroli i dlatego uważam, że dzieci płaczą za błędy dorosłych - powtarza Grzegorz Józkiwicz.

Żal boiska

Radny wielu kadencji Jan Gluc z zakopiańskiej Komisji Sportu podkreśla, że wielka szkoda tego, co od zera zbudowali właściciele API. Jednak wobec obowiązujących przepisów trudno teraz bronić stadionu.

- Tego nie da się krótko skomentować, bo sprawa ma wiele aspektów - mówi radny Jan Gluc - prawo jest prawem. Jest decyzja ostateczna, trzeba ją realizować. Ale szkoda dzieci, szkoda tego, co przez te wszystkie lata zrobili właściciele, co zbudowali.

Zdaniem radnego opieszałość przy tworzeniu planów zagospodarowania przestrzennego sprawiła, że rodzą się takie sytuacje. - Co mają zrobić właściciele, jak mają taki teren, na którym chcą organizować zawody, są ku temu dobre warunki, a plan ich nie dopuszcza. Inwestorzy robili dobrą robotę, niefortunnie, że w tym miejscu, w którym plan przewiduje co innego - podsumowuje Jan Gluc.

Rafał Gratkowski

REKLAMA

Cash & Carry
brutal
☎ 18 20 14 51 8

KAPUSTA
świeżo szatkowana w ciągłej sprzedaży

POLSKA
TRADYCJA

OWOCE / WARZYWA / NABIAŁ / MROŻONKI / NAPOJE / ART. SPOŻYWCZE / ZBOŻA CAŁE I GNIECIONE

Chochółów

Inwestycja uratowana

Radni Czarnego Dunajca przegłosowali zmianę WPF, od której zależało przyjęcie dotacji na remont starej synagogi.

o było już trzecie podejście do budzącego spore kontrowersje głosowania. Przypomnijmy: samorząd Czarnego Dunajca zakupił budynek dawnej bożnicy od Gminy Wyznaniowej Żydowskiej. W zamysle w charakterystycznej budowlie miał powstać Dom Pamięci Ziemi Czarnodunajckiej i jej Mieszkańców.

Samorząd - wspólnie z gminą Trstena na Słowacji - pozyskał dotację z programu Interreg. W sumie partnerzy otrzymali 2,7 miliona euro, z czego 2 miliony euro (ok. 8 mln zł) miały zostać przeznaczone na remont i przebudowę zabytkowej synagogi w Czarnym Dunajcu.

Przyjęcie dotacji zależało od akceptacji obu samorządów partnerskich. Kluczowe było przyjęcie zmian w Wieloletniej Prognozie Finansowej. Jednak za pierwszym razem Rada Miasta - głosami opozycji - wykreśliła z WPF punkt dotyczący synagogi, co postawiło wątpliwości co do przyjęcia dotacji. Radni argumentowali, że koszty inwestycji są „zatrważające”, a mieszkańcy nie życzą sobie remontu obiektu za tak wysoką kwotę i jego przekształcenia w muzeum. Przypominali również, że wkład własny gmi-

ny ma wynieść 2 miliony złotych.

Podczas jednej z sesji wystąpiła primatorka partnerskiej Trsteny, przypominając, że jeśli radni Czarnego Dunajca odrzucą dotację, straci ją również Trstena. Magdaléna Zmarzlaková ostrzegła, że Czarny Dunajec może utracić wiarygodność i mieć w przyszłości poważne problemy z uzyskaniem jakiegokolwiek dofinansowania w ramach Euroregionu Tatry, którym po słowackiej stronie sama kieruje. Radni ocenili jej słowa jako „groźbę” i stanowiska nie zmienili.

Burmistrz Marcin Ratułowski apelował o opamiętanie, podkreślając, że gminy nie stać na odrzucenie tak dużych środków. Na jego wniosek w ubiegłym tygodniu została zwołana nadzwyczajna sesja, na którą radni opozycji... nie przyszli. Z powodu braku kworum posiedzenie się nie odbyło.

Burmistrz nie odpuścił. Kolejna nadzwyczajna sesja, zwołana na wtorek, odbyła się. Większość opozycji znów się nie zjawiła, ale obecnych 12 radnych zapewniło kworum. Rada przyjęła zmiany w WPF ośmioma głosami, a czterech radnych wstrzymało się od głosu.

Podczas dyskusji nie brakowało gorzkich słów. Część rad-

nych nie ukrywała mieszanych uczuć dotyczących sposobu przygotowania inwestycji przez burmistrza, a szczególnie - sposobu informowania o niej opinii publicznej i rady. Mówił o tym radny Bartłomiej Bukowski, zapowiadając wstrzymanie się od głosu i apelując do burmistrza o większą transparentność.

Burmistrz Marcin Ratułowski dziękował radnym opozycji, którzy przyszli na sesję, także za krytykę. - Ona oczyści atmosferę w radzie - przekonywał. O „burzy”, która w ostatnich dniach przetoczyła się przez media społecznościowe w związku z kontrowersjami wokół synagogi, mówiła radna Małgorzata Garczek. - Cała nagonka wokół tej sprawy sięgnęła dna. Czasami brakuje mi słów, jak ludzie potrafią się zachować, gdy nie ma pełnej klarowności. Może gdyby projekt został lepiej przedstawiony, sytuacja wyglądałaby inaczej - zauważyła.

Z kolei Daniel Domagała stwierdził, że internetowa burza miała też dobre strony. - Było wiele artykułów, komentarze i hejt, ale mieszkańcy dzięki temu pokazali, że zależy im na gminie i jej finansach - podkreślił. Marcin Ratułowski zapowiedział, że samorząd przygotowuje się do kolejnej dużej i kosztownej inwestycji - remontu gmachu starego sądu.

mk

Dlaczego jestem z nią?

Koncert galowy z udziałem Orkiestry Reprezentacyjnej Straży Granicznej - Karpackiego Oddziału SG im. I Pułku Strzelców Podhalańskich w Nowym Sączu zakończył nowotarskie obchody 45-lecia „Solidarności”.



To tylko niektóre artystki, które zaśpiewały podczas koncertu galowego. Zabrały publiczność w piękną, muzyczną podróż do lat 80. XX wieku.

Niedzielne uroczystości rozpoczęła Msza św. w kościele NSPJ w stolicy Podhala. Świątynia wypełniła się delegacjami z pocztami sztandarowymi „Solidarności” z niemal całej Polski, a wśród przybyłych znaleźli się m.in. górnicy ze Śląska. Podczas liturgii wystąpili chór parafialny „Echo Gorczańskie” oraz kapela górska „Dziewięćsił”. W Mszy św. uczestniczyli nie tylko działacze „Solidarności”, ale także licznie zgromadzeni mieszkańcy, parafianie i goście.

Po zakończeniu eucharystii uczestnicy obchodów przeszli z kościoła NSPJ do Miejskiego Centrum Kultury w Nowym Targu, gdzie odbyła się druga część uroczystości. Przewodniczący Małopolskiego Regionu „Solidarności” Tomasz Zaborowski odczytał list od Piotra Dudy, przewodniczącego Komisji Krajowej NSZZ „Solidarności”. Następnie wręczono Medale 45-lecia powstania NSZZ „Solidarności” Regionu Małopolskiego. Pośmiertnie uhonorowani zostali: Władysław Skalski, Marian Gołczyński, Wojciech Szopiński,

Czesław Jodłowski, Jerzy Mroczka, Zbigniew Piekarczyk, Stanisław Żółtek, Józef Zajac, ks. Jerzy Leśko, Andrzej Janiszewski, Zbigniew Krawczyk, Jan Studentowicz oraz Kazimierz Samolej.

Medale przyznano również żyjącym członkom związku: Grażynie Kukulskiej, Krzysztofowi Owczarkowi, Antoniemu Antolakowi, Marii Krupie, Rozalii Bigos, Romanie Feldman, Janowi Tomaszkowiczowi i Robertowi Ozorowskiemu. Władze powiatu nowotarskiego przygotowały niespodziankę dla głównego organizatora uroczystości, Leszka Jankowskiego, odznaczając go specjalnym Medalem Powiatu Nowotarskiego.

Dopełnieniem obchodów był koncert galowy Orkiestry Reprezentacyjnej Straży Granicznej z gościnnym udziałem solistów: Natalii Zabrzęskiej-Borowiec, Iwony Chruślickiej, Justyny Pustówki (w wykonaniu której zabrzmiał „Sen o Wiktorii” zespołu Dżem), Beaty Buszki (interpretującej utwór Grzegorza Ciechowskiego „Nie pytaj o Polskę”), Doroty Niedzwieckiej, Magdaleny Cwiertni, Julii Jarząbek, Jakuba Dudy, Stanisława Kity, zespołu „Dziewięćsił” oraz Bogusława Cwiertni.

Tekst i fot.:
Jan Głabiński

REKLAMA





KRAKÓW
AIRPORT
Im. Jana Pawła II

ZIMA 2025/26
LATAM
#PROSTOzKRAKOWA
krakowairport.pl

140
połączeń

34
kraje



Ogrody pełne pasji

- XXVII edycja konkursu im. Adama Worwy rozstrzygnięta!

W Nowym Targu zakończyła się XXVII edycja konkursu „Najpiękniejszy Ogród im. Adama Worwy” – wydarzenia, które od lat promuje estetykę, zieleni i lokalną pasję do ogrodnictwa. Tegoroczna odsłona, jak zawsze, przyciągnęła wielu miłośników piękna i natury, którzy z oddaniem pielęgnują swoje zielone zakątki.

Już 2 lipca komisja konkursowa dokonała przeglądu zgłoszonych posesji, oceniając je według kryteriów takich jak estetyka, kondycja roślin, kompozycja roślinna oraz pomysłowość w aranżacji przestrzeni. W skład komisji weszły: Jolanta Łapsa (Fundacja im. Adama Worwy), Anna Szopińska (dziennikarka), Dominika Wielgus (Zakład Gospodarczy Zieleni i Rekreacji) oraz Oksana Najda (Urząd Miasta Nowy Targ).

Uroczyste podsumowanie konkursu odbyło się 24 października w obecności przedstawicieli władz Miasta, organizatorów i uczestników. W wydarzeniu udział wzięli m.in. Zastępca Burmistrza Miasta Nowy Targ, Krzysztof Trochimiuk, Naczelnik Wydziału Kultury, Sportu i Promocji Katarzyna

Put, a także Czesława Worwa - założycielka Fundacji im. Adama Worwy. Wieczór poprowadziła Anna Szopińska.

Laureaci XXVII edycji:

W kategorii posesji jednorodzinnych nagrodzeni zostali: **Barbara Duda, Anna Staszek** oraz **Barbara Cygan**.

W kategorii posesji wielomieszkaniowych wyróżniono: **Stanisława Plewę, Wspólnotę Mieszkaniową przy ul. Podhalańskiej 24A** oraz **Jana Krzanika**.

W kategorii ogródków działkowych laureatkami zostały: **Halina Golak, Józefa Jaremczak** i **Maria Wąsowicz**.

Wszyscy nagrodzeni otrzymali bony prezentowe, pamiątkowe dyplomy oraz rośliny jako wyraz uznania za ich wkład w upiększanie przestrzeni miejskiej. Tradycyjnie przekazany zo-



stał również Puchar Przechodni konkursu na Najpiękniejszy Ogród w Nowym Targu im. Adama Worwy.

Serdeczne podziękowania kierujemy do wszystkich uczestników za ich zaangażowanie, pasję i serce włożone w pielęgnację ogrodów. Dzięki Wam Nowy Targ rozkwita - do-

słownie i w przenośni. Dziękujemy również firmie Cardemo za wsparcie i współpracę przy realizacji inicjatywy.

Niech piękno otaczającej nas przyrody będzie nieustanną inspiracją - a ogrody Nowego Targu niech nadal zachwycają swoją różnorodnością i urokiem!

oddziaływania na środowisko (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 1112 z późn. zm.) zawiadamiam, iż w związku z prowadzonym postępowaniem w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla projektu planu ogólnego Miasta Nowy Targ zgodnie z art. 46 pkt 1 ww. ustawy, istnieje możliwość zapoznania się z wykładanym projektem planu ogólnego, opracowaną prognozą oddziaływania na środowisko, opracowaniem ekofizjograficznym, stanowiskami innych organów oraz możliwość składania uwag.

Uwagi składa się na piśmie utrwalonym w postaci papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej, na formularzu w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Składający uwagę podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Formularz pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego udostępniono w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej Miasta: www.nowytarg.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

W przypadku poczty elektronicznej - uwagi należy kierować na adres: urbanistyka@um.nowytarg.pl.

W przypadku platformy usług administracji publicznej e-PUAP - uwagi należy kierować na adres: **/7b6sl73ik2/skrytka**

W przypadku doręczeń elektronicznych - uwagi należy kierować na adres: **AE:PL-77109-82735-BUJCC-32**

Uwagi w formie papierowej należy wnieść:

- osobiście w Urzędzie Miasta Nowy Targ w Wydziale Obsługi Mieszkańców i Przedsiębiorców, ul. Krzywa 1 (Dziennik Podawczy - pok. 1),

- drogą pocztową na adres: Urząd Miasta Nowy Targ, Wydział Rozwoju i Urbanistyki, ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ,

UWAGA: Liczy się data wpływu uwagi do tut. Urzędu, a uwagi niespełniające powyżej wskazanych warunków pozostawi się bez rozpatrzenia.

Burmistrz Miasta Nowy Targ
mgr Grzegorz Watycha

Ogłoszenie Burmistrza Miasta Nowy Targ

o rozpoczęciu konsultacji społecznych dotyczących zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe) - obecny symbol mpzp: 9U - rejon ul. Szaflarskiej i al. Solidarności - budynek byłej Parafialnej Stacji Opieki Medycznej „TOTUS TUUS” - obecny symbol mpzp: MN.24 - ul. Podhalańska 30.

Na podstawie art. 17 pkt 11 i art. 27 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 poz. 1130 z późn. zm.) oraz uchwały Nr XIV/107/2025 Rady Miasta Nowy Targ z dnia 10 lutego 2025 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe),

zawiadamiam o rozpoczęciu konsultacji społecznych dotyczących projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe) w dniach od 3 listopada 2025 r. do 1 grudnia 2025 r. w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1, pok. 201, w godz.: pon. od 7.30 - 16.00, wt. - pt. od 7.30-15.00. Zainteresowani mogą zapoznać się z niezbędną dokumentacją: osobiście w siedzibie Urzędu w godzinach przyjmowania interesantów, w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej Miasta pod adresem: www.nowytarg.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

Konsultacje społeczne prowadzone będą w następujących formach:

● **zbierania uwag na formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego w dniach od 3 listopada 2025 r. do 1 grudnia 2025 r.,**

● **spotkania otwartego, które odbędzie się w dniu 18 listopada 2025 r., w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ w Sali Obrad o godz. 16.00,**

● **dyżuru projektanta, który odbędzie się w dniu 18 listopada 2025 r., w siedzibie Spółdzielczego Domu Kultury przy al. Kopernika 12 w Nowym Targu w godzinach od 17.00 do 18.00.**

Zgodnie z art. 57 ust. 1 pkt 2 i art. 58 ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 1112 z późn. zm.), Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Krakowie pismem z dnia 23.09.2025 r., znak: OO.410.9.10.2025. AZ oraz Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu pismem z dnia 04.09.2025 r., znak: NS.90830.4.2.2025 zgodnili wniosek Burmistrza Miasta Nowy Targ o odstąpienie od przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe). Informacja o odstąpieniu od przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe) została ogłoszona do publicznej wiadomości w dniach: od 30.09.2025 r. do 30.10.2025 r.

Uwagi składa się na piśmie utrwalonym w postaci papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej, na formularzu w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Składający uwagę podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Formularz pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego udostępniono w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej Miasta: www.nowytarg.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

W przypadku poczty elektronicznej - uwagi należy kierować na adres: urbanistyka@um.nowytarg.pl.

W przypadku platformy usług administracji publicznej e-PUAP - uwagi należy kierować na adres: **/7b6sl73ik2/skrytka**

W przypadku doręczeń elektronicznych - uwagi należy kierować na adres: **AE:PL-77109-82735-BUJCC-32**

Uwagi w formie papierowej należy wnieść:

- osobiście w Urzędzie Miasta Nowy Targ w Wydziale Obsługi Mieszkańców i Przedsiębiorców, ul. Krzywa 1 (Dziennik Podawczy - pok. 1),- drogą pocztową na adres: Urząd Miasta Nowy Targ, Wydział Rozwoju i Urbanistyki, ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ,

UWAGA: Liczy się data wpływu uwagi do tut. Urzędu, a uwagi niespełniające powyżej wskazanych warunków pozostawi się bez rozpatrzenia.

Burmistrz Miasta Nowy Targ
mgr Grzegorz Watycha

Ogłoszenie Burmistrza Miasta Nowy Targ

o rozpoczęciu konsultacji społecznych projektu planu ogólnego Miasta Nowy Targ

Na podstawie art. 13 i ust. 3 pkt 8 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 poz. 1130 z późn. zm.) oraz uchwały Nr LX/668/2023 Rady Miasta Nowy Targ z dnia 22 grudnia 2023 r. o przystąpieniu do sporządzenia planu ogólnego Miasta Nowy Targ,

zawiadamiam o rozpoczęciu konsultacji społecznych dotyczących projektu planu ogólnego Miasta Nowy Targ w dniach od 12 listopada 2025 r. do 22 grudnia 2025 r. w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1, pok. 201, w godz.: pon. od 7.30 - 16.00, wt. - pt. od 7.30-15.00. Zainteresowani mogą zapoznać się z niezbędną dokumentacją: osobiście w siedzibie Urzędu w godzinach przyjmowania interesantów, w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej Miasta pod adresem: www.nowytarg.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

Konsultacje społeczne prowadzone będą w następujących formach:

● **zbierania uwag na formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego w dniach od 12 listopada 2025 r. do 22 grudnia 2025 r.,**

● **punktu konsultacyjnego zlokalizowanego w Szkole Podstawowej nr 4 im. Króla Kazimierza Wielkiego w Nowym Targu, ul. Świętego Brata Alberta 35 w dniu 26 listopada 2025 r. w godzinach od 16.00 do 18.00,**

● **spotkania otwartego, które odbędzie się w dniu 3 grudnia 2025 r., w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ w Sali Obrad o godz. 16.00,**

● **dyżuru projektanta, który odbędzie się w dniu 4 grudnia 2025 r., w siedzibie Spółdzielczego Domu Kultury przy al. Kopernika 12 w Nowym Targu w godzinach od 16.00 do 18.00,**

● **punktu konsultacyjnego zlokalizowanego w Szkole Podstawowej nr 3 im. Jana Pawła II w Nowym Targu, ul. Kowaniec 125A w dniu 10 grudnia 2025 r. w godzinach od 16.00 do 18.00.**

Równocześnie na podstawie art. 39 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach

Lipnica Wielka, Lipnica Mała

Wnuczek w kratkę

Oszukiwali „na wnuczka”, wpadli na gorącym uczynku. Nie było pobłażania - oszuści w areszcie.

Trójka oszustów trafiła w ręce policji w połowie zeszłego tygodnia. Wcześniej przestępcy zdobili wyłudzić kilkadziesiąt tysięcy złotych od dwóch rodzin na terenie Orawy. Do pierwszego oszustwa doszło w Lipnicy Małej.

Przebieg zdarzeń wyglądał jak w dobrze znanym schemacie. Jeden z przestępców podał się za niemieckiego policjanta i poinformował, że na terenie Niemiec doszło do wypadku spowodowanego rzekomo przez krewnego. Aby „załatwić sprawę”, potrzebne miały być pieniądze - 75 tysięcy euro. Podczas kolejnego połączenia w słuchawce odezwał się drugi oszust, podszywający się pod członka rodziny, starając się uwiarygodnić historię przekazaną chwilę wcześniej przez „niemieckiego policjanta”.

Rodzina zdołała zebrać 51 tysięcy złotych i ponad 3 tysiące euro. Gotówkę - zgodnie z instrukcją oszustów - włożono do reklamówki i zawieszono na płocie. Jeden z przestępców odebrał paczkę, jednak dojechali jedynie do najbliższego przystanku auto-

busowego, gdzie czekała na nich policja. Kierująca autem 28-latką próbowała uciekać, lecz pojazd szybko unieruchomiono i cała trójka została zatrzymana.

- Jak się okazało, ci sami przestępcy tego samego dnia, w bardzo podobnych okolicznościach, oszukali rodzinę w Lipnicy Wielkiej. Tym razem twierdzili, że do wypadku doszło w Austrii. Zażądali 20 tysięcy złotych i otrzymali tę kwotę. Pieniądzy jak dotąd nie udało się odzyskać. Z kolei gotówka przekazana w Lipnicy Małej została szczęśliwie odzyskana - relacjonuje **Jacek Tętnowski**, szef nowotarskiej Prokuratury Rejonowej.

Po przesłuchaniu trójka zatrzymanych - 30-latek i 32-latek z Katowic oraz 28-letnia kobieta z okolic Gdowa - usłyszała zarzuty oszustwa. Kobieta kierująca samochodem dodatkowo odpowie za niezatrzymanie się do kontroli drogowej. Prokuratura wystąpiła o areszt dla podejrzanych, a sąd przychylił się do wniosku. Najbliższe trzy miesiące cała trójka spędzi w areszcie.

- Sprawa ma charakter rozwojowy. Ustalamy, czy ta sama grupa nie odpowiada za inne podobne przestępstwa - dodaje prokurator Tętnowski.

mk

Zaduszki nad Zakopianką

Ofiary wypadków samochodowych, do których doszło między Zakopanem a Krakowem, pozostają w pamięci swoich rodzin. Tymczasem rok 2025, podobnie jak 2024, może przejść do historii jako okres, w którym na Zakopiance nie odnotowano żadnego śmiertelnego wypadku.



Strażacy odczytują nazwiska i imiona osób, które zginęły w wypadkach samochodowych na Zakopiance w minionych latach.

Podczas Zaduszek nad Zakopianką z uczestnikami spotkali się m.in. młodszy aspirant Andrzej Zając z Komendy Powiatowej Policji w Myślenicach, Mariusz Leśniakiewicz - zastępca komendanta Państwowej Straży Pożarnej w Myślenicach, Kacper Michna z krakowskiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad oraz Jan Śmiałek, przewodniczący Rady Gminy Lubień.

Aspirant Andrzej Zając przedstawił statystyki dotyczące wypadków drogowych. Według danych Światowej Organizacji

Zdrowia (WHO) co roku na drogach całego świata ginie ponad milion osób, a około 50 milionów zostaje rannych. W latach 2011-2020 na drogach Unii Europejskiej zginęło ponad 6000 dzieci w wieku do 14 lat.

- W Polsce w 2023 roku na drogach zginęło 1893 osoby, a w 2024 roku - 1896. Stan bezpieczeństwa na polskich drogach systematycznie się poprawia, a liczba wypadków i ich ofiar spada. Inwestycje realizowane przez Generalną Dyрекję Dróg Krajowych i Autostrad - zarówno budowa nowoczesnych tras szybkiego ruchu i obwodnic, jak i bieżące utrzymanie sieci, moni-

toring oraz korekty infrastruktury w miejscach szczególnie niebezpiecznych - realnie wpływają na bezpieczeństwo kierowców i niechronionych uczestników ruchu - podkreślał policjant.

Aspirant Zając zaznaczył również, że w latach 2024 i 2025 na popularnej „Zakopiance” nie odnotowano żadnego śmiertelnego wypadku. - Poważnym problemem pozostaje jednak liczba zatrzymanych nietrzeźwych kierowców lub prowadzących po użyciu alkoholu. Do tej pory policjanci z KPP Myślenice i jednostek podległych ujawnili 188 takich przypadków - mówił. - Apelujemy do kie-

rowców o rozwagę, dostosowywanie prędkości do warunków, unikanie gwałtownych manewrów i wyprzedzania w miejscach niedozwolonych oraz o większą ostrożność wobec niechronionych uczestników ruchu - pieszych i rowerzystów. Zwracamy się też do pieszych, by pamiętali o obowiązujących zasadach ruchu drogowego - dodał funkcjonariusz.

Tegoroczne Zaduszki nad Zakopianką wpisały się w obchody Światowego Dnia Pamięci Ofiar Wypadków Drogowych. Wydarzeniu w Krzeczowie towarzyszyły symboliczne akcenty: w niebo wypuszczono białe gołębie, trębacz odegrał „Ciszę”, a regionalna kapela góral ska „Ślebodni” nadała uroczystości szczególnego charakteru. Strażacy odczytali listę osób, które w minionych latach zginęły na Zakopiance, po czym włączono syreny w wozie OSP Krzeczów. Obecne były również delegacje z pocztami sztandarowymi Związku Podhalań - Oddziału Górali Myślenickich oraz Związku Podhalań ze Skomielnej Białej.

Organizatorami III Zaduszek nad Zakopianką byli Rzymskokatolicka Parafia pw. św. Wojciecha BM w Krzeczowie oraz Stowarzyszenie Motocyklistów Grupa Południe.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński

Kościół jak nowy

Kasa na remont świątyni w Kościelisku pochodziła z Programu Polski Ład. Była to niemała kwota - 3 mln 500 tys. zł.

Wniedzielę, 16 listopada, abp Marek Jędraszewski przewodniczył uroczystości poświęcenia odremontowanego kościoła pw. św. Kazimierza Królewicza w Kościelisku. Metropolita krakowski wręczył Janowi Łasiowi, który jako inspektor z ramienia parafii nadzorował przebieg inwestycji, Złoty Medal Ojca Świętego Jana Pawła II za zasługi dla Archidiecezji Krakowskiej. Uhonorowano go za „trud włożony w remont kościoła parafialnego, rzetelny i fachowy nadzór prac oraz świadectwo życia religijnego”.

Proboszcz, ks. Tomasz Stec, wyraził wdzięczność wszystkim kapłanom, parafianom, dobrodziejom i wykonawcom za wspólne przeżywanie uroczystości poświęcenia świątyni po remoncie. W wydarzeniu wziął udział m.in. Piotr Gliński, były premier i minister kultury, za którego rządów podjęto decyzję o przyznaniu parafii 3 mln 500 tys. zł dofinansowania z Programu Polski Ład. Prace wsparli również parafianie. Obecni byli także przedstawiciele władz samorządowych, m.in. starosta tatrzański Andrzej Skupień oraz sekretarz Gminy Kościelisko Mariusz Koperski.

Przed wmurowaniem kapsuły czasu ks. Tomasz Stec odczytał fragment dokumentu, który w niej umieszczono: „Niech ten dokument złożony w murach tego kościoła będzie znakiem naszej wiary, wdzięczności i troski o dziedzictwo przodków. Zawiera on świadectwo ludzi, którzy w roku Pańskim 2025 żyli, pracowali i modlili się w tej parafii, zachowując w sercach góral ską tożsamość i zaufanie Bogu. Składamy go w nadziei, że przyszłe pokolenia, które odnajdą tę kapsułę, będą kontynuować dzieło swoich ojców z tą samą wiarą, odwagą i miłością do Boga oraz ojczyzny. Niech św. Kazimierz Królewicz, patron naszej parafii, czuwa nad Kościeliskiem przez wieki. Amen”.



W uroczystościach wzięli udział liczni parafianie i goście.

Uroczystego wmurowania kapsuły dokonali metropolita krakowski wraz z osobami zaangażowanymi w prace remontowe.

Remont świątyni objął szeroki zakres prac - od wymiany posadzki i instalacji ogrzewania wewnątrz, po kompleksowe od-

nowienie drewnianych elementów konstrukcyjnych, od dachu aż po fundamenty.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński

PODZIĘKOWANIA

Składamy serdeczne podziękowania wszystkim zaangażowanym służbom oraz wolontariuszom, którzy uczestniczyli w sprawnej akcji poszukiwawczej

JANUSZA PANKIEWICZA

żona z córkami

Serdeczne podziękowania za okazane współczucie, modlitwę, zamówione Msze Św. w intencji Zmarłego, złożone wieńce, kwiaty oraz udział w uroczystości pogrzebowej

ŚP. JANUSZA PANKIEWICZA

składa
żona z córkami



KONDOLENCJE

Składamy wyrazy najszczerzego współczucia rodzinie Skupniów

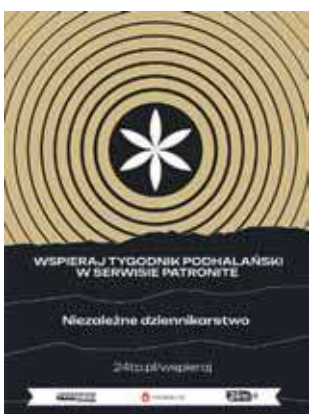
z powodu śmierci Waszego ojca, dziadka i męża

STASZKA

Gazdo, tęsknimy za Tobą.



Hanna, Rafał, Gosia i Magda Ciepłuchowie



Dwugłos o trzęsieniu ziemi

Na minionej sesji opozycja przejęła władzę w Kościelisku, odrzucając przygotowany plan zagospodarowania przestrzennego.

Nowym przewodniczącym Rady Gminy Kościelisko został radny Władysław Bętkowski. Zadaliśmy mu kilka pytań i na te same pytania odpowiada także wójt Roman Krupa. Oceny zmian są momentami mocno rozbieżne.

- Czy faktycznie było to „trzęsienie ziemi”, jak twierdzi wielu komentujących i co zmiany oznaczają dla gminy?

Władysław Bętkowski - Podczas ostatniej Sesji doszło do wielu zmian personalnych, zmiany na stanowisku przewodniczącego, wiceprzewodniczącego Rady, a także zmian przewodniczących dwóch kluczowych Komisji: Planu oraz Ekonomiki. Wagę tych zmian, a także ich czas - w środku kadencji Rady można więc potocznie określić „trzęsieniem ziemi”. Nie jest to jednak określenie właściwe, gdyż trzęsienia ziemi wiążą się ze zniszczeniami - w tym przypadku nie tyle że do nich nie doszło, co z mojego punktu widzenia - skutkować będzie raczej rozwojem samorządności w Gminie.

Zmiany te oznaczają nową dynamikę pracy Rady jak i samych Komisji. Przypomnę - poza samymi zmianami na stanowiskach w Radzie, we wrześniu tego roku odbyły się też wybory uzupełniające które wygrała Radna Paulina Bobak-Budnik, nauczycielka i utytułowana biathlonistka. Ja osobiście jako przewodniczący Rady posiadam też kilka ważnych uprawnień, w tym te dotyczące zwoływania Sesji i organizacji ich przebiegu. Chciałbym, bardziej niż wcześniej, kierować się tutaj interesem mieszkańców. Nie wykluczam że niektóre Sesje będę organizować nawet po południu aby umożliwić większą partycypację mieszkańców. Myślę że zmiany należy się też spodziewać w sposobie i harmonogramie pracy Komisji Planu, którą teraz pokieruje Jakub Bukowski-Tyrała, który jak się okazało przez ostatnie miesiące - wniósł wiele sprostowań i uwag do pracy nad Planem Zagospodarowania Kościeliska, i myślę że pod jego przewodnictwem Komisja ta będzie funkcjonowała inaczej.

Roman Krupa - Zmiany. Z punktu widzenia prezydium, jak i przewodniczących niektórych Komisji daleko idące. One się już dokonały. W pozostałym zakresie myślę, że najlepszym wyznacznikiem będzie czas.

Za każdą zmianą idzie zmiana stylu i ciężko jednoznacznie dzisiaj powiedzieć jaki ten styl będzie. Z racji swojego nastawienia do życia mam nadzieję, że będzie jeszcze normalnie. Czy będzie? Zobaczymy.

- Czy dobrze się stało, że projekt planu zagospodarowania Kościeliska został przez radnych



Wójt Roman Krupa

odrzucony na ostatnim etapie jego wprowadzania?

Władysław Bętkowski - Tak, niestety ale było to konieczne. Ja też głosowałem za odrzuceniem planu w tej wersji. Całe to głosowanie było efektem niepotrzebnych zdarzeń i w tym przypadku braku współpracy ze strony Wójta. Jako Rada Gminy już drugiego września zajęliśmy stanowisko przeciwne ustanowieniu nowych terenów budowlanych na działkach, które nie mają jeszcze udokumentowanego dojazdu. Liczyliśmy na to, że zmiany te zostaną przez Wójta uwzględnione, co byłoby zgodnie z art. 19. Ustawy o Planowaniu i Zagospodarowaniu Przestrzennym. Niestety w projekcie Planu przedstawionym do głosowania na Sesji 20 października, a następnie również szóstego listopada - Wójt tych zmian w ogólnie nie wziął pod uwagę. Dodatkowo wielu przedsiębiorców zgłaszało zastrzeżenia dotyczące obostrzeń w przepisach lokalizacji niektórych działalności usługowych takich jak większe zakłady stolarskie, zakłady ciesielskie czy też np. zewnętrzne myjnie samochodowe. Spotkaliśmy się w tej sprawie z ludźmi, a następnie radny Mateusz Stopka-Gadeja złożył w tej sprawie wniosek, aby dla części zawodów obostrzenia te złagodzić. W tych kwestiach również potrzebna jest dyskusja, która z tego co mi wiadomo ma się odbyć już wkrótce na Komisji Planu.

Podsumowując - i ważne aby to wybrzmiało - Plan Zagospodarowania nie został odrzucony definitywnie, lecz skierowaliśmy go do poprawek, i w tej zmienionej formie powróci do głosowania w ciągu najbliższych kilku miesięcy. Najprawdopodobniej na wiosnę.

Roman Krupa - Mówiłem o tym wielokrotnie. Uważam, że ta decyzja jest błędna z wielu powodów. Osiem lat pracy, kilkadziesiąt odbytych posiedzeń Komisji Planu i spotkań, kilkadziesiąt godzin dyskusji zostało zakwestionowanych i projekt został odrzucony.

Przypomnę. W projekcie planie zagospodarowania zadbaliśmy o ustalenia dotyczące intensywności zabudowy czy formy architektonicznej.



Przewodniczący Władysław Bętkowski

W przedstawianym do uchwalenia dokumencie utrzymano podstawowe ustalenia obowiązujących planów zagospodarowania i starano się je doprecyzować i zmodyfikować w taki sposób aby wyeliminować obserwowane od lat negatywne zjawiska przestrzenne jak duża kubatura, a także dostosować do współczesnych potrzeb. Staraliśmy się aby ustalenia tego dokumentu dały efekt przestrzenny jak najlepszego, harmonijnego wpisania zabudowy w krajobraz, a także by podkreślały podhalańską specyfikę architektoniczną. Biorąc pod uwagę posiadaną przez nas wiedzę, staraliśmy się żeby z jednej strony dać możliwość dalszego rozwoju miejscowości a z drugiej nie pozostawiać obojętnym na to, że przestrzeń którą dysponujemy jest ograniczona i każdy plan w zakresie dysponowania nią powinien być odpowiedzialny.

Żaden plan nie jest doskonały, a każdy plan jest kompromisem, ten również. Będę to zawsze podkreślał. Niestety tym dokumentem nie można było spełnić wszelkich indywidualnych „życzeń”. Zresztą taki dokument nie istnieje.

Ten projekt jak każdy tego rodzaju dokument jest najlepszym rodzajem kompromisu. Większość rady uważa jednak inaczej.

Teraz radni, którzy do tego doprowadzili wyrażają chęć poprawienia tego dokumentu, co biorąc pod uwagę ograniczony czas jakim dysponujemy jest w moim przekonaniu mocno wątpliwe. Z różnych powodów. Jednym z nich jest kwestia uchwalenia Planu Ogólnego. Przypomnę. Wszystkie gminy w Polsce powinny do końca kwietnia roku przyszłego roku uchwalić Plan Ogólny, który musi wejść w życie najpóźniej do końca czerwca roku 2026. Plany Ogólne zastąpią obowiązujące Studia Uwarunkowań i zagospodarowania Przestrzenne, więc z punktu widzenia planowania przestrzennego jest to dokument bardzo istotny.

My jako Gmina Kościelisko jesteśmy w trakcie zaawansowanych prac nad tym dokumentem, i na dzisiaj wydaje mi się, że jeżeli nie pojawią się jakieś nieprzewidziane okoliczno-

ści jesteśmy w stanie go uchwalić w wymaganym czasie. To wszystko ma na celu pozyskanie środków zewnętrznych na opracowanie tego dokumentu a w dalszym kroku pozwoli nam szybko na opracowanie planu miejscowego dla Witowa i Dzianisza.

- A co zmiany personalne w radzie oznaczają dla mieszkańców?

Władysław Bętkowski - Mam nadzieję że mieszkańcy odczują to pozytywnie. Jako przewodniczący Rady będę się starał, aby głos mieszkańców który jest do nas kierowany był zawsze słyszalny na Radzie - również głosy krytyczne. Jeżeli zaś chodzi o sam Urząd - bo to tutaj na co dzień decyduje się większość spraw zgłaszanych przez mieszkańców - myślę że i w tym zakresie zauważymy korzystne zmiany - aby być jeszcze bardziej frontem do ludzi.

Roman Krupa - Jeżeli idzie o sam projekt Planu Miejsowego i jego nieuchwalenie, to strata dla około 1000 mieszkańców Kościeliska, poszkodowanych tą decyzją, czekających od kilku lat na zmianę planu, których wnioski zostały w całości albo w części wcześniej uwzględnione.

Co do innych wymiarów, to wydaje mi się, że dużo za-

leży od tego jak bardzo dany mieszkaniec interesuje się tym co się dzieje w samorządzie. To w dłuższej perspektywie tak naprawdę się okaże jak ta współpraca będzie się układać z punktu widzenia kolejnych decyzji radnych.

Ja zauważę tylko, że dotychczas to dzięki dobrej współpracy z radnymi w poprzednich latach udało się zrealizować rekordowe wartościowe inwestycje i remonty. Współpraca, normalność. To na nie tylko liczę. Tylko tyle, a czasem aż tyle.

- Pytanie o współpracę, czy wójtowi trudniej będzie współpracować z Radą pod wodzą nowego przewodniczącego i vice versa?

Władysław Bętkowski - Wójt, jako przedstawiciel wybrany w wyborach bezpośrednich przez mieszkańców posiada mocny mandat aby realizować swoje cele i obietnice wyborcze. Z drugiej strony Rada Gminy jest organem uchwałodawczym - czyli de facto decydującym o prawie lokalnym, zatwierdzającym budżet czy też zgłaszającym wnioski dotyczące inwestycji. Aby współpracować dobrze konieczny jest dialog i poszanowanie kompetencji każdej ze stron. Liczę, że jako przewodniczący Rady

będę mógł we właściwy sposób uczestniczyć w tym procesie. Na pewno pierwszym poważnym sprawdzianem będzie dyskusja nad budżetem na rok 2026, bo to właśnie ona pokaże na ile Wójt jest elastyczny wobec nowego układu Rady i zgłaszanych przez Radę postulatów. Wtedy będę mógł więcej powiedzieć na ten temat.

Roman Krupa - Czy trudniej? Na pewno inaczej i nie łatwiej, bo to już pokazują pierwsze tygodnie. Od początku wykonywania przeze mnie pracy na tym stanowisku staram się być osobą, Wójtem, który nie dolewa przysłowiowej oliwy do ognia. Zależy mi na robocie, przyszłości i rozwoju. I na tym się skupiam. Na pewno konsekwentnie będę chciał nadal realizować mój program wyborczy czy tak jak do tej pory trzymać się przekonań co do postępowania w danej kwestii. W tych sprawach jeżeli będzie taka potrzeba będę zabierał głos i jednoznacznie przedstawiał swoje stanowisko. Do tej pory mogę zapewnić, że z radnymi w tych kwestiach się mocno zgadzaliśmy, umiemy znaleźć dobre rozwiązania. Oby w jak największym stopniu tak zostało. A jak będzie - to czas pokaże.

Rozmawiał:
Rafał Gratkowski

REKLAMA

TRADYCJA Z PIERNIKA

Pan Steskal

Zamów online

PIERNIKI ŚWIĄTECZNE

Poznaj pełną kolekcję na www.pansteskal.pl

AKCJA POWRÓĆ! GENERUJ KUPONY KUPUJ TANIEJ! -20%

5000 TOREB na wrodzinowych ZAKUPY

NIE CZEKAJ! BĄDŹ PIERWSZY!

Pan Steskal

Reklama honorowa generowanych w dniach 13-30.11.2025. Bonus generowany w promocji należy wykasować do 30.11.2025. Więcej informacji znajdziesz na www.pansteskal.pl oraz w aplikacji (Sklepy Pana Steskal)

Władze listy piszą

Będzie więcej współpracy niż konkurencji między gminami powiatu tatrzańskiego.

We wtorek w siedzibie Starostwa Powiatowego w Zakopanem przedstawiciele poszczególnych gmin tatrzańskich podpisali ważny list intencyjny. Chodzi o współpracę nad tworzeniem i promowaniem wspólnej marki, która będzie rozpoznawalna dla odwiedzających nasz region gości.

- Dotychczasowe rozdrobnienie, co było widać w osobnych strategiach promocji każdej z gmin czy miasta, miało większe lub mniejsze zasięgi - podkreśla Iwona Kiwacka-Majerczyk, szefowa Tatrzańskiej Agencji Rozwoju, Promocji i Kultury - Natomiast jeżeli razem zbudujemy strategię, wypracujemy wspólną markę regionu i będziemy działać wspólnie, myślę, że osiągniemy większe cele i będziemy mogli również lepiej reagować na potencjalne sytuacje kryzysowe, które nie ukrywamy, czasem się zdarzają.

Roman Krupa, wójt Gminy Kościelisko przypomniał, że sa-



List intencyjny został podpisany, pozwoli opracować wspólną strategię dalszych działań wszystkich gmin tatrzańskich.

morządowcy pracowali nad dokumentem o współpracy już od kilku miesięcy. - Dzisiaj finalizujemy te rozmowy poprzez podpisanie listu intencyjnego, wysyłając ten sygnał, że widzimy wspólną potrzebę, jak tutaj stoimy, promocji regionu jako takiego. Mówimy o regionie powiatu tatrzańskiego i chcemy w tym zakresie współpracować. Chcemy opracować strategię Marki Powiatu Tatrzańskiego, a następ-

nie poprzez zespół wdrożeniowy wcielić w życie. I ten list intencyjny mówi o tym, że ten dokument w przyszłości w ramach naszej współpracy będzie przygotowywany - wyjaśnił Roman Krupa. Dodał, że tego typu rozpoznawalna marka dla całego regionu ma w dzisiejszych czasach duże znaczenie. Bo poszczególne miejscowości - Kościelisko, Poronin, Biały Dunajec, Bukowina Tatrzańska i Zakopane na

codzień rywalizują o turystów, podejmują różnego rodzaju indywidualne działania, by ich do siebie przyciągnąć. Mimo to, dla większości turystów ta miejscowa rywalizacja nie ma żadnego znaczenia. - Mamy świadomość, że dla turystów, którzy przyjeżdżają tutaj z zewnątrz, tak naprawdę nie ma znaczenia, gdzie oni wypoczywają. Goście odczytują ten region jako całość i my w ramach tej współpracy, poszerzając ją w przyszłości, będziemy na pewno dokładali do niej kolejne elementy. Strategia ma nam dać odpowiedź, czego z jednej strony oczekują mieszkańcy, którzy tutaj mieszkają, bo oni z różnego rodzaju bólami się spotykają, ale z drugiej strony też będziemy starali się poprzez przeprowadzenie różnego rodzaju badań odczytywać sygnały od turystów, którzy tutaj docierają - podsumował Roman Krupa.

Niebawem na terenie każdego samorządu będą przeprowadzane związane z marką badania, a także przeprowadzone zostaną konsultacje społeczne.

Tekst i fot.: Rafał Gratkowski

Nowe inwestycje, nowy właściciel

Grupa Bachleda stała się właścicielem stacji narciarskiej na Szymoszkowej. Najważniejsza informacja dla narciarzy na Podhalu jest taka, że nie ma podwyżek cen kartów.

Jan Walkosz Jambor, dyrektor ośrodka narciarskiego na Polanie Szymoszkowej, podczas konferencji prasowej poinformował, że właścicielem stacji została Grupa Bachleda, która planuje szereg nowych inwestycji. Do końca dobiega budowa nowego systemu sztucznego naśnieżania, a w planach jest również powstanie kolejnych wyciągów oraz otwarcie nowych tras narciarskich. Stacja zamierza także zainwestować w tzw. fabryki śniegu, które mają niezależnie jej funkcjonowanie od warunków pogodowych. Grupa Bachleda, rodzinna firma związana z byłym burmistrzem Zakopanego Adamem Bachledą-Curusem i prowadzona przez jego synów, jest również właścicielem sąsiadującego ze stacją Bachleda Hotelu Kasprowy.

- Zapadły decyzje, że rozwój tej stacji będzie intensywnie kontynuowany. Planowana jest budowa kolejnej kolei krzesełkowej oraz nowej, znacznie dłuższej trasy narciarskiej.

W perspektywie najbliższych lat niezbędne będzie uruchomienie fabryk śniegu, które działają niezależnie od temperatury. To bardzo kosztowna inwestycja, ale gwarantuje stabilne funkcjonowanie stacji - mówił Jan Walkosz Jambor.

Otwarcie sezonu narciarskiego na Szymoszkowej planowane jest na połowę grudnia.

Z kolei Jan Strąček ze stacji narciarskiej na Harendzie poinformował, że ceny kartów we wszystkich 19 ośrodkach zrzeszonych w projekcie

Tatry Super Ski pozostaną bez zmian. Na Harendzie również trwają przygotowania do sezonu, który ma ruszyć w pierwszej połowie grudnia. Poszerzone są tam trasy narciarskie, a w przyszłości planowane jest połączenie ośrodka na Harendzie ze stacją w Suchem.

Tekst i fot.: Paweł Pełka



Widok na stok na Polanie Szymoszkowej i Bachleda Hotel Kasprowy

Bartusie zapraszają

W przyszłym roku, 2026, przypada setna rocznica śmierci Bartusia Obrochty - legendarnego góralskiego muzykanta i jednej z najważniejszych postaci podhalańskiej tradycji. Z tej okazji w Zakopanem planowany jest cykl wydarzeń poświęconych jego pamięci.

Choć Zespół im. Bartusia Obrochty kilka lat temu zawiesił działalność, wśród dawnych członków pojawiła się inicjatywa, by raz jeszcze stanąć wspólnie na scenie.

Pomysł zrodził się z potrzeby oddania hołdu patronowi, którego dziedzictwo ukształtowało kolejne pokolenia muzykantów i miłośników kultury Podhala.

Organizatorzy apelują do wszystkich byłych tancerzy, to-

niyńców, toniowników i muzykantów, by włączyli się w przygotowania: „Przyjdźcie, pokażmy, że się do! Każdy mile widziany” - zachęcają inicjatorzy.

Pierwsze spotkanie organizacyjne odbędzie się **20 listopada**

2025 roku (czwartek) o godz. 19:00 w Śwarnej przy ul. Kościuszki w Zakopanem. Organizatorzy podkreślają, że drzwi stoją otworem dla wszystkich, którzy chcą współtworzyć to wyjątkowe wydarzenie.

pp

LUX-HOUSE

• WYKOŃCZENIA • KONSTRUKCJE DREWNIANE • FASADY

KOMPLEKSOWE REMONTY I WYKOŃCZENIA

• MIESZKAŃ • DOMÓW • BIUR • LOKALI UŻYTKOWYCH

+48 608 401 330

luxhouse2503@gmail.com

8 nowoczesnych ośrodków, 90 lat tradycji, wiele całorocznych atrakcji turystycznych!

Poznaj nas:
Grupa PKL oferuje całoroczny, kompleksowy zakres usług turystyczno-wypoczynkowych oraz posiada własną bazę noclegową i restauracyjną.
Jest jednym z największych pracodawców na Podhalu, zatrudniającym ponad 700 osób.

Dołącz do nas!
Obecnie poszukujemy osoby na stanowisko:

SPECJALISTA ds. HR
Miejsce pracy: Zakopane, możliwa częściowa praca zdalna

Opis stanowiska:

- Prowadzenie procesów rekrutacyjnych, w tym identyfikacja potrzeb rekrutacyjnych, publikacja ogłoszeń, selekcja aplikacji, prowadzenie spotkań, składanie ofert,
- Koordynowanie procesu onboardingu nowych pracowników,
- Realizacja i koordynacja projektów rozwojowych w obszarze miękkiego HR: rozwój i ocena kompetencji, ścieżki kariery, zarządzanie talentami, programy motywacyjne,
- Organizacja i koordynacja procesów związanych ze szkoleniami i rozwojem pracowników oraz zarządzaniem wiedzą w firmie (programy praktyk, staży i udział w targach pracy)
- Organizacja szkoleń wewnętrznych i zewnętrznych dla pracowników firmy,
- Współpraca z firmami zewnętrznymi w zakresie: benefitów pracowniczych, rekrutacji oraz zatrudniania pracowników tymczasowych,
- Inicjowanie i realizacja działań z obszaru employer branding'u - dbałość o markę pracodawcy na rynku pracy,
- Wsparcie managerów i pracowników w bieżących sprawach z zakresu HR,
- Aktywne uczestnictwo w opracowywaniu, aktualizacji oraz wdrażaniu polityk w obszarze HR,
- Wsparcie w projektach zespołu kadr i płac (doświadczenie w obszarze kadrowo-płacowym będzie dodatkowym atutem)
- Przygotowywanie analiz, raportów i prezentacji na potrzeby bieżących działań.

Wymagania:

- Wykształcenie wyższe,
- Doświadczenie zawodowe w obszarze HR - min. 2 lata doświadczenia na podobnym stanowisku,
- Komunikatywność, otwartość, kreatywność oraz wysokie umiejętności interpersonalne,
- Zaangażowanie i odpowiedzialność za powierzone zadania, wykazywanie inicjatywy,
- Umiejętność pracy zespołowej,
- Bardzo dobra organizacja pracy własnej, dokładność,
- Orientacja na cel i klienta wewnętrznego,
- Otwartość na zmiany,
- Znajomość prawa pracy,
- Zainteresowanie tematyką HR oraz śledzenie aktualnych trendów w tym obszarze,
- Dobra znajomość programów: MS Office (w szczególności Ms Excel),
- Możliwość odbywania podróży służbowych.

Oferujemy:

- Stabilne zatrudnienie w oparciu o umowę o pracę,
- Możliwość zdobywania doświadczenia w rozwijającej się firmie,
- Atrakcyjne wynagrodzenie i pakiet socjalny, karty pracownicze, ubezpieczenie na życie,
- Ciekawą pracę w zgranym i wspierającym się zespole,
- Możliwa częściowa praca zdalna.

Aplikacje prosimy przysyłać na adres: **rekrutacja@pkl.pl** z dopiskiem „**PKL HR**”.

Informujemy, że skontaktujemy się z wybranymi kandydatami.

Prosimy o dopisanie następującej klauzuli:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie przez PKL S.A. dobrowolnie udostępnionych moich danych osobowych, zawartych w przekazanych dokumentach, w celu i zakresie niezbędnym do przeprowadzenia naboru na wolne stanowisko pracy.

/podpis osoby składającej oświadczenie/

■ ZAKOPANE 34-500
ul. Zwierzyniecka 14,
tel. 18 20 00000, fax: 18 20 000 01,
mail: tp@24tp.pl

ODDZIAŁY:

■ NOWY TARG, ul. Rynek 11
tel. 18 26 699 34
■ CHICAGO, 6500 S. Archer Ave.
Chicago ILL 60638

REDAKTOR NACZELNY

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

DYREKTOR ARTYSTYCZNY

Andrzej Jurecki aloszajurecki@gmail.com

DZIENNIKARZE

Jolanta Flach j.flach@24tp.pl
Jurek Jurecki j.jurecki@24tp.pl
Marek Kalinowski (Rabka, Orawa)
m.kalinowski@24tp.pl
Rafał Gratkowski (Zakopane)
r.gratkowski@24tp.pl

SPORT

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

ROZMAITOŚCI

Agnieszka Nowelli a.nowelli@24tp.pl

FOTO

Bartek Jurecki, Ludmiła Sorokowska,
Zofia Sz wajnos

DZIAŁ GRAFICZNY

Andrzej Larkowski

BIURA REKLAM I OGŁOSZEŃ
Zakopane

● ul. Krupówki 54, tel. 18 20 130 23
ogłoszenia@24tp.pl
● ul. Zwierzyniecka 14 sekretariat@24tp.pl
tel. 18 20 130 00, fax 18 20 000 01

Nowy Targ

Rynek 11, tel. 18 26 699 34, nowytag@24tp.pl

Czarny Dunajec

Rynek 7, tel. 18 26 57 204

SPECJALIŚCI DS. MARKETINGU

Katarzyna Starczowska
k.starczowska@24tp.pl tel. 508 380 383
Magdalena Lipkowska
magdalena@24tp.pl tel. 608 377 217

SEKRETARIAT

Beata Momot (Zakopane), sekretariat@24tp.pl

WYDAWCA

Zakopiańskie Towarzystwo Gospodarcze Sp. z o.o.

DRUK

Polska Press Sp. z o.o. Drukarnia w Sosnowcu
ul. Baczyskiego 25A, 41-203 Sosnowiec-Milowice

Wydanie internetowe:

www.24tp.pl



Materiały do informatora kulturalnego można wysłać
pod adres: a.nowelli@24tp.pl

Zdjęcia noworodków: dzieci@24tp.pl

Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych.

Telefon interwencyjny
18 2000000
606 402 247

PRENUMERATA

krajowa: kwartałna - 120 zł, półroczna - 190 zł,
roczna - 350 zł
zagraniczna: kwartałna - 210 zł
(Europa) półroczna - 380 zł, roczna - 710 zł

WPŁATY NA KONTO
PKO BP ZAKOPANE
33 1020 3466 0000 9502 0033 4839



REKLAMA

Poeci nad Morskim Okiem

Opiewane przez poetów, literatów, malowane przez najlepszych polskich pejzażystów, dziś - najbardziej oblegane przez turystów Morskie Oko stało się obiektem dwudniowej konferencji naukowej.

W „Opolance”, filii Muzeum Tatrzańskiego przez dwa dni królowały Tatry. A to za sprawą ogólnopolskiej konferencji „Tatry w literaturze II. Słowo o Morskim Oku”. Specjaliści z Zakopanego, Wrocławia, Warszawy, Poznania, Lwowa, Lublina, Krakowa i Chemnitz dyskutowali o obecności tatrzańskiego stawu w literaturze, biografiach literackich, ale również w dyskursach społeczno-kulturowych różnych epok. Gości przybyłych z całego kraju witał Michał Murzyn, dyrektor Muzeum Tatrzańskiego oraz Kinga Nędza-Sikonowska, szefowa „Opolanki” i Bianka Rolando, profesor Uniwersytetu Adama Mickiewicza w Poznaniu.

Zadaniem konferencji jest też krystalizacja wspólnoty naukowców, osób zainteresowanych tematem, entuzjastów. Abyśmy byli blisko siebie i wzajemnie podawali sobie nie tylko informacje, ale też mogli się ze sobą zakolegować, zaprzyjaźnić i sobie wzajemnie pomagać - podkreśliła Bianka Rolando. Dodała, że oprócz literatury, która jest na pierwszym miejscu, organizatorzy wraz z uczestnikami wplatają w te literackie wątki również sztuki piękne, teatr. - I się tego nie boimy, dlatego że to holistyczne, całościowe spojrzenie na te konteksty, również literackie, myślę, że jest wzbogacające, uzupełniające i jak najbardziej gościnne. W tej edycji będziemy mieli do czynienia z tym wspaniałym otoczeniem Morskiego Oka - dodała Bianka Rolando.



Uczestnicy wycieczki nad Morskie Oko przybyli w Tatry nie tylko z Polski, ale też z Czech i Ukrainy

Ryzykowny, bo atrakcyjny

- Wybór tego tematu na naszą drugą konferencję był tyleż atrakcyjny, co przecież ryzykowny - podkreśla Kinga Nędza-Sikonowska - Jak wiemy, czasem nie jest łatwo zachwycać się Morskim Okiem, które stało się pewną ofiarą swojej urody i tego znaczenia, jakie ma dla naszej kultury. Trudno się zachwycić tym pięknem wśród morza głów innych osób, które przyszły z tym samym celem. Nie wszyscy ludzie z taką nabożnością traktują tatrzańskie otoczenie Morskiego Oka. Ale też drugim ryzykiem jest zawsze w takich przypadkach też banał. Pytanie, czy można dodać coś więcej o miejscu, o którym już tyle mówiono, tyle powiedziano. Czy możemy już jedynie erudycyjnie przerywać się cytatami naszych wielkich poprzedników? - zastanawiała się Kinga Nędza-Sikonowska.

Omawiano twórczość takich literatów jak, między innymi: Adam Asnyk, Jan Kasprówic, Gabriela Zapolska, Władysław Tarnowski, Kazimierz Przerwa-Tetmajer czy Tadeusz Miciński. Rozmawiano też o książkach ważnych dla turystów, taterników, o sposobach ochrony tego unikalnego miejsca.

Odbicia w zwierciadle

Przypomniała, że ten zachwyt nad Morskim Okiem wyrażali przecież nie tylko malarze, przyrodnicy, taternicy, ale również zawsze to byli literaci i literaturoznawcy. - Ale jednak ostatnio jest tego, mam wrażenie, troszkę mniej, więc wydaje nam się istotne spotkać i o tym porozmawiać. W tym roku towarzyszy nam zdjęcie pana Tadeusza Malickiego. Długo wybieraliśmy zdjęcie do naszej konferencji. Jego autor to fotografik, a może przede wszystkim działacz turystyczny i społeczny, ale również literat. Zestawiliśmy to zdjęcie

z cytatem z naszego patrona Tytusa Chałubińskiego, który właśnie o Morskim Oku powiedział raczej w kontekście tych pionowych ścian, które odbijają się w jego taflach. Więc nie sam staw, ale jego otoczenie, ten kontekst, w którym się znajduje, sprawiają, że Morskie Oko jest tym, czym jest - zaznaczyła szefowa „Opolanki”.

Dodała, że nie chodzi tylko o kontekst wielkich szczytów, tych pysznych, niebezpiecznych skał, które okalają tatrzański staw. Ale również o ten kontekst społeczny, kulturowy, w którym funkcjonuje Morskie Oko. - No więc pytając o nie, pytamy o siebie i bardzo jesteśmy ciekawe, czego nowego o sobie się dowiemy - podsumowała Kinga Nędza-Sikonowska.

Wystawa i wyprawa

Konferencji towarzyszyły dwa wydarzenia. „Morskie Oko w komiksie” - wystawa prezentująca prace uczennic

i uczniów PLSP im. Antoniego Kenara w Zakopanem, które powstały w ramach warsztatów o wizualnej opowieści prowadzonych przez Biankę Rolando. Połączenie słowa i obrazu w scenariuszu dedykowanym temu szczególnemu miejscu staje się pretekstem do opowieści o przeszłości, teraźniejszości i przyszłości Tatr. - To są prace, które powstały w ramach warsztatów i to są prace uczniów i uczennic Liceum Plastycznego im. Antoniego Kenara. To są bardzo osobiste i bardzo interesujące opowieści dotyczące Morskiego Oka - zaznacza Bianka Rolando.

Wycieczka „Tatry w literaturze - literatura w Tatrach!” to spotkanie literackie połączone ze spacerem dookoła stawu tatrzańskiego. Uczestników poprowadził Sebastian Kłosok, redaktor naczelny czasopisma „Wierchy” i kierownik Centralnej Biblioteki Górskiej PTTK. W spotkaniu udział wzięła Małgorzata Karpiel, kustosz zaprzyjaźnionego Muzeum Jana Kasprówicza na zakopiańskiej Harendzie. Opowiedziała zebranym o zbliżających się obchodach Roku Jana Kasprówicza 2026, w których i Muzeum Tatrzańskie będzie uczestniczyć. - Dla naszej konferencji istotna jest nie tylko historia literatury, ale też praktyka literatury. Tradycją stało się, że literaturę o naturze czytamy w naturze. Wybraliśmy się do Morskiego Oka, aby tam nie tylko odbić się w lustrze, ale żeby właśnie tam przeczytać wiersze. Teksty nie tylko te, które już zostały napisane, ale te, które się piszą, aktualne - dodała Bianka Rolando.

Dlatego też spotkanie nad Morskim Okiem zrodziło nowe wiersze autorstwa Bianki Rolando, Karola Jaworskiego oraz niżej podpisanego.

Tekst i fot.:
Rafał Gratkowski



ANTYKI I GALERIA POD ŚWIĘTYM MIKOŁAJEM

3 piętro
SDH
Granit

**Ogromna
kolekcja
antyków**

Zapraszamy:

- pon. - piątek
od 10.00-18.00
- w sobotę
od 10.00-16.00

Zakopane
ul. Kościuszki 3
Tel. +18 20 64 406
+48 601 464 133



TAXI 4, 6, 8 OS.

EURO TAXI

196 88
602 822 666
www.taxizakopane.pl

Chochotowskie termy

JADĄC Z EURO TAXI
15% RABATU
NA WSZYSTKO
WEJŚCIE BEZ KOLEJKI

ASTRUM
Nowy Targ, ul. Długa 21a
Tel. 18 266 66 29,
661 621 937

**TERMINALE
PŁATNICZE
KASY FISKALNE**

Oprogramowania dla:
sklepów, gastronomii,
hotelarstwa, medycyny, aptek.
Podpis elektroniczny
SERWIS LAPTOPÓW

**USŁUGI
INFORMATYCZNE**

TYGODNIK Podhalański

**OGŁOSZENIA
DROBNE I REKLAMY**

do Tygodnika Podhalańskiego
w Czarnym Dunajcu
przyjmuje codziennie

**KANTOR
„U BOBKA”**
Usługi turystyczne
Czarny Dunajec, Rynek 7

**RADIO TAXI
ZAKOPANE**
191-92
1820-1111



Zdjęcia: Bartłomiej Jurecki

Morsy pluskały się w Białce

Udany Złot Morsów w Jurgowie rozświetlił listopadową szarugę.

Choć tegoroczny listopad wciąż bardziej przypomina wczesną jesień niż zimowy przedsmak, to do Jurgowa przyjechali dziś ludzie, którzy zimna się nie boją. Nad brzegami Białki pojawiły się dziesiątki pasjonatów lodowatych kąpiei - od doświadczonych weteranów po początkujących, którzy dopiero zaczynają swoją przygodę z morsowaniem. Wszystkich łą-

czyło jedno: ogromny entuzjazm i chęć wspólnego świętowania na kolejnym Złocie Morsów w Jurgowie.

Kolorowe czapki, głośnie okrzyki, śmiech i pozytywna energia sprawiły, że brzeg Białki na kilka godzin stał się jednym z najżywszych miejsc w okolicy. W szary, listopadowy dzień ta eksplozja radości i ruchu była jak mały festiwal - pełen ciepła, mimo lodowatej wody.

pp



Turysto, odwiedź jarmark w Nowym Targu!

Najpiękniejszy w Polsce jarmark - w Nowym Targu, między Górcami i Tatrami - zaprasza na zakupy.



Z jednej strony tradycja, z drugiej - nowoczesność. Jeśli czegoś potrzebujesz - tu kupisz wszystko, a jeszcze - zgodnie z jarmarcznym zwyczajem - możesz się targować. Jeśli chcesz po prostu miło spędzić czas, tu atrakcji Ci nie zabraknie. Jeśli chcesz dobrze zjeść - tu znajdziesz najlepsze specjały nie tylko góralskiej kuchni.

Tej atrakcji - podczas urlopu na Podhalu - ominąć nie możesz!

Nowy Targ, ul. Targowa. Zapraszamy w każdy czwartek, sobotę i niedzielę.

Galerie zdjęć z jarmarków - na naszej stronie internetowej: targowica.eu oraz na naszym profilu na fb: [nowatargowica](https://www.facebook.com/novatargowica)

Świąteczne klimaty i tłumy gości

Choć zima za pasem, jesienny sezon handlowy „pod chmurką” trwa w najlepsze. W alejkach naszego jarmarku, zwłaszcza w soboty, prawdziwe tłumy.



Do Bożego Narodzenia jeszcze ponad miesiąc, lecz z dnia na dzień na naszym targu coraz więcej świątecznych klimatów. Stoiska uginają się pod ciężarem bombek, lampek i niezliczonych ozdób - większego ich wyboru klient nie znajdzie nigdzie. Sporo też choinek - na razie oczywiście sztucznych, ale tych prawdziwych niebawem też nie zabraknie.

Jeśli chodzi o frekwencję, to najpiękniejszy w Polsce plac targowy tętni życiem, jarmarczne alejki przemierzają zarówno polscy, jak i słowaccy klienci z siatkami pełnymi zakupów, a kupcy uwijają się przy swoich stoikach.

Jesteśmy pewni, że przedświąteczna gorączka zakupowa nadal nie będzie naszego jarmarku omijać, w końcu większego wyboru towarów wszelakich gdzie indziej na Podhalu nie ma.

Klientom życzymy udanych zakupów, naszym kupcom - dobrych utargów, i już dziś zapraszamy na jarmark sobotni, a dzień później - na tradycyjną giełdę samochodową oraz targi staroci.

Jak zwykle, przypominamy o naszych bezpłatnych parkingach, po obu stronach placu. Wystarczy - jadąc ulicą Targową - za zakrętem przy zajezdni MZK pojechać kilkadziesiąt metrów dalej, do terenu zarządzanego przez spółkę Nowa Targowica.



„Czarna Owca” zaprasza do sklepów i restauracji



W gościnnych prograch najmłodszej na naszym jarmarku galerii handlowej, przekształconej z największej na Podhalu restauracji, można nadal pysznie zjeść - dwie sale i bar zostały po staremu, jak i zrobić zakupy w eleganckich butikach.

Do galerii można wejść zarówno od głównej alei, jak i od strony alejki graniczącej z „Kupieckim Dworem”, a także tej z drugiej strony budynku.

W sklepach nasi goście znajdą głównie odzież i obuwie, ale są też np. wózki, czy akcesoria dla niemowląt. Z ko-

lei część restauracyjna pomieścić może ok. 200 osób, więc miejsce na chrzciny, komunie, urodziny i inne uroczystości - idealne. W menu m.in. słynne już wołowe policzki w sosie kurkowo-rydzowym, jagnięcina w sosie własnym i własne, pieczone w restauracji - pyszne ciasta.

Serdecznie zapraszamy.

Od kożuchów po garnitury, od butów i skórzanych torebek po najmodniejszą odzież włoskich projektantów, od tradycji po nowoczesność. Mieszcząca się na nowotarskim jarmarku najpiękniejsza w kraju drewniana galeria handlowa „Kupiecki Dwór” codziennie zaprasza do swoich butików.

**kupiecki
DWÓR**

Nowy Targ, ul. Targowa 43



Rabczańskie Zaduszki

Już tradycyjnie w Teatrze „Rabcio” przyjaciele, krewni i współpracownicy wspominali zmarłych, zasłużonych mieszkańców Rabki.

W tym roku podczas „Zaduszek” przywołano pamięć dziewięciu wyjątkowych osobowości.

Marię Derek - przez wiele lat zaangażowaną w pomoc najbardziej potrzebującym działaczkę Polskiego Komitetu Pomocy Społecznej i założycielkę rabczańskiego Koła Diabetyków - wspominał jej syn.

Postać Adama Jurczakiewicza, działacza sportowego, zawodnika, narciarza, trenera oraz założyciela słynnego „Cyrku Adama” - jak nazywano grupę młodych narciarzy zjazdowych, których szkolił - przedstawiła Katarzyna Kapłon z Klubu Sportowego Wierchy oraz Mariusz Zaród, były wieloletni szef Grupy Podhalańskiej GOPR.

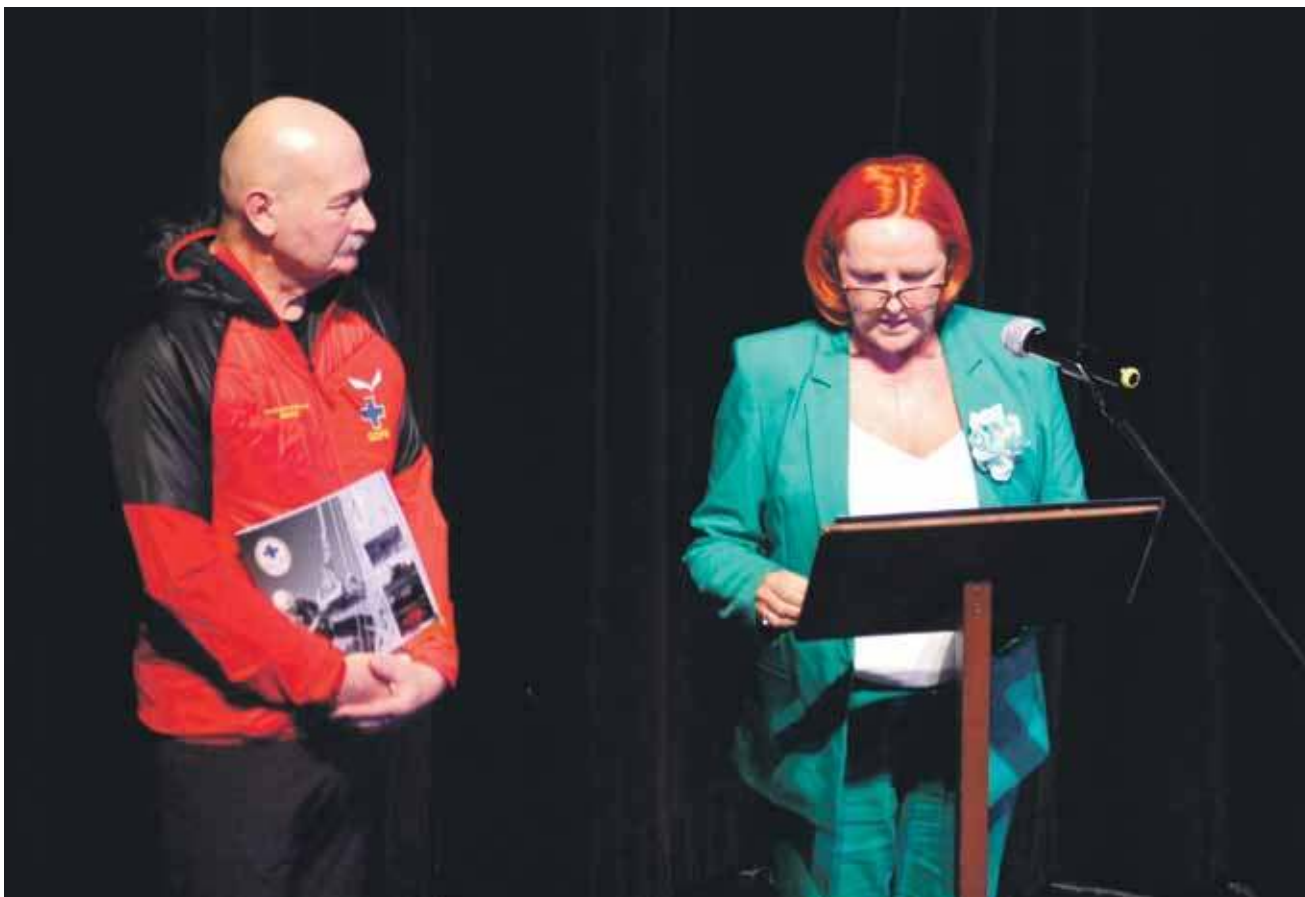
Dla kilku pokoleń rabczan Adam Jurczakiewicz był po prostu „wujkiem”, a dla młodszych kolegów z GOPR - żywą legendą.

Wspominano również doktora Mariana Leszczyńskiego - zasłużonego lekarza, błyskotliwego chirurga, człowieka wielu zainteresowań i pasji. Jego sylwetkę przybliżyli koledzy po fachu: Elżbieta Waradzyn i Zenobiusz Cherian.

Kolejną przywołaną postacią był Józef Mateja - Kawaler Orderu Uśmiechu i twórca potęgi Uzdrowiska Rabka S.A. Jego bogaty życiorys przypominała obecna prezes spółki Anna Żrubek.

Krystian Moradarski wspominał swojego ojca, Andrzeja Moradarskiego - rabczańskiego nauczyciela, kierownika wydziału oświaty i wieloletniego dyrektora Szkoły Uzdrowskiej przy nieistniejącym już Sanatorium Kolejowym „Lotos”. O zasłużonym dyrektorskim mównicą również jego zastępczyni i współpracownica Zofia Nieć.

Zasłużonego strażaka Augu-



Katarzyna Kapłon z Klubu Sportowego „Wierchy” oraz Mariusz Zaród, były wieloletni szef Grupy Podhalańskiej GOPR - wspominali Adama Jurczakiewicza.

styna Starmacha - wieloletniego prezesa Ochotniczej Straży Pożarnej w Rdzawce i inicjatora budowy tamtejszej remizy - wspominał obecny prezes jednostki Dariusz Paprocki.

Rafał Wójtowicz przybliżył postać swojego ojca, Zygmun-

ta Wójtowicza - znanego rabczańskiego rzeźbiarza, pedagoga i działacza społecznego.

Kolejną wyjątkową osobą była Helena Janowiec - przedwojenna nauczycielka i inicjatorka budowy szkoły w Zarytem. Jej wspomnienie przedstawił wnuk,

Tomasz Janowiec.

Na zakończenie burmistrz Leszek Świder, w bardzo wzruszającym wystąpieniu, opowiedział o swoim przedwcześnie zmarłym przyjacielu Tadeuszu Zajacu - zasłużonym strażaku i społeczniku, a także utalen-

townym muzyku, kochającym przede wszystkim śpiew chóralny.

Tegoroczne Rabczańskie Zaduszki uświetnił występ Chóru Cantantes Angelicus.

Tekst i fot.:
Marek Kalinowski

Kanał dla Gilówki

Jest szansa na kanalizację kolejnej rabczańskiej dzielnicy - pomoże w tym GDDKiA.

Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad zwróciła się do rabczańskiego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji zapytaniem o możliwość włączenia do miejskiej sieci kanalizacyj-

nej Miejsca Obsługi Podróżnych „Zbójce”. Obiekt powstał kilka lat temu przy okazji budowy nowej zakopanki. Kolektor kanalizacyjny miałby zostać poprowadzony wzdłuż ulicy Kilińskiego.

Zdaniem władz Rabki-Zdroju współpraca z Generalną Dyrekcją mogłaby przynieść miastu wymierne korzyści. Gdyby przebieg kolektora został nieco zmodyfikowany, a inwestycja

współfinansowana przez samorząd, nowy odcinek kanalizacji mógłby objąć również osiedle Gilówka i okolice ulicy Garncarskiej - jeden z nielicznych obszarów uzdrowiska, które wciąż pozostają poza zasięgiem sieci kanalizacyjnej.

- Przedstawiciele GDDKiA wstępnie zaaprobowali tę propozycję. Jest zgoda co do kierunku działań. Przy ulicy Garncarskiej

mieszkańcy od dawna zabiegają o kanalizację. Sprawę komplikuje jedynie konieczność budowy pompowni, która pozwoliłaby przerzucić ścieki na drugą stronę rzeki - zaznacza burmistrz Leszek Świder.

Miasto planuje wykup działki niezbędnej pod budowę pompowni. Zgodę na jej nabycie wydała już - w specjalnej uchwale - Rada Miasta Rabka-Zdrój.

mk

Kasa na „Krzywoń”

Historyczna willa zostanie wyremontowana za 10 milionów złotych.

Rabczański projekt otrzymał dofinansowanie w ramach Komitetu Monitorującego programu Interreg. Maksymalna kwota wsparcia wynosi 3,4 mln euro i została podzielona między gminę Rabka-Zdrój a jej słowackiego partnera.

- Wniosków zgłoszono po-

nad sto, a do dofinansowania wybrano zaledwie sześć projektów. Nasz znalazł się na trzecim miejscu listy rankingowej pod nazwą „Źródła historii”. Celem przedsięwzięcia jest przywrócenie dawnej świetności willi „Krzywoń” - informuje burmistrz Leszek Świder.

mk

Koniec z darmowym parkowaniem przed szpitalem

Przy ulicy Słonecznej w Rabce-Zdroju powstanie nowa strefa płatnego parkowania.

Radni zdecydowali o utworzeniu strefy w sąsiedztwie Szpitala Miejskiego. Obejmie ona 25 miejsc postojowych, a w tym rejonie stanie parkometr. Magistrat planuje zakup nowego urządzenia lub przeniesienie jednego z parkometrów stojących obecnie przy ulicy Piłsudskiego.

O szczegółowych zasadach korzystania z miejsc parkingowych i wysokości opłat radni chcą dyskutować podczas posiedzenia Komisji Budżetowej. Jednocześnie magistrat potwierdza, że dotychczas wyznaczone strefy płatnego parkowania przynoszą miastu znaczące przychody. W przypadku parkingu przy cmentarzu na ulicy Orkana wpływy za sam sierpień przekroczyły 55 tysięcy złotych.

Tekst i fot.:

Marek Kalinowski



Radni zdecydowali o utworzeniu strefy płatnego parkowania w sąsiedztwie Szpitala Miejskiego

Wzrośnie podatek od nieruchomości

Dobra wiadomość: podwyżka wyniesie najwyżej 4,5 procent.

Jak informuje magistrat, podwyżka podatków będzie niewielka - maksymalnie o 4,5 procent. Nie rekompensuje to jednak w pełni wzrostu inflacji.

Zdaniem części radnych nawet tak nieznaczna zmiana może być trudna do udźwignięcia dla wielu mieszkańców, szczególnie dla przedsiębiorców. Podczas debaty poprzedzającej głosowanie nad nowymi stawkami przypomniano, że dopiero w tym roku zakończyła się trwająca ponad dwa lata przebudowa linii kolejowej. Inwestycja, która sparałizowała ruch w dolnej części Rabki, miała - jak podkreślano - katastrofalne skutki dla lokalnych firm.

- Przesuńmy podnoszenie podatków o rok albo dwa, żeby przedsiębiorcy mieli czas znów stanąć na nogach - apelował radny Marek Ciepliński.

Burmistrz Leszek Świder odpowiadał, że również samorząd znajduje się w trudnej sytuacji finansowej, a wprowadzenie podwyżki przyniesie miastu dodatkowy dochód w wysokości około miliona złotych. - Jeśli tak chcemy robić, to proszę, żebyście - jeśli budżet zostanie przyjęty - w ciągu roku nie zgłaszali żadnych dodatkowych zadań - apelował burmistrz.

Ostatecznie rada przyjęła uchwałę o podwyżce stawek podatku od nieruchomości. Głosowanie nie było jednak jednoznaczne - czterech radnych było przeciw, a troje wstrzymało się od głosu.

mk

100 lat Sanatorium Nauczycielskiego

Na Ciągłowie w Zakopanem, odbyły się uroczystości 100-lecia powstania budynku Sanatorium Nauczycielskiego. Wówczas, w 1925 roku, było to wydarzenie na skalę ogólnopolską - na otwarcie przybył prezydent Stanisław Wojciechowski.

To jeden z największych gmachów w Zakopanem, z którego rozciąga się wspaniały widok na Tatry. Pod koniec lat 90. niewiele brakowało, by zarząd Związku Nauczycielstwa Polskiego, do którego budynek należy, sprzedał nieruchomość. Udało się jednak temu zapobiec głównie dzięki ówczesnej dyrektor Łucji Gregorskiej, która uczestniczyła również w czwartkowych uroczystościach jubileuszowych.

Pierwsze sanatorium nauczycielskie w Polsce

Dyrektor Gregorska, która swoją funkcję pełniła w latach 1987-2006 przypominała historię budynku, który powstał w 1925 roku ze składek nauczycieli z całego kraju. Było

to pierwsze w Polsce sanatorium wybudowane z funduszy pracowniczych. Leczyły się w nim osoby chore na gruźlicę. Na uroczyste otwarcie przybył prezydent Stanisław Wojciechowski.

Inicjatorem budowy był Tadeusz Malicki - nauczyciel, literat i artysta plastyk, pochowany na Pęksowym Brzyzku. Dyrektor Gregorska co roku odwiedza jego grób na Starym Cmentarzu, który czyści m. in. z mchu i prosiła, aby teraz, gdy nie ma już wielu się zajął się grobem zasłużonego nauczyciela.

Wojenne losy gmachu

Przez lata budynek przeżywał zarówno lepsze, jak i trudniejsze czasy. W okresie II wojny światowej Niemcy zamienili go w internat dla pobliskiego gimnazjum.

Dyrektor Gregorska wspominała, że ponad 20 lat temu przed budynek zjechał autokar na niemieckich numerach rejestracyjnych. Wsiadły z niego dwa niemieckie małżeństwa, które poprosiły o możliwość obejrzenia wnętrza i odwiedzenia pokoi, w których mieszkali w czasie wojny.

- Gdy jeden z nich wszedł do swojego dawnego pokoju, położył się na łóżku i rozplakał - wspominała dyrektor Gregorska. W 1945 roku Niemcy zostawili budynek zniszczony, jednak udało się uratować m.in. system ogrzewania.

Po wojnie - nowe funkcje i zagrożenie sprzedaży

Po wojnie, wraz ze stopniowym zanikiem gruźlicy, sanatorium przekształcono - zaczęto

przyjmować nie tylko chorych nauczycieli. Pod koniec lat 90. władze ZNP rozwały sprzedaż nieruchomości - atrakcyjnie położonej na dużej działce z widokiem na Tatry. Dzięki zdecydowanej postawie dyrektor Łucji Gregorskiej udało się jednak sanatorium obronić przed sprzedażą. Przez pewien czas w gmachu na Ciągłowie mieściła się nawet siedziba Starostwa Tatrzańskiego.

Nauczycielskie Centrum Wypoczynkowo-Rehabilitacyjne ZNP

Dziś budynek nosi nazwę Nauczycielskiego Centrum Wypoczynkowo-Rehabilitacyjnego ZNP.

- To jest mój drugi ukochany dom. Przyszłam tu do pracy 1 września 1960 roku, więc pracowałam tu większość swojego życia. Budynek ma 108 metrów długości i 7 pięter, a każdy korytarz - od pierwszego do czwartego piętra - liczy 90 metrów. Proszę sobie wyobrazić sprzątanie takiego korytarza! Gdy funkcjonowało tu sanatorium, zatrudnialiśmy 150 osób - opowiadała dyrektor Gregorska. Zaapelowała też do nauczycieli, aby przyjeżdżając na konferencje w Zakopanem, nie wybierali hoteli czy pensjonatów, lecz odwiedzali Ciągłówkę. Wspominała również znane osoby, które tu przebywały - wśród nich była nasza noblistka Wisława Szymborska.



Aneta Król Łęgowska, obecna dyrektor placówki (z lewej) i Łucja Gregorska, która funkcję tę pełniła prawie 20 lat.

„To fragment historii państwa polskiego”

O sanatorium mówił także Sławomir Broniarz, prezes ZNP:

- Związek zawodowy, który podjął się ogromnego wysiłku budowy sanatorium, dokonał rzeczy bez precedensu. To był wielki wysiłek środowiska nauczycielskiego, który zaowocował tym, że dziś mamy ten budynek. Możemy świętować nie tylko jego stulecie, ale też 120-lecie ZNP, bo ten gmach to fragment naszej organizacji i część historii państwa polskiego - podkreślił.

Wspomnienia starosty i uhonorowanie dyrektorek

Starosta tatrzański Andrzej Skupień przypomniał czasy, gdy po powstaniu powiatu tatrzańskiego starostwo miało tu swoją pierwszą siedzibę:

- Wspominamy bardzo dobrze ten okres. To właśnie tu zaczęliśmy funkcjonowanie na

szego powiatu - mówił starosta. Były dyrektor sanatorium Piotr Kowalik przekazał na ręce obecnej dyrektor Nauczycielskiego Centrum Wypoczynkowo-Rehabilitacyjnego ZNP specjalny adres i podziękowania.

Z kolei prezes ZNP Sławomir Broniarz oraz prezes Okręgu Małopolskiego ZNP Arkadiusz Boroń uhonorowali zarówno byłą dyrektor Łucję Gregorską, jak i obecną - Agatę Król Łęgowską.

Marek Ćwiek, prezes łódzkiego okręgu ZNP gdzie mieści się muzeum Związku przekazał historyczne pocztówki z wizerunkiem Sanatorium, a Paweł Dziuban, sekretarz w zakopiańskim Urzędzie Miasta gratulował jubileusz.

Część artystyczną uroczystości stworzyli uczniowie Zespołu Państwowych Szkół Artystycznych w Zakopanem pod kierownictwem Mirosławy Lubowicz.

Tekst i fot.:
Paweł Pełka



Budynek Sanatorium Nauczycielskiego powstał 100 lat temu

Pierogiem Bukowina stała

Z kilogramów mąki, kobiecej pasji i dwunastu par sprawnych rąk powstała w ten weekend wielka pierogowa uczta.

W niedzielę 16 listopada salę widowiskową Bukowińskiego Centrum Kultury wypełnił niepowtarzalny aromat ciasta, farszu i omasty. A wszystko za sprawą pań z Koła Gospodyń Wiejskich w Bukowinie Tatrzańskiej, które po raz kolejny zorganizowały swoją słynną biesiadę pierogową. Tym razem ulepiły ich aż ponad 5 tys. sztuk - i to w 15 różnych smakach!

Od pomysłu do tradycji

Pomysł takiej biesiady narodził się kilka lat temu dzięki sołtysce, Marii Kuchcie, która zachęciła gospodynie do wspólnego lepienia pierogów. - Najpierw każda robiła jakieś swoje pierogi, a dziś przygotowujemy wszystko razem - wspominały panie. Choć w kole jest obecnie 12 kobiet w wieku 55-75 lat, nie brakuje im energii, zapału i pasji. - Pewnie, że dobrze by było, gdyby dołączyły młodsze, ale cieszymy się tego, co mamy - zapewniały.

Przygotowania trwały około dwóch tygodni, a ich efektem było przeszło 5 tys. sztuk własnoręcznie ulepionych pierogów w 15 różnych smakach. - To się da zrobić, nawet przy dwunastu parach rąk - zapewniały zgodnie gospodynie. I choć każda z pań miała swoje obowiązki domowe, to na czas przygotowań wszystkie spotykały się w kuchni Bukowińskiego Domu Ludowego. Tam korzystały z dużej zamra-

żarki, dzięki której od razu mroziły świeżo ulepione partie. Pracę też podzieliły idealnie: jedna robiła ciasto, inna farsz, kolejne lepiły i liczyły pierogi. - Działaliśmy razem. I jakoś to poszło - opowiadały z uśmiechem.

Smaki zachwycali

Tuż po tym, gdy biesiadę oficjalnie otworzyli dyrektor Domu Ludowego Bartłomiej Koszarek, przewodnicząca KGW Małgo-

rzata Mrowca i jej zastępczyni Zofia Budz, rozpoczął się prawdziwy festiwal smaków. Wśród przygotowanych w tym roku pierogów znalazły się zarówno klasyki, jak i zupełnie nowe propozycje. Były pierogi z mięsem, ruskie, góralskie, ze śliwkami, z serem, z jabłkami, z brokułami, z kaszanką, z kapustą i grzybami, sycylijskie, z kaszą gryczaną i twarogiem, ze szpinakiem, z borówkami, z serem na słodko, pielmieni i inne kreatywne wariacje, m.in. barwione naturalnie sokiem z buraków czy wodą z odczonego szpinaku.

Panie podkreślały, że nie wszystkie receptury są tradycyjne - część to ich własne kulinarne eksperymenty. Jak wyjaśniała Zofia Budz, pierogi góralskie tym różnią się np. od pierogów ruskich, że do ich farszu trafiają już okraszone ziemniaki i niewielka tylko ilość sera. - Omastę dodaje się więc do środka, a nie na wierzch - tłumaczyła wiceprzewodnicząca. Inna z pań pierogi nadziewane brokułem dla odmiany przygotowała w sześciokątnej foremce, a jeszcze inna wykorzystała do farszu suszone pomidory, tworząc



Panie z KGW Bukowina Tatrzańska przygotowały aż 15 rodzajów pierogów.

tym samym pierogi sycylijskie. - Chciałyśmy, żeby było różnorodnie, z pomysłem, kolorowo i na bogato, dlatego pierogów jest aż 15 rodzajów - podkreślała przewodnicząca Małgorzata Mrowca

Biesiada, która połączyła

- Celem tego wydarzenia było to, żeby ludzie wyszli z domu i się spotkali. Żeby się zintegrowali, pogadali, pobyli ze sobą i skosztowali różnych smaków - podkreślały gospodynie. I rzeczywiście: atmosfera była pełna serdeczności, rozmów i śmiechu. Każdy mógł przyjąć i każdy był mile widziany.

Wśród gości znalazła się także pani Ania z Krakowa, która

spędzała weekend w Bukowinie. - Najlepsze były chyba pierogi z kapustą i grzybami, może dlatego, że kojarzą mi się wigilijnie. Ale ogólnie wszystkie były palce lizać - podkreślała z entuzjazmem. Pierogami raczyli się też bukowiński proboszcz ks. Jan Leśniak, prezeska Związku Podhalań w Bukowinie Tatrzańskiej Alicja Wierzbanowska, bukowińscy radni, przedstawiciele Urzędu Gminy, Banku Karpatia, GS Samopomoc Chłopskiej i inni. A pierogi, choć przygotowane w tak imponującej ilości, zniknęły ze stołów błyskawicznie.

Tekst i fot.:
Krystyna Waniczek



Chętnych do kosztowania pierogów nie brakowało.

21 - 27 listopada 2025



dodatek

TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Treść programu i foto dzięki uprzejmości: Prasowej Agencji Telewizyjnej, Polsatu, TVP1, TVP2, TVN, TV4, TVN7, TV Puls, TV Trwam, TVP Kultura INFORMUJEMY, ŻE REDAKCJA NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA ZMIANY W PROGRAMACH TV

Wydawca: Dodatek sp. z o.o., ul. Wiatrakowa 11/3, 85-115 Bydgoszcz, tel. 516-018-821, e-mail: iwona@magraf.pl, Redaktor naczelny: Sławomir Grzmieł ISSN 1643-2460 • Skład komputerowy: Magraf sp.j.

Poniedziałek



21:35

TVN

Skazani na Shawshank
Dramat, sensacyjny, USA, 1994

Dramat na podstawie opowiadania Stephena Kinga o niesłusznie skazanym na dożywocie mężczyźnie, który stara się przetrwać w więziennej rzeczywistości. Przejmująca opowieść o nadziei, przyjaźni i pokucie za murami więzienia o zaostrzonym rygorze. Odsiadujący dożywocie Red (Morgan Freeman) i Andy Dufresne (Tim Robbins), bankier niesłusznie skazany za morderstwo, tworzą nieprawdopodobną więź, która przetrwa ponad dwadzieścia lat. Wspólnie odkrywają, że nadzieja to ostateczny sposób na przetrwanie w przerażających warunkach i stale obecnym zagrożeniu.

Piątek



20:00

TVN 7

Słodki listopad
Melodramat, USA, 2001

Nelson Moss ma wszystko, z wyjątkiem ludzkich uczuć. Przystojny, bogaty, odnosi sukcesy w świecie reklamy, jest panem świata, przynajmniej we własnym mniemaniu. Nelson całą uwagę skupia na sobie i na pracy, w której liczą się tylko kolejne sukcesy, bowiem o porażkach nie może być mowy. O sprawach przyziemnych pamięta jego sekretarka. To ona przypomina Nelsonowi, że właśnie skończyła się ważność jego prawa jazdy. Nelson nie ma wyjścia, musi zdać egzamin. Wśród osób zdających wspólnie z nim jest Sara, czarująca blondynka...

Sobota



21:25

TVN

Nietykalni
Biograficzny, dramat, komedia, Francja, 2011

Film, który stał się sensacją nad Sekwaną - pobił wszelkie rekordy frekwencyjne i pobił amerykańskie hity. Sparaliżowany milioner, poruszający się na wózku inwalidzkim, zatrudnia do pomocy czarnoskórego chłopaka z przedmieścia, który właśnie opuścił więzienie. Dwaj bardzo różni mężczyźni wkrótce się zaprzyjaźniają. Film wywołał wielki skandal w USA, gdzie oskarżono twórców o rasizm.

INNE DATY EMISJI: CZWARTEK, 22:45

Niedziela



00:00

TVN

25 lat niewinności: Sprawa Tomka Komendy
Dramat, Polska, 2020

Tomasz Komenda miał 23 lata, kiedy jego normalne życie zostało brutalnie przerwane. Z dnia na dzień został zatrzymany, wtrącony do więzienia i oskarżony o morderstwo. Kolejne ekspertyzy potwierdziły jego udział w zbrodni, a wszelkie dowody działały na jego niekorzyść. Przez blisko dwie dekady więzienia był bity, zastraszony, upokarzany i zdany tylko na siebie. W końcu, po 18 latach odsiadki, na jego drodze pojawili się prokuratorzy i policjant, którzy postanowili odkryć prawdę stojącą za zagadkową sprawą zatrzymanego.

Wtorek



23:40

TVP 1

Dziesięcioro przykazań (cz. 1)
Dramat, biblijny, USA, 1956

Biblijna opowieść o życiu Mojżesza, który wychowany na dworze faraona, odrzuca bogactwo i zaszczycy. Jego celem jest poprowadzenie swojego ludu ku wolności. Po wielu dniach błagania się po pustyni, Mojżesz trafia do oazy beduina Jetra u stóp góry Synaj i godzi się poślubić najstarszą z jego siedmiu córek, Seforę. Na zboczach góry Mojżesz widzi płonący krzew i po raz pierwszy rozmawia z Bogiem, który nakazuje mu wyprowadzenie z niewoli egipskiej naród Izraela. Po powrocie do Egiptu, Mojżesz znów musi stawić czoło Ramzesowi.

Środa



00:35

TVP KULTURA

Klatka dla ptaków
Komedial, dramat, USA, 1996

Val zaręcza się z córką konserwatywnego senatora. Problem w tym, że jego ojciec jest gejem prowadzącym klub nocny.

INNE DATY EMISJI: WTOREK, 21:10

Czwartek



00:10

TVP 2

Apocalypso
Dramat, przygodowy, USA, 2006

Zrobiony z rozmachem, widowiskowy dramat przygodowy „Apocalypso” ma na koncie wiele prestiżowych wyróżnień, w tym 3 nominacje do Oscara za dźwięk, montaż dźwięku, charakteryzację oraz jedną do Złotego Globu za najlepszy film zagraniczny. Główny wątek został osadzony w realiach owianej legendą cywilizacji Majów, nietkniętej jeszcze obcymi wpływami. To przedstawiona w konwencji przygody opowieść o życiu codziennym Majów, o ludzkich dramatach, namietnościach oraz walce na śmierć i życie, toczącej się w samym sercu dżungli.

PIĄTEK • 21 listopada

TVP 1

05:30 Wichrowe wzgórze - serial
06:15 Akacja 38 - serial, 2017
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:30 Agape Blisko Ciebie - mag.
08:00 Serwis Info; Pogoda Info
08:20 Okrasa łamie przepisy
09:00 Ranczo - serial., 2006
10:05 Komisarz Alex - serial krym.
11:00 Ojciec Mateusz - serial
12:10 Agrobiznes
12:30 Agropogoda - magazyn
12:35 Magazyn Rolniczy
12:50 Królestwo mokradeł - dokument, Franc., 2024
14:00 Wichrowe wzgórze - serial
15:00 Serwis Info
15:15 Reporterzy - magazyn
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja
16:35 Xpress: Pogoda
17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny

TVP 2

04:40 Na dobre i na złe - serial
05:35 M jak miłość - serial, 2022
06:25 Anna Dymna - spotkajmy się
06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
11:50 Jedzenie ma znaczenie
12:30 Koło fortuny - teleturniej
13:15 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
14:00 Va Banque - teleturniej
14:35 Na sygnale - serial fabularny
15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial, Hiszp., 2023
16:00 Koło fortuny - teleturniej
16:35 Familiada - teleturniej
17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:40 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
13:55 The Floor - teleturniej
14:35 Ukryta prawda - program obyczajowy
16:50 Szpital św. Anny - program obycz.
17:55 Detektywi - program kryminalny
19:00 Fakty
19:30 Sport
19:35 Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich
19:40 Pogoda
19:50 Uwaga! - program interwencyjny

20:00 Akademia pana Kleksa - film, Polska, 2023. Wyobraź sobie świat, który tworzy nieograniczona niczym wyobraźnia. Świat, w którym możesz poczuć zapach koloru i usłyszeć jego smak. To świat narysowany umysłem dziecka...

22:55 Jestem legendą - SF, USA, 2007
00:55 Kuba Wojewódzki - talk-show
02:10 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
03:10 Skazana - serial, Polska
04:05 Uwaga! - program interwencyjny
04:25 Nauka jazdy - reality show
05:00 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjno-rozrywkowy
11:30 Gliniarze - W podwar-szawskiej wsi dochodzi do brutalnego ataku nożownika. Czteropokoleniowa rodzina zostaje zamaskowana w trakcie snu.
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny
15:50 Wydarzenia - program informacyjny
16:15 Pogoda
16:20 Interwencja - magazyn reporterów
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy. Rodzice 17-letniej Beaty Zagórskiej zginęli w wypadku samochodowym. Policja zawiadza zapłakaną dziewczynę do siostry jej matki, Lucyny, która jest jej chrześną.

17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia
19:35 Sport
19:40 Pogoda
20:00 Kiler-ów 2-óch - kom., Polska, 1999
22:40 Łowca i Królowa Łodu - sens., USA, 2016
01:00 Warcraft: Początek - sens., Chiny, USA, Kan., Jap., 2016
03:40 Kabaretowa Ekstraklasa - program rozrywkowy
04:35 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny ekstra
06:15 Muzyczne poranki
06:55 Tamte lata, tamte dni - Izabela Trojanowska
07:35 Łódź filmowa - dokument, Polska, 2017
08:20 Wstęp wolny
08:45 Którędy po sztukę - Alina Szapocznikow - Przyjaźń - magazyn
09:00 Pan wzywał, Milordzie? - Tajemniczy napis - serial kom., Wlk. Bryt., 1988
10:00 Informacje kulturalne
10:15 Niepojęte - Georg Wilhelm Friedrich Hegel - felieton
10:35 Credo - Krzysztof Penderecki - koncert, 2003
11:35 Portrety - Stefana Żeromskiego dusza rozdarta - dok., Polska, 2005
12:45 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - mag.
13:20 Musicales. Śpięwa Zdzisława Szostaka - koncert, 1989

14:20 Afera Thomasa Crowna - fab., USA, 1968
16:10 Benefis Bogusława Kaczyńskiego - 2004
18:25 Kolekcja - Ryszard Winiarski - felieton
18:45 Legendy opery - Andrea Bocelli - dok., Wlk. Bryt., 2018
19:35 EnergaCAMERIMAGE - Studio festiwalowe
20:00 Matka siedzi z tyłu - fab., Estonia, Islandia, 2022
22:15 Tygodnik Kulturalny
23:10 Igła - sens., USA, 1981
01:15 Noc krótkich filmów - Gruboskórca - Dygot
01:55 Mała mama - fab., Franc., 2021
03:25 Porozmawiajmy szczerze
04:05 Łódź kultury
04:45 Teledyski

TV Puls

06:00 Nash Bridges - serial krym.
08:00 Kobra - oddział specjalny - Paul i Semir ścigają niezwykle niebezpiecznego szefa mafii narkotykowej. W tym celu wynajmują specjalny samochód. Czy uda im się go złapać?
09:00 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial krym.
10:00 Zbuntowany anioł - serial obyczajowy
11:55 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy
13:50 Lombard. Życie pod zastaw - 36-letni Witold Stolarczyk jest mężem młodszej od niego o 4 lata Agaty i ojczymem jej córki Dominiki, która właśnie szykuje się do komunii. Dla Witka, „najbogatszego faceta” w okolicy, uroczystość jest okazją do pokazania swojej zamożności.

15:50 Ranczo - serial kom., Polska
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
20:00 Momentum - akcja, USA, RPA, 2015
22:00 Angielska robota - akcja, USA, Wlk. Bryt., Australia, 2008
00:10 Po prostu walcz 2 - akcja, USA, 2011. Czwórka studentów, pochodzących z różnych środowisk, spotyka się, by razem pod okiem Case'a Walkera przygotować się do finału podziemnych rozgrywek MMA.
02:20 Menu na miarę - program kulinarny
03:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
04:00 Menu na miarę
05:00 Dyżur - serial medyczny

TVN 7

05:25 Szkoła - Asia Stępień z Za gimnazjum jest nową uczennicą. Nastolatka wygląda na starszą niż jej rówieśniczki. Wkrótce pozna licealistę, który proponuje jej spotkanie.
08:20 Ukryta prawda - program obyczajowy
11:25 W-11 Wydział Śledczy - W parku miejskim zostaje znaleziona brutalnie pobita dziewczyna. W stanie ciężkim trafia do szpitala. Komisarze ustalają, że cztery lata wcześniej została zamordowana jej siostra.
12:55 Detektywi - Detektywi poszukują Agaty Stec. Kobieta 15 lat temu porzuciła rodzinę i córkę Marysię i wyjechała za granicę. Kiedy córka odnalazła ją, Agata postanowiła przyjechać do Polski

14:55 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
15:55 Sąd rodzinny - program sądowy
16:55 Sekrety życia - serial paradokumentalny
17:55 Zagadki losu - program obycz.
19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy
20:00 Słodki listopad - melodramat, USA, 2001
22:35 Ślub od pierwszego wejrzenia - reality show
23:35 Dwa tygodnie na miłość - kom., USA, 2002
01:50 Ukryta gra - sens., Polska, USA, 2019
03:50 Osadzone. Blok F - program obycz.
04:20 Druga strona medalu - talk-show

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.
08:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok.
10:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy
14:55 Ktoś tu kłamie?
16:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok.
18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej
19:00 Policjantki i Policjanci - serial paradok.
20:00 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy
22:05 Speed 2: wyścig z czasem - sens., USA, 1997
00:40 STOP Drogówka - serial policyjny
01:40 Love Island. Wyspa miłości - reality show
02:40 Interwencja - magazyn reporterów
03:00 Śmierć na 1000 sposobów
03:25 Lubie disco!
04:25 Top 10 - Lista Przebojów
05:30 Telezakupy

09:35 Św. na każdy dzień
09:45 Jestem Mamą
10:00 Inf. dnia
10:15 Rozmowy niedok.
11:25 Głos Polski
11:35 Natura et Homo
12:00 Anioł Pański
12:03 Inf. dnia
12:20 Głos serca
13:05 Edek - idol na dziś
13:30 Msza św.
14:30 Drzwi do lasu
14:55 Słowo życia
15:00 Modlitwa do Bożego Miłosierdzia
15:20 Mocni w Wierze
15:50 Ma się rozumieć
16:00 Inf. dnia
16:10 Natura Obiektywnie
16:40 Katolicy a tożsamość Europy
17:00 Człowiek nie może być jak Bóg - rozmowa z J. m. Ks. Kard. Gerhardem Müllerem
17:30 Łączy Nas Historia
17:55 Poczet Wlk. Polaków
18:00 Anioł Pański
18:05 Inf. dnia
18:15 Westerplatte Młodych
19:00 Warto zauważyć...
19:30 Brat Franciszek
20:00 Inf. dnia
20:20 Różaniec
20:50 Myśląc Ojczyznę
21:00 Apel Jasnog.
21:20 Informacje dnia

epresa.pl f101b9cde0

SOBOTA • 22 listopada

TVP 1

04:40 Spona - kom., Polska, 1998
06:20 Balans bieli - magazyn
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:40 Rok w ogrodzie
08:05 Rok w ogrodzie Extra - magazyn
08:20 Pełnosprawni - magazyn dla niepełnosprawnych
08:55 Ranczo - serial obycz., 2006
09:55 Komisarz Alex - serial krym.
10:55 Ojciec Mateusz - serial krym.
11:55 Gwiazdy w południe - W samo południe - western, USA, 1952
13:25 Dobre strony - Kasia Lins i Piotr Domalewski - rep.
13:45 Na granicy wymarcia - Łuskowiec - dok., Austria, 2024
14:25 Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny
15:00 Rolnik szuka żony - reality show



16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja
17:00 Teleexpress
17:20 Pogoda
17:35 Ojciec Mateusz - serial
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia
20:05 Sport
20:10 Pogoda
20:25 Profilerka Jastrzę - serial, 2025
21:25 Hit na sobotę - Hotel Mumbai - dramat, Australia, USA, Indie, 2018
23:40 Konwój - thriller, Polska 2016
01:15 Sprawdzamy - magazyn
01:40 Ranczo Wilkowyje - kom., Polska, 2007
03:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny

TVP 2

05:15 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial, Polska, 2025
06:30 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial obyczajowy, Polska, 2025
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz - magazyn poranny
11:15 Domowe patenty - felieton
11:30 Górna półka smaku - cykl kulinarno-detektywistyczny
12:10 Postaw na milion - teleturniej
13:05 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
14:00 Familiada - teleturniej
14:35 Koło fortuny - teleturniej
15:15 Szansa na sukces. Opole 2026 - widowisko muzyczne



16:20 Na dobre i na złe - serial
17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
18:15 Va Banque - teleturniej
18:50 Słowo na niedzielę
19:00 Informacje kulturalne
19:25 Rodzinka.pl - serial komediowy
20:30 The Voice of Poland - Live - widowisko muzyczne
23:35 Szpieg, który mnie rzucił - kom., USA, 2018. Dwie przyjaciółki zupełnie niespodziewanie zostają uwikłane w międzynarodową aferę kryminalną.
01:45 Skandal w hrabstwie Yuba - kom., Wlk. Bryt., USA, 2021
03:25 Rodzinka.pl - serial komediowy.

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:30 Na Wspólnej Omnibus - serial obycz., Polska
13:25 MasterChef - program kulinarno-rozrywkowy. Uczestnicy przeniosą się do słonecznej Andaluzji, gdzie czekają ich emocje, smaki i widoki, których długo nie zapomną.
14:55 Unboxing - Wielkie Otwarcie - reality show
15:35 Skoki narciarskie: Puchar Świata, Lillehammer
18:25 The Floor - teleturniej
19:00 Fakty
19:30 Sport



19:40 Pogoda
19:45 Afryka Express - reality show
21:25 Nietykali - obycz., Franc., 2011
23:40 Dom dobry - kulisy produkcji
23:50 Amnezja - sens., USA, Niemcy, 2004. Świeżo upieczona inspektor policji Jessica Shepard ma rozwikłać zagadkę seryjnych morderstw. Wkrótce Jessica dokonuje szokującego odkrycia...
01:55 Skazana - serial, Polska
03:55 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
04:55 Uwaga! - program interwencyjny
05:15 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:00 Halo tu Polsat - program informacyjno-rozrywkowy
11:15 Ewa gotuje - program kulinarny. Tym razem Ewa Wachowicz zacznie od potrawy mocno rozgrzewającej i energetycznej. Potem przygotuje coś dla wegetarian, a na słodko szybkie ciasto o smaku pomarańczy.
11:45 Awantura o kasę - teleturniej
12:50 Kochaj albo rzuć - kom., Polska, 1977
15:30 Chłopaki do wzięcia - serial paradokumentalny
16:30 Randka w ciemno - Dzisiaj 65-letni Marian - studniarz, lubiący adrenalinę - da szansę trzem niewiastom.
17:30 Awantura o kasę - teleturniej



18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Prezydenci i Premierzy - rozmowy Jarosława Gułaj
19:30 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni. Nad mętną rzeką
21:55 Bez litości 2 - sens., USA, 2018
00:25 Poranek kojota - kom., Polska, 2001. Kuba jest gotowy zaryzykować wszystko dla uczucia, które pojawia się w jego życiu.
02:35 Świat według Kiepskich - serial komediowy
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Powrót muszkietierów - film kostiumowy, Franc., Wlk. Bryt., Hiszp., 1989
07:55 Informacje kulturalne
08:25 Credo - Krzysztof Penderecki - koncert, 2003
09:30 Lekcja sztuki według Ricarda - dokument, Franc., Szwajc., 2023
11:30 Tajemnica zaginionych skarpetek - anim., Estonia, 2023
12:00 Niedźwiedzica i Ptak - anim., Franc., 2024
12:40 Legendy opery - Andrea Bocelli - dok., Wlk. Bryt.
13:40 Pięć dekad z teatrem. Jubileusz Janusza Opińskiego - reportaż
14:15 Pieśń triumfującej miłości - film TVP, 1967
14:55 Na tropie Różwary Pantery - kom., USA, 1982
16:50 Tamte lata, tamte dni - Andrzej Poniedziałki - magazyn



17:30 Afera Thomasa Crowna - fab., USA, 1968
19:20 Dzień z życia artysty - Andrzej Sikorowski - magazyn
20:00 Bilet do kina - Wszyscy dyżur - fab., Hiszp., Franc., Włochy, 2018
22:20 Wodecki Twist - Nikt nie opowiada tak, jak Ty - widowisko
23:20 Wieczór kominowa - Matka siedzi z tyłu - fabularny, Estonia, Islandia, 2022
01:35 Dobry tytuł - magazyn literacki
02:15 Kino nocne - Zimowi ludzie - fab., USA, 1989
04:20 Nocny dokument - Ucieczka na Srebrny Glob - dok., Polska, 2021
05:25 Telezakupy TV Okazje

TV Puls

06:00 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny. Paul i Semir zostają świadkami porwania. Paul zauważa na autostradzie tajemniczą kobietę w letniej sukience. Czy postać jest tylko wytworem jego wyobraźni?
09:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
10:00 Lombard. Życie pod zastaw - 26-letnia Amanda to puszta dziewczyna, która nie ma żadnych kompleksów związanych ze swoją wagą i z radością występuje w reality show „Ślub na wagę złota”.
20:00 Krocząc wśród cieni - akcja, USA, 2014. Matt Scudell zakończył swoją karierę w policji i obecnie pracuje jako prywatny detektyw. Pewnego dnia dostaje szalenie trudne zlecenie.



22:15 Lodowy szlak - akcja, USA, 2020. W jednej z kanadyjskich kopalni doszło do potężnej eksplozji, w wyniku której grupa pracowników została uwieczniona w śmiertelnej pułapce. Aby ich uratować, konieczne jest dostarczenie specjalnego sprzętu.
00:40 Pora okupienia - akcja, USA, 2022. Najlepszy egzekutor pracujący dla mafii w Miami, Cuda spotyka na swojej drodze nastoletnią uciekinierkę Billie. Postanawia jej pomóc.
02:20 Dyżur - serial medyczny
03:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
04:00 Menu na miarę - program kulinarny
05:00 Dyżur - serial medyczny

TVN 7

05:30 Wiza na miłość - serial paradokumentalny
06:35 New Looney Tunes III - animacja
06:50 Batman Forever - przygod., USA, 1995. Świat Batmana to w rzeczywistości dwa światy, dzienny i nocny. W jednym bohater jest bogatym filantropem, w drugim - pogromcą zła, nieugiętym obrońcą sprawiedliwości.
09:20 Bez kompleksów - program rozrywkowy
10:25 Ukryta prawda - program obyczajowy
11:25 Mówię Wam - talk-show
12:35 Top Model - reality show
13:55 Zróbnymy sobie dom - program rozrywkowy
15:00 Detektywi - Do detektywów zgłasza się młody mężczyzna, który martwi się nagłym zniknięciem koleżanki. Kobieta nie pojawiła się w pracy i nie odbiera telefonu.



18:00 Bez kompleksów - program rozrywkowy
19:00 Idź na całość - program rozrywkowy
20:00 Sherlock Holmes - sens., USA, Wlk. Bryt., Niemcy, 2009. Nowa opowieść o genialnym detektywie wszech czasów. Sherlock i jego przyjaciel, dr Watson, doprowadzają do aresztowania i stracenia przestępcy, lorda Blackwooda...
22:50 Grawitacja - SF, USA, Wlk. Bryt., 2013
00:40 Small World - sens., Polska, 2021
03:00 Pati - serial obyczajowy
04:00 Fachowcy - program paradokumentalny
04:40 Druga strona medalu - talk-show

TV 4

06:00 łowcy skarbów. Kto da więcej - reality show **07:00** Galileo - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki **11:05** Jesteśmy Dla Dzieci - program edukacyjny
11:30 Miodowe Lata - serial komediowy **12:25** Speed 2: wyjść z czasem - sens., USA, 1997 **14:55** Policjanci i Policjanci - serial paradokumentalny **20:00** Sprawiedliwi - serial policyjny **00:00** Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy **02:05** STOP Drogówka - serial policyjny **03:15** Interwencja - magazyn reporterów **03:25** Lubię disco! - program muzyczny **04:25** Top 10 - Lista Przebojów - program muzyczny **05:30** Telezakupy TV Okazje

TV Trwam

09:00 Telewizyjny Uniwersytet Biblijny **10:00** Inf. dnia **10:15** Retrospekcja **10:35** Słowo życia **10:40** Polski Punkt Widzenia **11:00** Kropelka radości **12:00** Anioł Pański **12:03** Inf. dnia **12:20** Warto zauważyć... **12:50** Natura Obiektywnie **13:20** Ocalić od zapomnienia **13:30** Msza św. **14:30** Przegląd Tyg. „Niedziela” **14:35** Słowo życia **14:40** Św. na każdy dzień **14:45** Jak wygrać małżeństwo? **15:00** Dzielnia niewiasta **15:15** Mateczniki Polkości **15:30** Wierzę w Boga **16:00** Inf. dnia **16:10** Historia PL **17:00** Siostry na posterunku **17:30** Przełamując bariery **17:55** Poczet Wlk. Polaków **18:00** Anioł Pański **18:05** Inf. dnia **18:15** Rozmowy niedok. **19:25** Św. na każdy dzień **19:30** Manna z Nieba **19:45** Modlitwa z udziałem dzieci **20:00** Inf. dnia **20:20** Różaniec **20:50** Myśląc Ojczyzna **21:00** Apel Jasnog.

NIEDZIELA • 23 listopada

TVP 1

05:25 Sprawa dla reportera
06:20 Słownik polsko@polski - talk-show prof. J. Miodka
06:55 Słowo na niedzielę
07:00 Transmisja Mszy Świętej
08:00 Tydzień
08:35 Daleko od szosy - serial
10:00 Ojciec Mateusz - serial
10:55 Komisarz Alex - serial krym.
11:55 Między ziemią a niebem
12:00 Anioł Pański, Watykan
12:15 Między ziemią a niebem
12:45 Pięćdziesiąt lat - rep.
13:10 Planeta Ziemia III - Pustynie i sawanny - dok., Wlk. Bryt., 2023
14:05 Fascynujący sad - Jesień, Zima - dok., Niemcy, 2019
14:30 Biały potok - komediodramat, Polska, 2021
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja
17:00 Teleexpress
17:20 Pogoda



17:35 Daję słowo - Maciej Orłoś - Włodzimierz Zientarski - talk-show
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia
20:05 Sport
20:10 Pogoda
20:25 Czarna śmierć - serial, 2025
21:25 Rolnik szuka żony - reality show
22:25 Wydarzenia aktualne
22:50 Wszystkie drogi prowadzą do Rzymu - komedia, USA, 2015
00:35 Hotel Mumbai - dramat, Australia, USA, Indie, 2018
02:45 Konwój - thriller, Polska, 2016
04:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny

TVP 2

04:00 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
05:45 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial obyczajowy, Polska, 2025
06:45 Operacja zdrowie - magazyn medyczny
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
10:30 Domowe patenty - felieton
10:35 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn
11:10 The Voice of Poland - Live cz. I - widowisko muzyczne
12:35 The Voice of Poland - Live cz. II - widowisko muzyczne
14:00 Familiada - teleturniej
14:35 Koło fortuny - teleturniej



15:10 Szansa na sukces. Opole 2026 - widowisko muzyczne
17:20 Zaślubiona - serial, Włochy, 2022
18:20 Rodzinka.pl - serial kom.
18:55 Niepewne sytuacje - program rozrywkowy
19:10 James Bond - Tylko dla twoich oczu - sens., USA, 1981
21:30 Feel na dobry wieczór - widowisko muzyczne
22:35 Herkules - film fantasy, USA, 2014
00:25 Będziemy mieszkali razem - serial obycz. TVP, 2023
01:25 Szpieg, który mnie rzucił - komedia, USA, 2018
03:35 Akcja 38 - serial kostiumowy, 2016

TVN

05:45 Uwaga! - program interwencyjny
06:00 Batwheels I - animacja
06:15 Ukryta prawda - program obyczajowy
07:10 Magda gotuje internet - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:25 Co za tydzień - magazyn rozrywkowy
12:00 Afryka Express - reality show
13:35 Tom i Jerry - film rodzinny, USA, 2021. Jerry wybiera sobie za mieszkanie najlepszy hotel w Nowym Jorku w przeddzień mającego się tam odbyć „ślubu stulecia”. Tym samym zmusza zdesperowaną organizatorkę wesela do zatrudnienia Toma w celu pozbycia się gryzonia.



15:40 Skoki narciarskie: Puchar Świata, Lillehammer
18:25 The Floor - teleturniej
19:00 Fakty
19:30 Sport
19:40 Pogoda
19:45 MasterChef - program kulinarno-rozrywkowy
21:20 Akademia pana Kleksa - film, Polska, 2023
00:00 25 lat niewinności: Sprawa Tomka Komendy - obycz., Polska, 2020
02:30 Superwizjer - magazyn reporterów
03:15 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
04:15 Uwaga! - program interw.
04:35 Nauka jazdy - reality show
05:05 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjno-rozrywkowy
11:00 Shrek 3-D - anim., USA, 2003
11:15 Kung Fu Panda 3 - anim., Chiny, USA, 2016
13:35 Osobliwy dom pani Peregrine - sens., USA, Wlk. Bryt., Belgia, 2014. Nastoletni chłopiec o imieniu Jake głęboko przeżywa śmierć swojego dziadka. Podążając za pozostawionymi przez niego wskazówkami, udaje się na tajemniczą wyspę - gdzieś w Walii.
16:20 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
17:30 Awantura o kasę - teleturniej
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:20 Sport



19:25 Pogoda
19:30 Państwo w Państwie - program interwencyjny
20:00 Misie - kom., Polska, 2025
22:10 Kiler-ów 2-óch - kom., Polska, 1999. Jurek Kiler wraz z narzeczoną Ewą stoją na czele prestiżowej fundacji, która wspiera organizacje państwowe. Ale nie zapomnieli o nim przebywający w więzieniu gangster Siara i wychodzący na przepustkę, Lipski.
00:50 Last Christmas - kom., Wlk. Bryt., USA, Chiny, 2019
03:00 Świat według Kiepskich - serial komediowy
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

05:50 Zbigniew Wodecki - rep. **06:55 Rozmowy (nie)wygodne** - Marek Sekielski
07:50 Marcell Szpak dziwi się światu - Rozmaitości świata - animowany, 1985
08:00 Nabożeństwo Kościoła Chrześcijańskie - Søren Kierkegaard - felieton
09:20 Nowa droga Kościoła. Nicea 325 - reportaż
09:50 Wielcy mistrzowie malarstwa - Toulouse Lautrec - serial dok., Franc.
10:55 Wstęp Wolny - felieton
11:15 Pan wzywał, Milordzie? - Tajemniczy napis - serial kom., Wlk. Bryt., 1988
12:30 „...bo to życie to bal jest nad balę...” - 2005
13:20 Muzyka w zabytkach: Muzyka Brugii - dok., Franc., 2022
14:15 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn



14:55 Wojna światów - SF, USA, 1953
16:35 Dobry tytuł - magazyn
17:15 Niedziela z... Ewą Bem
18:05 Antysentymenty, albo miłość jest jak niedziela
18:40 Niedziela z... Ewą Bem - Ewa Bem - koncert
20:00 W upalną noc - film kryminalny, USA, 1967
22:00 Więcej niż fikcja - The Rolling Stones - dok., Wlk. Bryt., 2022
23:15 Noc krótkich filmów - Ostatnie śniegi - 2020
24:00 Wodecki Twist - Nikt nie opowiada tak, jak Ty
01:00 Kino nocne - Carrie - fab., USA, 1976
02:55 Niedziela z... Ewą Bem
03:50 Lekcja sztuki według Ricarda - dok., Franc., 2023

TV Puls

05:50 Nash Bridges - Nash i Joe próbują powstrzymać przestępcę, który uciekł z policyjnego aresztu i za wszelką cenę stara się pomóc śmierć swoich rodziców.
06:45 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
07:35 Kobra - oddział specjalny - Podczas jazdy autostradą, Paul i Semir zauważają podejrzany samochód. Okazuje się, że znajduje się w nim porwany przedsiębiorca.
09:30 Ranczo - serial kom., Polska
14:35 Agent XXL - kom., USA, 2000. Agent FBI Malcolm Turner, mistrz kamulacji, wraz z partnerem John wyrusza do małego miasteczka w Georgii, by schwycić zbiegłego recydywistę Lestera Vesco



16:40 Naga broń: Z akt Wydziału Specjalnego - kom., USA, 1988
18:25 Johnny English - kom., Wlk. Bryt., 2003. Johnny English niespodziewanie zostaje mianowany super-agentem po tym, jak Agent One zostaje zamordowany, a reszta agentów ginie na jego pogrzebie.
20:00 Ultimatum - akcja, USA, 2023
21:50 Księga luster - thriller, Australia, USA, 2024
23:55 Lwie serce - akcja, USA, 1990
02:00 Dyżur - serial medyczny
03:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
03:50 Menu na miarę - program kulinarny
05:00 Dzielnica strachu - serial

TVN 7

05:10 Wiza na miłość - serial
06:15 New Looney Tunes III - animacja
06:30 Zróbnymy sobie dom - program rozrywkowy
07:35 W krzywym zwierciadle: Europejskie wakacje - kom., USA, 1985. Clark i Ellen fundują sobie i dzieciom wspaniałe wakacje. W planach mają zwiedzanie Londynu, Paryża, Rzymu i kilku miejsc w Niemczech. Niestety już od początku podróży zaczynają piąć się kłopoty.
09:30 Unboxing - Wielkie Otwarcie - reality show
10:10 Ukryta prawda
14:20 Detektywi - Bokser Z hotelu należącego do 40-letniego Piotra Sikory znika młody bokser, Patryk Dębiski. Okazuje się, że ktoś groził chłopakowi



16:20 Poukładani - program lifestyleowy
16:55 Aquaman - przygod., USA, Australia, 2018
20:00 Diuna - SF, USA, Wlk. Bryt., Kan., 2021. Diuna opowiada historię niezwykłej, pełnej przygód i emocji podróży Paula Atreya. Temu genialnemu i utalentowanemu młodemu człowiekowi pisane jest wspaniałe przeznaczenie, którego on sam nie jest w stanie pojąć.
23:20 Ostatni skaut - sens., USA, 1991
01:40 Piekelnia zemsta - sens., USA, 2011
03:40 Usterka - poradnik
04:20 Fachowcy - paradokument
05:00 Druga strona medalu - talk-show

TV 4

06:00 łowcy skarbów. Kto da więcej - reality show **07:00** Wielkie tajemnice historii **08:50** Galileo - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki **11:50** Obłędny rycerz - kom., USA, 2001
14:40 Kod nieśmiertelności - sensacyjny, USA, Kanada, Francja, 2011 **16:35** Pięta fala - sensacyjny, USA, Wielka Brytania, 2016 **18:55** Uroczysko - serial kryminalny **20:00** Sprawiedliwi. Trójmiasto
00:00 STOP Drogówka - serial policyjny **01:10** Powrót do przeszłości - program dokumentalny **02:55** Interwencja - magazyn reporterów **03:25** Lubię disco! - program muzyczny **04:25** Top 10 - Lista Przebojów - program muzyczny **05:30** Telezakupy TV Okazje

TV Trwam

09:25 Przegląd Tyg. „Niedziela” **09:30** Msza św. **10:30** Msza św. **12:00** Anioł Pański z Ojcem Św. Leonem XIV **12:15** Papież Polak do Rodaków **12:50** Dni Polskie w Bawarii **14:00** 25-lecie Intronizacji Chrystusa Króla w archidiecezji warmińskiej **15:00** Wiesz to też Polska **16:00** Inf. dnia **16:10** Koncert zyczeń **16:50** Mateczniki Polkości **17:00** Natura et Homo **17:30** Sól ziemi **17:55** Poczet Wlk. Polaków **18:00** Anioł Pański **18:05** Inf. dnia **18:15** Rozmowy niedok. **19:25** Św. na każdy dzień **19:30** Moja Katolicka Rodzina **20:00** Inf. dnia **20:20** Różaniec **20:50** Myśląc Ojczyzna **21:00** Apel Jasnog. **21:20** Inf. dnia **21:40** Retrospekcja **21:45** Stan Bezp. Państwa **21:55** Św. na każdy dzień **22:00** Mocni Jego mocą **22:45** Jak wygrać małżeństwo? **23:00** Jak my to widzimy **23:30** Tam, gdzie Bóg płacze

PONIEDZIAŁEK • 24 listopada

TVP 1	TVP 2
05:25 Wichrowe wzgórze - serial 06:10 Akacja 38 - serial, 2017 07:00 Transmisja Mszy Świętej 07:30 Studio Raban - magazyn 08:00 Serwis Info 08:10 Pogoda Info 08:20 Zaraz wracam - serial, 2025 09:00 Ranczo - serial obycz., 2006 10:00 Komisarz Alex - serial krym. 11:00 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Serwis Info 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:40 Magazyn Rolniczy 12:55 Planeta Ziemia III - Pustynie i sawanny - dok., Wlk. Bryt., 2023 14:00 Wichrowe wzgórze - serial obycz., Turcja, 2024 15:00 Serwis Info 15:15 Reporterzy - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja	04:35 Na dobre i na złe - serial 05:35 M jak miłość - serial, 2022 06:25 Rodzina (nie od) święta - Jak pielęgnować namietność i romantyzm w małżeństwie? - magazyn 06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 07:30 Pytanie na śniadanie 11:50 Dla niesłyszących - Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:15 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany 15:00 Koło Fortuny - extra - teleturniej 15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial, Hiszp., 2023
 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 18:10 Klan - telenowela TVP 18:35 Flesz 18:45 Akacja 38 - serial, 2017 19:30 Program inform. 19.30 19:55 Pytanie dnia 20:10 Sport; Pogoda 20:30 Teatr Telewizji - Matka Joanna od Aniołów - 2025 22:30 Lepsza strona świata - dok., Polska, 2025 23:40 Balans bieli - magazyn 00:15 Wykrywacz kłamstw 00:40 Zwerbowana miłość - dramat, Polska, 2009 02:25 W samo południe - western, USA, 1952 03:55 Duże zwierzę - obycz., Polska, 2000	 16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022 18:15 Va Banque - teleturniej 18:50 Jeden z dziesięciu - telet. 19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 19:55 Domowe patenty - felieton 20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial, 2025 21:55 Na sygnale - serial fabularyz. 22:55 Cztery pory roku w Hawanie - serial krym. 23:55 Jackie - fab., Chile, Franc., USA, 2016 01:50 Stulecie Winnych - serial, 2022 02:45 Akacja 38 - serial

TVN

05:40 Uwaga! - program
interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program
obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje
- program kulinarno-
-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN
- magazyn poranny
11:40 Kuchenne rewolucje
- program kulinarno-
-rozrywkowy
13:55 The Floor - teleturniej
14:35 Ukryta prawda - program
obyczajowy
16:50 Szpital św. Anny
- program obycz.
17:55 Detektywi - program
kryminalny
19:00 Fakty
19:35 Sport
19:40 Kroniki Pucharu Świata
w skokach narciarskich
19:45 Pogoda
19:55 Uwaga! - program
interwencyjny

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:30 Malanowski i Partnerzy
- Do biura detektywa
Malanowskiego przychodzi
Karolina Sokół - ponad
trzydziestoletnia kobieta,
która czuje się prześlado-
wana i żyje w ciągłym
strachu o siebie, o rodzinę,
o dziecko.
09:30 Trudne sprawy - program
obyczajowy
11:30 Gliniarze - Dochodzi do
próby zastrzelenia policjanta
kryminalnego. Do śledztwa
CBP natychmiast dołącza
Biuro Spraw Wewnętrznych.
14:40 Dlaczego ja? - serial
paradokumentalny
15:50 Wydarzenia - program
informacyjny
16:15 Pogoda
16:20 Interwencja - magazyn
reporterów
16:30 Na Ratunek 112 - serial
obyczajowy
05:25 Teleskopy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny ekstra
06:10 Muzyczne poranki
06:20 Od ucha do ucha - Mama
płacze deszczem - anim.
07:00 Tamte lata, tamte dni
- Sławomira Łozińska
07:35 Reguły Templariuszy
- dokument, Polska, 2017
08:20 Dobry tytuł - magazyn
literacki
09:00 Przedwiośnie - serial, 2002
10:05 Pieśń triumfującej
miłości - film TVP, 1967
10:45 Wojna światów - SF, USA,
1953
12:20 Wielcy mistrzowie
malarstwa - Toulouse
Lautrec - serial dok., Franc.
13:20 Wstęp wolny
13:35 Tamte lata, tamte dni
- Andrzej Poniedziałki
- magazyn
14:15 Ten szalony, szalony
świat - kom. kryminalna,
Wlk. Bryt., 1963
17:00 Przedwiośnie - serial, 2002

TV Puls

06:00 Nash Bridges - Nash i Joe
próbują powstrzymać
przestępcę, który uciekł
z policyjnego aresztu i za
wszelką cenę stara się
pomścić śmierć swoich
rodziców.
08:00 Kobra - oddział
specjalny - córka Semira
- Dana przygotowuje się do
egzaminu do szkoły
policyjnej. Niespodziewanie
jej dawna przyjaciółka prosi
ją o nietypową przysługę.
09:00 Unforgettable:
Zapiskane w pamięci
- serial kryminalny
10:00 Zbuntowany anioł - serial
obyczajowy
11:55 Wspaniałe stulecie
- serial kostiumowy
13:50 Lombard. Życie pod
zastaw - paradokument
fabularny
15:50 Ranczo - serial kom.,
Polska

TVN 7

05:25 Szkoła - Zafascynowana
zielarstwem gimnazjalistka
codziennie pije w szkole
wymyśloną przez siebie
mieszankę ziół. Jej koleżanki,
przekonane, że to dzięki
nim Magda wyładniała
i również chcą je stosować.
08:20 Ukryta prawda - program
obyczajowy
11:25 W-11 Wydział Śledczy
- Zaginęła młoda kobieta.
Na krótko przed zniknięciem
nagrała na pocztę głosową
narzeczonego dramatyczne
błaganie o pomoc.
12:55 Detektywi - Do
detektywów zgłasza się
instruktor tańca, Wiktor
Kotala. Mężczyzna został
zaatakowany przez ojca
jednej ze swoich uczennic.
14:55 Szpital św. Anny - serial
obycz., Polska
15:55 Sąd rodzinny - program
sądowy

TV 4

06:00 łowcy skarbów. Kto da
więcej **07:55** Bogaty Dom
- Biedny Dom - program
paradok. **08:55** Policjantki
i Policjanci **10:55** Na Ratunek
112 - serial obyczajowy **11:55**
Trudne sprawy - program
obycz. **14:55** Ktoś tu kłamie?
16:55 łowcy skarbów. Kto da więcej
18:00 Policjantki i Policjanci
20:00 Uroczysko - serial krym.
20:30 Sprawiedliwi - Wydział
Kryminalny - serial policyjny
21:30 Sprawiedliwi.
Trójmiasto **22:40** Ostatni
rycerze - fab. USA, Korea
Południowa, 2015
01:00 Love Island. Wyspa
miłości - reality show **02:00**
Hardkorowy lombard **02:30**
Interwencja - magazyn
reporterów **02:45** Cudownych
rodziców mam **02:55**
SuperLudzie - serial o osobach
z niepełnosprawnościami
05:30 Teleskopy TV Okazje

TV Trwam

09:30 Moja Katolicka Rodzina
09:55 Św. na każdy dzień **10:00**
Inf. dnia **10:15** Rozmowy
niedok. **11:20** Stan Bezp.
Państwa **11:30** Warto być ojcem
12:00 Anioł Pański **12:03** Inf.
dnia **12:20** Bawer - Moja Walka
13:30 Msza św. **14:30** Kapłan
i mistrz - świat według ks.
Bronisława Sroki
15:25 Ukraińska zbrodnia w Hucie
Pieniackiej **15:50** Ma się
rozumieć **16:00** Inf. dnia **16:10**
Sanktuarium polskie **16:30**
Porady Medyczne Bonifratrów
17:00 Świadkowie **17:30** Moja
parafia **17:55** Poczet Wlk.
Polaków **18:00** Anioł Pański
18:05 Inf. dnia **18:15** Rozmowy
niedok. **19:25** Św. na każdy
dzień **19:30** Poznajmy Polskę
19:45 Modlitwa z udziałem dzieci
20:00 Inf. dnia **20:20** Różaniec
20:50 Mysłąc Ojczyzna **21:00**
Apel Jasnog. **21:20** Inf. dnia
21:40 Polski Punkt Widzenia

WTOREK • 25 listopada

TVP 1	TVP 2
05:25 Wichrowe wzgórze - serial 06:10 Akacja 38 - serial, 2017 07:00 Transmisja Mszy Świętej 07:30 Kościół z bliska 08:00 Serwis Info 08:10 Pogoda Info 08:20 Zaraz wracam - serial, 2025 09:00 Ranczo - serial obycz., 2006 10:00 Komisarz Alex - serial krym. 11:00 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 12:00 Serwis Info 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:40 Magazyn Rolniczy 12:55 Natura w Jedynce - Pory roku w Ameryce - dok., Wlk. Bryt., 2024 14:00 Wichrowe wzgórze - serial obycz., Turcja, 2024 15:00 Serwis Info 15:15 Reporterzy - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej	04:35 Na dobre i na złe - serial 05:35 M jak miłość - serial, 2022 06:25 Wieczorową porą 06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz 11:50 Rosół polski - magazyn kulinarny 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:15 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany 15:00 Koło Fortuny - extra - teleturniej 15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial, Hiszp., 2023 16:00 Koło fortuny - teleturniej
 16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 18:10 Klan - telenowela TVP 18:40 Flesz 18:45 Akacja 38 - serial, 2017 19:30 Program inform. 19.30 19:55 Pytanie dnia 20:10 Sport; Pogoda 20:30 Zaraz wracam - serial, 2025 21:05 Respect - fab., USA, 2020 23:40 Dziesięcioro przykazań - cz. 1 - dram., USA, 1956 01:50 Wykrywacz kłamstw - magazyn 02:15 Wszystkie drogi prowadzą do Rzymu - kom., USA, 2015 03:45 Zapiskane w gwiazdach - fab., USA, 2019	 16:35 Familiada - teleturniej 17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022 18:15 Va Banque - teleturniej 18:50 Jeden z dziesięciu - telet. 19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 19:55 Domowe patenty - felieton 20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial, 2025 21:50 Na sygnale - serial fabularyzowany 22:25 Magazyn Ekspresu Reporterów 23:30 Fin del Mundo? - fab., Polska, 2023 01:10 Herkules - film fantasy, USA, 2014 03:00 Credo z Nicei - dok., Polska, 2025

TVN

05:40 Uwaga! - program
interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program
obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje
- program kulinarno-
-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN
- magazyn poranny
11:40 Kuchenne rewolucje
- program kulinarno-
-rozrywkowy
13:55 The Floor - teleturniej
14:35 Ukryta prawda - program
obyczajowy
16:50 Szpital św. Anny - Marta
martwi się sprawą Kai
i Zosi, które potrzebują
prawnika do walki z
Łukaszem Wrońskim.
Prawniczką polecona przez
Żytę niestety jest zbyt
zajęta.
17:55 Detektywi - program
kryminalny
19:00 Fakty

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:30 Malanowski i Partnerzy
- U Malanowskiego pojawia
się młoda kobieta - Marta
Wiśniewska, która prosi
detektywa o wyjaśnienie
zagadkowej, dla niej,
śmierci jej wujka, Antoniego
09:30 Trudne sprawy - program
obyczajowy
11:35 Gliniarze - Gangsterzy
prześluchują swojego dilerę
- ktoś mu ukradł samochód
z dużą ilością towaru.
14:40 Dlaczego ja? - serial
paradokumentalny
15:50 Wydarzenia - program
informacyjny
16:15 Pogoda
16:20 Interwencja - magazyn
reporterów
16:30 Na Ratunek 112 - serial
obyczajowy
17:00 Gliniarze - paradokument
18:00 Pierwsza miłość - serial
obyczajowy
05:25 Teleskopy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny ekstra
06:15 Muzyczne poranki
06:50 Tamte lata, tamte dni
- Karol Strasburger - mag.
07:35 Żuławska depresja
- dokument, Polska, 2017
08:15 Dzień z życia artysty
- Andrzej Sikorowski
09:00 Przedwiośnie - serial, 2002
10:00 Płoty - dram., Kan., USA,
2016
12:30 Przełom w muzyce
- koncert z okazji upadku
muru - dok., Niemcy, 2021
13:40 Hala odlotów - talk-show
15:20 Różowa Pantera
kontratakuje - kom., USA,
1976
17:10 Przedwiośnie - serial, 2002
18:15 Łódź Kultury - Jan Emil
Młynarski, 2025
18:55 Wyspiański - Kraków
- Melancholia - dok.,
Polska, 1996
20:00 Teatr Telewizji
- Pradziady - 2018

TV Puls

06:00 Nash Bridges - Carlos
Casas to przestępca, który
zajmuje się praniem
brudnych pieniędzy. Nash
i Joe liczą na to, że zgodzi
się on zeznawać w sądzie.
W tym celu zawierają z nim
układ.
08:00 Kobra - oddział
specjalny - Paul próbuje
odkryć przyczynę śmierci
osoby, której przyjaćla. W tym
celu prosi o pomoc brata i
ojca zmarłego mężczyzny.
09:00 Unforgettable: Zapiskane
w pamięci - serial krym.
10:00 Zbuntowany anioł - serial
obyczajowy
11:55 Wspaniałe stulecie
- serial kostiumowy
13:50 Lombard. Życie pod
zastaw - paradokument
15:50 Ranczo - serial kom.,
Polska
18:00 Lombard. Życie pod
zastaw - paradokument

TVN 7

05:25 Szkoła - Do liceum
przychodzi Artur Manaj,
który jest na warunkowym
zwolnieniu z poprawczaka.
Chłopakowi podoba się
Klaudia Mazurczak, jednak
jej zazdrośna siostra
postanawia ich ze sobą
skłócić.
08:20 Ukryta prawda - program
obyczajowy
11:25 W-11 Wydział Śledczy
- Na węzle autostradowym
dochodzi do tragicznego
karambolu. Przyczyną
wypadku był olbrzymi
kamień. Ktoś go zrzucił
z biegnącego nad drogą
wiaduktu.
12:55 Detektywi - W fundacji
pomagającej dzieciom
z trudnych rodzin zostaje
napadnięta wolontariuszka.
Jej matka prosi
detektywów o znalezienie
sprawcy ataku.

TV 4

06:00 łowcy skarbów. Kto da
więcej **07:55** Bogaty Dom
- Biedny Dom - program
paradok. **08:55** Policjantki
i Policjanci - serial paradok.
10:55 Na Ratunek 112 - serial
obyczajowy **11:55** Trudne
sprawy - program obyczajowy
14:55 Ktoś tu kłamie?
16:55 łowcy skarbów. Kto da
więcej **18:00** Policjantki
i Policjanci - serial paradok.
20:00 Uroczysko - serial krym.
20:30 Sprawiedliwi - Wydział
Kryminalny - serial policyjny
21:30 Sprawiedliwi.
Trójmiasto **22:40** Najpierw
strzelaj, potem
związać - kom., Wlk. Bryt.,
USA, 2008 **00:50** Love Island.
Wyspa miłości - reality show
01:55 Hardkorowy lombard
02:55 SuperLudzie - serial o
osobach z niepełno-
sprawnościami **05:30**
Teleskopy TV Okazje

TV Trwam

09:35 Św. na każdy dzień **09:40**
Albertynki **10:00** Inf. dnia **10:15**
Jak my to widzimy **10:45** Zew
natury **11:00** Mocni w Wierze
11:35 Słowo życia **11:40** Ma się
rozumieć **11:50** Św. na każdy
dzień **12:00** Anioł Pański **12:03**
Inf. dnia **12:20** Wypaczone
sumienia **13:00** Bogu się podobać
13:30 Msza św. **14:30** Kierownik
duchowy Sekretarki Bożego
Miłosierdzia **15:00** Niebieskooki
16:00 Inf. dnia **16:10** Jestem
mamą **16:25** Przyroda w Obiek-
tywie **16:40** Zdrowie z Bożej
Apteki **17:00** Wierze w Boga
17:30 Rajd Katyński **17:55** Poczet
Wlk. Polaków **18:00** Anioł Pański
18:05 Inf. dnia **18:15** Rozmowy
niedok. **19:25** Św. na każdy dzień
19:30 Każdy małuch to potrafi
19:45 Modlitwa z udziałem
dzieci **20:00** Inf. dnia **20:20**
Różaniec **20:50** Mysłąc Ojczyzna
21:00 Apel Jasnog. **21:20** Inf. dnia

ŚRODA • 26 listopada

TVP 1

05:25 Wichrowe wzgórze - serial
06:10 Akacja 38 - serial, 2017
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:30 Rodzina (nie od) święta - Jak pielęgnować namietność i romantyzm w małżeństwie? - magazyn
08:00 Serwis Info
08:10 Pogoda Info
08:20 Zaraz wracam - serial, 2025
09:00 Ranczo - serial obycz., 2007
10:00 Komisarz Alex - serial krym.
11:00 Ojciec Mateusz - serial
12:00 Serwis Info
12:10 Agrobiznes; Agropogoda
12:40 Rok w ogrodzie Extra - magazyn
12:55 Natura w Jedyne - Pory roku w Ameryce - dok., Wlk. Bryt., 2024
14:00 Wichrowe wzgórze - serial obycz., Turcja, 2024
15:00 Serwis Info
15:15 Reporterzy - magazyn



15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja, 2022
17:00 Telexpress; Pogoda
17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
18:10 Klan - telenowela TVP
18:45 Akacja 38 - serial, 2017
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia
20:10 Sport; Pogoda
20:25 Zaraz wracam - serial, 2025
20:55 Piłka Nożna - Arsenal Londyn-Bayern Monachium
23:05 Respect - fab., USA, 2020
01:35 Wykrywacz kłamstw - magazyn
02:00 Święta w Maple Creek - fab., USA, 2020
03:35 Magazyn Ekspresu Reporterów

TVP 2

04:30 Na dobre i na złe - serial
05:30 M jak miłość - serial, 2022
06:20 Pozyteczni.pl - magazyn
06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
11:55 Gwiazdorska kuchnia Ani - magazyn kulinarny
12:30 Koło fortuny - teleturniej
13:15 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
14:05 Va Banque - teleturniej
14:35 Na sygnale - serial fabularny
15:00 Koło Fortuny - extra - teleturniej
15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial, Hiszp., 2023
15:50 Domowe patenty - felieton



16:00 Koło fortuny - teleturniej
16:35 Familiada - teleturniej
17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
18:15 Va Banque - teleturniej
18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
20:40 Przepis dnia
20:55 Na dobre i na złe - serial
21:55 Na sygnale - serial fabularny
22:55 Peak Blinders - serial, Wlk. Bryt., 2017
00:05 Wakacyjna terapia - fab., Franc., 2018
01:45 Cztery pory roku w Hawanie - serial krym., Hiszp., 2017
02:40 Lynch z krainy Oz - dok., USA, 2022

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:40 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
13:55 The Floor - teleturniej
14:35 Ukryta prawda - program obyczajowy
16:50 Szpital św. Anny - program obycz.
17:55 Detektywi - program kryminalny
19:00 Fakty
19:35 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Uwaga! - program interwencyjny
20:10 Doradca smaku - program kulinarny



20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska
20:55 The Floor - teleturniej
21:35 Kurier - film wojenny, Polska, 2019
23:55 Wszyscy moi przyjaciele nie żyją - kom., Polska, 2020. Podczas imprezy noworocznej paczki przyjaciół seria szalonych wydarzeń wydobywa na jaw sekrety, łamie serca i prowadzi do szokującego finału.
02:05 Jestem legendą - SF, USA, 2007
04:15 Uwaga! - program interwencyjny
04:30 Nauka jazdy - reality show
05:00 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

POLSAT

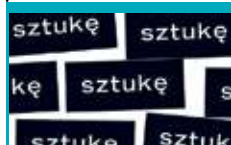
06:00 Nowy dzień
08:30 Malanowski i Partnerzy - Do detektywa Malanowskiego zgłasza się 32-letni Grzegorz Urbańczyk. Klient chce pomocy w wyjaśnieniu dziwnych odgłosów, pojawiających się od pewnego czasu w jego domu.
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy
11:30 Gliniarze - serial paradokumentalny
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny
15:50 Wydarzenia - program informacyjny
16:15 Pogoda
16:20 Interwencja - magazyn reporterów
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny



18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia
19:30 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Milionerzy - teleturniej
20:35 Komediodwa środa - Zrobmy sobie wnuka - kom., Polska, 2003
22:20 Poranek kojota - kom., Polska, 2001
00:25 Szeffowa - kom., USA, 2016
02:40 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
03:50 Ewa gotuje - program kulinarny
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny ekstra
06:15 Muzyczne poranki - Teledyski
06:55 Tamte lata, tamte dni - Sebastian Karpel Bulecka - magazyn
07:40 Podróże z historią - Krótka historia brudu - dok., Polska, 2017
08:20 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn
09:00 Przedwiośnie - serial, 2002
10:10 Różowa Pantera kontratakuje - kom., USA, 1976
12:05 Wyspiański - Kraków - Melancholia - dok., Polska, 1996
13:10 Tygodnik Kulturalny
14:00 Wydarzenie aktualne
14:30 Pan Tadeusz - serial historyczny, Polska, Franc., 1999
17:10 Przedwiośnie - serial, 2002



18:10 Którędy po sztukę - Ciprian Muresan
18:30 Informacje kulturalne
18:50 Reżyserzy - John Frankheimer - dok., Wlk. Bryt., 2018
19:45 Niepojęte - Soren Kierkegaard - felieton
20:00 Fucking Bornholm - kom., dramat, Polska, 2022
21:50 Profesor T - serial, Niemcy, Wlk. Bryt., Belgia, 2018
22:55 Hala odlotów - talk-show
23:55 Jan Ptaszyn Wróblewski i przyjaciele - koncert, 2006
00:35 Lekkie obyczaje - Klatka dla ptaków - fab., USA, 1996
02:50 Informacje kulturalne
03:20 Koncert z okazji upadku muru - dok., Niemcy, 2021
04:30 Teledyski

TV Puls

06:00 Nash Bridges - Pod opiekę Nasha trafia nieznosny syn pewnego czasu są parą. Niestety dziewczyna nie wie, że jej ukochany jest gejem i w tajemnicy przed nią spotyka się z Łukaszem.
08:00 Kobra - oddział specjalny - Paul i Semir podczas burzy mają wypadek samochodowy. Mężczyźni podczas poszukiwań schronienia, trafiają do podziemnego bunkra członka gangu. Czy wyjdą z tego cali?
09:00 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial krym.
10:00 Zbuntowany anioł - serial obyczajowy
11:55 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy
13:50 Lombard. Życie pod zastaw - Bronisław Lisek to sympatyczny rencista, który dorabia sobie do renty sprzedając domowej roboty wędliny. Po wyjściu z lombardu spotyka kumpi z przeszłości...



15:50 Ranczo - serial kom., Polska
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
20:00 Demeter: Przebudzenie zła - horror, USA, Wielka Brytania, Włochy, 2023
22:30 Ja, Frankenstein - przygod., USA, Australia, 2013
00:05 Osada - horror, USA, 2004. Opowieść o odizolowanej wiosce w Pensylwanii. Jej mieszkańcy nie mogą opuścić granic osady, ponieważ za nimi czają się potwory, gotowe zaatakować każdego...
02:30 Dzielnica strachu - serial kryminalny
03:30 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
04:25 Dyżur - serial medyczny
05:00 Dzielnica strachu - serial

TVN 7

05:25 Szkoła - Róża Olszewska i Daniel Młynarczyk od pewnego czasu są parą. Niestety dziewczyna nie wie, że jej ukochany jest gejem i w tajemnicy przed nią spotyka się z Łukaszem.
08:20 Ukryta prawda - program obyczajowy
11:25 W-11 Wydział Śledczy - Pod mostem w centrum miasta komisarze znajdują zwłoki mężczyzny. Na ciele denata widnieją ślady pobicia, prawdopodobnie przed śmiercią z kimś się szarpał. Pierwsze podejrzenie pada na syna ofiary.
12:55 Detektywi - Sąsiadka detektywa Macieja Dębosa prosi go o pomoc. Zniknęła dziewczyna, która wynajmuje u niej pokój.
14:55 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska



15:55 Sąd rodzinny - program sądowy
16:55 Sekrety życia - serial paradokumentalny
17:55 Zagadki losu - program obycz.
19:00 Ukryta prawda - obycz.
20:00 Legendy ringu - kom., USA, 2013. Stallone i De Niro wcielają się w role dwóch lokalnych bokserów z Pittsburgha, których zaczęła rywalizacja wzbudziła zainteresowanie w całym kraju.
22:25 Bękarty - kom., USA, 2017
00:45 Dwa tygodnie na miłość - kom., USA, 2002
02:55 Żyjąc z potworem - historie ludzi żyjących z zabójcą
03:50 Usterka - poradnik
04:30 Druga strona medalu

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.
08:55 Policjanci i Policjanci - serial paradok.
10:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy
14:55 Ktoś tu kłamie?
16:55 Łowcy skarbów. Kto da więcej
18:00 Policjanci i Policjanci - serial paradok.
20:00 Uroczysko - serial krym.
20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
21:30 Sprawiedliwi. Trójiasto
22:40 Resident Evil: Retribucja - sens., Niemcy, Kan., USA, Franc. 2012
00:45 Interwencja - magazyn reporterów
00:55 Love Island. Wyspa miłości
01:55 Hardkorowy lombard
02:55 Śmierć na 1000 sposobów
03:25 Lubię disco!
04:25 Top 10 - Lista Przebojów
05:30 Telezakupy TV Okazje



09:30 Sanktuarium polskie
09:50 Św. na każdy dzień
10:00 Audycja Generalna Ojca Św. Leona XIV z Watykanu
11:10 Mateczniki Polski
11:25 Jestem mamą
11:40 Myśląc Historię
11:50 Krótka Historia Zbawienia
12:00 Anioł Pański
12:03 Inf. dnia
12:20 Kobiety wolności
13:00 Czerwony Dwór
13:30 Msza Św.
14:30 Misja Szczecin-Kipsing
15:00 Brat Kalikst z Poczekajki
15:50 Ma się rozumieć
16:00 Inf. dnia
16:10 Na zdrowie
16:30 Mała Nellie od Św. Boga
17:00 Po stronie prawdy
17:55 Poczet Wlk. Polaków
18:00 Anioł Pański
18:05 Inf. dnia
18:15 Rozmowy niedok.
19:25 Św. na każdy dzień
19:30 Historie animowane z Nowego Testamentu
20:00 Inf. dnia
20:20 Różaniec
20:50 Myśląc Ojczyznę
21:00 Apel Jasnog.
21:20 Inf. dnia
21:40 Polski Punkt Widzenia
22:00 Przetrawiliśmy

CZWARTEK • 27 listopada

TVP 1

05:25 Wichrowe wzgórze - serial
06:10 Akacja 38 - serial, 2017
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:30 Pełnia Wiary - magazyn
08:00 Serwis Info
08:05 Pogoda Info
08:20 Zaraz wracam - serial, 2025
09:00 Ranczo - serial obycz., 2006
10:00 Komisarz Alex - serial krym.
11:00 Ojciec Mateusz - serial
12:00 Serwis Info
12:10 Agrobiznes
12:30 Agropogoda - magazyn
12:40 To się opłaca - magazyn
12:55 Pory roku w Ameryce - dokument, Wlk. Bryt., 2024
14:00 Wichrowe wzgórze - serial obycz., Turcja, 2024
15:00 Serwis Info
15:15 Reporterzy - magazyn
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja, 2022
17:00 Telexpress



17:20 Pogoda
17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
18:10 Klan - telenowela TVP
18:45 Akacja 38 - serial, 2017
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia
20:10 Sport; Pogoda
20:30 Zaraz wracam - serial, 2025
21:10 Ojciec Mateusz - serial
22:10 Sprawa dla reportera
23:10 Siła kłamstwa - dok., Nor., 2024
00:10 Wykrywacz kłamstw - magazyn
00:35 Profilerka Jastrzę - serial
01:35 Tajemnice zamrożonego jeziora - fab., USA, 2020
03:15 Daleko od Reykjavíku - komediodramat, Niemcy, Dania, Franc., Islandia, 2019
04:55 Notacje - dokument

TVP 2

04:35 Na dobre i na złe - serial
05:30 M jak miłość - serial, 2022
06:25 Operacja zdrowie - magazyn medyczny
06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
11:45 Podróż po jeden uśmiech - rep.
12:30 Koło fortuny - teleturniej
13:15 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
14:05 Va Banque - teleturniej
14:35 Na sygnale - serial fabularny
15:00 Koło Fortuny - extra - teleturniej
15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial, Hiszp., 2023
16:00 Koło fortuny - teleturniej



16:35 Familiada - teleturniej
17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022
18:15 Va Banque - teleturniej
18:50 Jeden z dziesięciu - telet.
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
19:55 Domowe patenty - felieton
20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
20:45 Berlin Ku'damm - 63 - serial, Niemcy, 2016
21:45 Morderstwa w Chantilly - dram., Franc., 2023
23:30 Rodzinka.pl - serial kom.
00:10 Apokalypso - dramat, przygodowy, USA, 2006
02:40 Zmrok - Szept słycać po zmroku - serial krym., Polska, 2018
03:45 Rodzinka.pl - serial kom.

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:40 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
13:55 The Floor - teleturniej
14:35 Ukryta prawda - program obyczajowy
16:50 Szpital św. Anny - program obycz.
17:55 Detektywi - program kryminalny
19:00 Fakty
19:35 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Uwaga! - program interwencyjny
20:10 Doradca smaku - program kulinarny



20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska
20:55 The Floor - teleturniej
21:35 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
22:45 Nietykali - biograficzny, dramat, komedia, Franc., 2011
00:55 Szczególne święta - kom., USA, 2014
02:35 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
03:45 Uwaga! - program interwencyjny
04:00 Nauka jazdy - reality show
04:30 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy, Kanada
05:00 Kto was tak urządził - program poradnikowy

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:30 Malanowski i Partnerzy - Chirurg plastyczny uważa, że ktoś go terroryzuje. Podejrzewa swoją żonę, która niedawno dowiedziała się o jego romansie z pracownicą kliniki.
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy
11:35 Gliniarze - Detektywi dostają sprawę zabójstwa córki prokuratora. Podejrzewają, że za zbrodnią stoi jeden z gangsterów, którzy grozili prokuratorowi.
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny
15:50 Wydarzenia - program informacyjny
16:15 Pogoda
16:20 Interwencja - magazyn reporterów
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy



17:00 Gliniarze - paradokument
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia
19:30 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Milionerzy - teleturniej
20:30 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
21:40 Przyjaciółki - serial obycz.
22:55 Zrobmy sobie wnuka - kom., Polska, 2003
00:45 Wykolejona - kom., USA, 2015
03:25 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny ekstra
06:15 Muzyczne poranki - Ewa Szykulska - magazyn
06:55 Tamte lata, tamte dni - Ewa Szykulska - magazyn
07:35 Na ratunek! - dokument, Polska, 2017
08:15 Porozmawiajmy szczerze
09:00 Przedwiośnie - serial, 2002
10:05 Pan Tadeusz - dramat historyczny, Polska, Francja, 1999
12:50 Reżyserzy - John Frankheimer - dok., Wlk. Bryt., 2018
13:50 Niedziela z... Ewą Bem
14:45 Czarny rumak - fab., USA, 1979
16:55 Noc i dnie - serial, 1977
18:00 Wydarzenie aktualne
18:35 Wstępy Wolny - felieton
18:50 Portrety - Rendez-vous z Maurice'em Chevalierem - dok., Franc., 2021



20:00 Hala odlotów - magazyn kulturalno-społeczny
21:00 Czwartkowy klub filmowy - Blisko - dramat, Niderl., Francja, Belgia, 2022
23:00 Dni z życia artysty - Andrzej Sikorowski - magazyn
23:40 Panorama kina polskiego - Fucking Bornholm - fab., Polska, 2022
01:30 Profesor T - serial, Niemcy, Wlk. Bryt., Belgia, 2018
02:35 Jan Ptaszyn Wróblewski i przyjaciele - koncert, 2006
03:10 Sierpniowe niebo. 63 dni chwały - dramat, Polska, 2013
04:45 Hala odlotów - magazyn kulturalno-społeczny

TV Puls

06:00 Nash Bridges - Funkcjonariusze dostają informacje o napadzie na lombard. Na miejscu znalezione zostają dwa ciała.
08:00 Kobra - oddział specjalny - Podczas jazdy autostradą, Paul i Semir na swojej drodze spotykają grupę indyjskich tancerzy. Niespodziewanie, jeden z nich zostaje porwany.
09:00 Unforgettable: Zapisane w pamięci - serial krym.
10:00 Zbuntowany anioł - serial obyczajowy
11:55 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy
13:50 Lombard. Życie pod zastaw - Żurkowa to 65-letnia emerytka, która jest wielką miłośniczką psów i ma do nich dobrą rękę. Kiedy mieszkająca w domu po sąsiedku rodzina wyjeżdża...
15:50 Ranczo - serial kom., Polska



18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny
20:00 Firmowa gwiazdka - kom., USA, 2016
22:10 Gorąca laska - kom., USA, 2002. Atrakcyjna dziewczyna - Jessica Spencer - jest przekonana, że ma idealne życie. Pewnego dnia doznaje szoku...
00:05 Brud - kom., Wlk. Bryt., 2013
02:10 Dzielnica strachu - serial kryminalny
03:10 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny
04:05 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny

TVN 7

05:25 Szkoła - Adrian Kubacki z licealnej 3c do niedawna był znanym w szkole chuliganem. Chłopak zmienił się i robi wszystko, aby trzymać się z dala od problematycznych sytuacji.
08:20 Ukryta prawda - program obyczajowy
11:25 W-11 Wydział Śledczy - W podmiejskim lesie znaleziono ciało dwudziestolatki. Komisarze ustalają, że w dniu zabójstwa zwołano się z pracy.
12:55 Detektywi - Do Anny Potacek i Macieja Dębosa zgłasza się zaniepokojona kobieta, której mąż zaginął. Detektywi rozpoczynają poszukiwania mężczyzny.
14:55 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
15:55 Sąd rodzinny - program sądowy



16:55 Sekrety życia - serial paradokumentalny
17:55 Zagadki losu - program obycz.
19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy
20:00 Szeffowie-wrogowie II - kom., USA, 2014
22:35 W krzywym zwierciadle: Europejskie wakacje - kom., USA, 1985
00:30 Margaux - horror, USA, 2022. Grupa znajomych postanawia uczcić ostatnie dni studiów w wynajętym inteligentnym domu...
02:45 Żyjąc z potworem - historie ludzi dzielących dom z zabójcą
03:40 Usterka - program poradnikowy
04:25 Fachowcy - paradokument

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.
08:55 Policjanci i Policjanci - serial paradok.
10:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy
14:55 Ktoś tu kłamie?
16:55 Łowcy skarbów. Kto da więcej
18:00 Policjanci i Policjanci - serial paradok.
20:00 Uroczysko - serial krym.
20:30 Sprawiedliwi -



Szaflary

G M I N A

Bańska Niżna
Bańska Wyżna
Bór
Maruszyna
Skrzypne
Szaflary
Zaskale

17

17

Święto Odzyskania Niepodległości w gminie Szaflary

11 listopada w gminie Szaflary uroczystość uczczono 107. Rocznice Odzyskania przez Polskę Niepodległości.

Ochody rozpoczęły się od przemarszu delegacji z pocztami sztandarowymi jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych, delegacji ze szkół z gminy, oddziałów związku Podhalań oraz harcerzy, do kościoła parafialnego, gdzie odprawiona została msza święta w intencji Ojczyzny.

Po mszy świętej, na rynku podniesiona została na maszt biało-czerwona flaga oraz odśpiewany został hymn „Mazurek Dąbrowskiego”. Wiązanki i znicze pod pomnikiem Augustyna Suskiego złożyli: przedstawiciele Rady Gminy Szaflary na czele z wójtem Rafałem Szkaradzińskim oraz Posłem na Sejm RP

Edwardem Siarką, sołtys gminy Szaflary, dyrektora szkoły podstawowej w Szaflarach, przedstawiciele Związku Podhalań oddział Szaflary, druhowie z Ochotniczej Straży Pożarnej w Szaflarach oraz Harcerze.

Symbolicznym akcentem zamknięcia uro-

czystości było zaprezentowanie tablic historycznych w odrestaurowanej studni, stojącej na rynku w miejscu wielu ważnych wydarzeń patriotycznych związanych z historią Szaflar i niepodległej Polski.

Tekst i zdjęcia: GCKPiT Szaflary



Budowa oświetlenia ulicznego na Osiedlu Stanki

Rozwój infrastruktury technicznej na Osiedlu Stanki to efekt wspólnego wysiłku lokalnych władz, radnego, sołtysa i mieszkańców, którzy przez dłuższy czas prowadzili rozmowy i konsultacje dotyczące kierunku inwestycji.

Dzięki doświadczeniu i konsekwentnym działaniom Gminy Szaflary, zakończono etap przygotowawczy, co umożliwiło podpisanie umowy na realizację zadania pn. „Budowa oświetlenia ulicznego w ciągu drogi gminnej Osiedle Stanki w miejscowości Maruszyna”.

Uroczyste podpisanie umowy miało miejsce 1 października 2025 r. Dokument został podpisany przez Wójta Gminy Szaflary Rafała Szkaradzińskiego oraz Skarbnika Gminy Annę Golonkę, przy udziale Józefa Stramy i radnego Janusza Gałę. Wykonawcą ro-

bót została firma PE2B. Zakończenie prac planowane jest na grudzień 2025 roku, a wartość inwestycji wynosi 150 039,66 zł brutto.



I miejsce dla Scholi Bogu Miłe na Festiwalu Stabat Mater



Podczas 28. Festiwalu Piosenki Religijnej na Orawie „Stabat Mater” Schola parafialna Bogu Miłe z Bańskiej Niżnej zdobyła I miejsce! Warto zaznaczyć, że to już kolejne z rzędu zwycięstwo Scholi podczas Festiwalu Stabat Mater. Gratulacje! Fot.: Łukasz Sowiński

Uroczyste wręczenie nagród Wójta Gminy Szaflary

W dniu 29 października 2025 roku, podczas XIX sesji Rady Gminy Szaflary, odbyło się uroczyste wręczenie nagród Wójta Gminy Szaflary.

Wójt Rafał Szkaradziński wraz z Przewodniczącym Rady Gminy Stanisławem Wąsikiem uhonorowali dyrektorów, nauczycieli oraz pracowników oświaty, doceniając ich codzienną pracę, zaangażowanie, troskę o uczniów i nauczycieli, a także wysiłek włożony w rozwój i podnoszenie jakości edukacji w naszej gminie.

Nagrody Wójta Gminy Szaflary otrzymali dyrektorzy: Pani Weronika Jamróz-Gałdyn - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Bańskiej Niżnej Pani Renata Jagoda - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Bańskiej Wyżnej Pani Monika Mroczczak-Gąsior - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Borze Pani Maria Niedosiał - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Maruszynie Dolnej Pani Marta Bryniarska-Ziemska - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Maruszynie Górnej Pani Brygida Strzęp - Dyrektor Szkoły Podstawowej w Skrzypnem Pani Urszula Krupa -



Dyrektor Szkoły Podstawowej w Szaflarach Pani Katarzyna Pająk-Budz - Dyrektor Gminnego Przed-

szkola w Szaflarach. Podczas uroczystości nagrodzeni zostali również nauczyciele oraz pracownik niepedagogiczny: Pani Katarzyna Folwarska - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Bańskiej Niżnej Pani Dorota Sztokfisz - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Bańskiej Wyżnej Pani Dominika Bednarczyk - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Borze Pani Jadwiga Dworszczak - pracownik Szkoły Podstawowej w Maruszynie Dolnej Pan Grzegorz Gil - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Maruszynie Górnej Pani Barbara Magdziak - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Skrzypnem Pani Dominika Bańka - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Szaflarach Pani Kinga Jagła-Tokarska - nauczyciel Szkoły Podstawowej w Zaskalu Pani Katarzyna Kuranda - nauczyciel Gminnego Przedszkola w Szaflarach

W imieniu wszystkich nagrodzonych głos zabrała Pani Dyrektor Brygida Strzęp, która podziękowała Wójtowi Gminy za wyróżnienie i docenienie pracy środowiska oświatowego. Podkreśliła, że otrzymane nagrody stanowią nie tylko wyraz uznania, ale również motywację do dalszych działań na rzecz rozwoju edukacji w Gminie Szaflary.

Odnowione kapliczki i krzyże na terenie Gminy Szaflary

22 października 2025 roku na terenie Gminy Szaflary odbył się odbiór końcowy inwestycji pn. „Renowacja ośmiu kapliczek i krzyży przydrożnych na terenie Gminy Szaflary”.

Wydarzeniu uczestniczył Wójt Gminy Szaflary Rafał Szkaradziński, który wraz z Wykonawcą - Wojciechem Pawlikowskim, Tatrzańska Firma „Junior”, dokonał odbioru prac. W uroczystości wzięli udział również księża proboszczowie - ks. Kazimierz Duraj, ks. Adam Biłka, ks. Tomasz Grzesiak oraz ks. Kazimierz Szarek, a także osoby zaangażowane w realizację projektu.

W ramach inwestycji odnowiono następujące kapliczki i krzyże:

kapliczka z figurą Matki Bożej przy ul. Suskiego 146 w Szaflarach, kapliczka z figurą św. Jana Nepomucena w Szaflarach, przydrożny krzyż przy ul. Szlak Papieski w Bańskiej Wyżnej, kapliczka z figurą Matki Bożej w rejonie skrzyżowania ul. Szlak

Papieski z ul. Do Cieślów w Bańskiej Wyżnej, krzyż przy ul. Ludźmierskiej w Maruszynie, krzyż w rejonie skrzyżowania ul. św. Stanisława Kostki z os. Gancarze w Maruszynie, przydrożny krzyż przy ul. św. Jadwigi Królowej w Skrzypnem, kapliczka z figurą Chrystusa Frasobliwego przy ul. Lipowej w Skrzypnem.

Prace konserwatorskie obejmowały m.in.: wykonanie izolacji przeciwwilgociowej, odrestaurowanie żeliwnych krzyży, renowację rzeźb, remont elewacji oraz dachów, a także uporządkowanie terenu wokół obiektów.

Całkowity koszt inwestycji wyniósł 189 500,00 zł brutto, z czego 98% kosztów zostało pokryte ze środków pochodzących z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków - Polski Ład.



Zaproszenie

Wójt Gminy Szaflary,
Związek Podhalań Oddział Zaskale,
Ochotnicza Straż Pożarna w Zaskalu,
Gminne Centrum Kultury, Promocji i Turystyki w Szaflarach
serdecznie zapraszają na

XXIX Gminny Konkurs Potraw Regionalnych

Łoskańskie Łodetko

22 listopada

Rozpoczęcie 17:00
Remiza OSP w Zaskalu

W PROGRAMIE

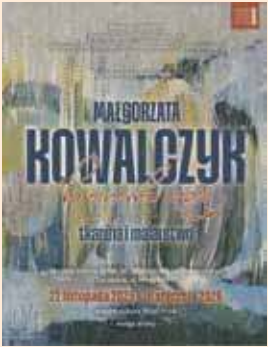
- konkurs i degustacja potraw
- występ zespołu regionalnego „Mali Zaskalanie”
- posłady przy muzyce góralskiej

ORGANIZATORZY:

Serco Podhalańskie, Związek Podhalań, Ochotnicza Straż Pożarna, Gminne Centrum Kultury, Promocji i Turystyki, Zaskale

Wydarzenia pod patronatem TP

Miejska Galeria Sztuki. Wernisaż



Miejska Galeria Sztuki w Zakopanem zaprasza w piątek 21.11 o godzinie 17 na wernisaż dwóch wystaw: malarstwa Anastazji Burko-Dziemidziuk „Dom Pamięci” i Adama Molendy „Stany przejściowe” (laureatów 3. Ogólnopolskiego Konkursu Malarskiego „Moje Zakopane”) oraz wystawy tkaniny i malarstwa zakopiańskiej artystki Małgorzaty Kowalczyk „Na ośnowie czasu”.



W sali A Miejskiej Galerii Sztuki swoje malarskie prace zaprezentują Anastazja Burko-Dziemidziuk i Adam Molenda, laureaci (ex aequo) 3. Ogólnopolskiego Konkursu Malarskiego „Moje Zakopane”. Zestawione obok siebie tworzą przestrzeń dialogu - wrażliwości subtelnej, kontemplacyjnej i pełnej poetyckiego światła z ekspresją żywiołową, odważną, nasyconą energią. Obrazy obydwójga artystów odśladniają indywidualne poszukiwania twórcze, a zarazem ukazują bogactwo współczesnych języków malarskich.

Równolegle w sali B oglądać będzie można jubileuszową wystawę Małgorzaty Kowalczyk - zakopiańskiej artystki, która od pięćdziesięciu lat tworzy wyjątkowe tkaniny artystyczne. Jej prace, głęboko zakorzenione w tradycji, a jednocześnie otwarte na nowe formy, stanowią ważny głos w kulturze Podhala i świadectwo niezwyklej konsekwencji twórczej.

Obydwe ekspozycje dostępne będą dla odwiedzających Galerię do 16.01.2026.

Gminny Przegląd Zespołów Regionalnych



Centrum Kultury i Promocji Gminy Czarny Dunajec wraz z Miastem i Gminą Czarny Dunajec zaprasza na Gminny Przegląd Zespołów Regionalnych.

Celem Przeglądu jest kultywowanie tradycji góralskich oraz promocja lokalnej kultury, muzyki, śpiewu i tańca wśród dzieci oraz młodzi z terenu gminy. To wyjątkowe wydarzenie daje młodym artystom szansę, by zaprezentować swoje talenty, podzielić się pasją, a także spotkać i wymienić doświadczenia z innymi zespołami.

Organizatorzy zapraszają zatem zarówno zespoły, jak i publiczność, w sobotę 22.11 do sali widowiskowej Centrum Kultury i Promocji Gminy Czarny Dunajec. Rozpoczęcie o godzinie 9.

Sit down



„Sit down”, drugie już kulturalne spotkanie w zakopiańskim Kombinacie - miejscu wielu pasji (ul. Nowotarska 37D) w piątek 21.11 o godzinie 19.

Wieczór rozpocznie prelekcja Macieja Pinkwarta, znanego pisarza i regionalisty, który opowie o kulturze, historii i tożsamości Podhala. Następnie scenę przejmie Kabaret Śleboda - grupa artystyczna, która z humorem i inteligencją komentuje codzienność, łącząc góralski temperament z uniwersalnym przekazem. Ich występy cechuje autentyczność, błyskotliwe dialogi i żywy kontakt z publicznością, co sprawia, że cieszą się uznaniem zarówno lokalnie, jak i poza regionem.

opr. an

Koncerty w Karczmie pod Gontem

Bywalcy zakopiańskiej Karczmy pod Gontem świetnie znają już zespół Watra.

Tworzą go: wokalistka Agnieszka Jarzyna-Zielińska, córka lidera zespołu Skaldowie, oraz Tadeusz Gawlik (klawisz i wokół) - muzyk od lat związany ze sceną zakopiańską. Obydwoje grają razem już kilkanaście lat i na kolejny wieczór muzyczny przy ul. Kasprowicza 1A zapraszają w piątek 21.11 o godzinie 18.

W sobotę 22.11, również o 18, pod Gontem zagra kapela Wartko. Tworzą ją czterech muzyków z różnych miejscowości Spisza, choć oficjalnie urzędują w Niedzicy. W ich wykonaniu usłyszymy wiele znanych i lubianych przyspiewek oraz melodii.

an

Jubileusz Młodego Podhala



Jej Magnificencja dr Biana Godlewska-Dziobon Rektor Akademii Nauk Stosowanych w Nowym Targu oraz członkowie Uczelnianego Zespołu Góralskiego Młode Podhale działającego przy ANS w Nowym Targu zapraszają na Jubileusz 15 lat Zespołu Młode Podhale.

Uczelniany Zespół Góralski Młode Podhale działa przy Akademii Nauk Stosowanych w Nowym Targu od października 2010 roku. Jego założycielem był śp. Andrzej Stoch - etnograf, regionalista. Zespół zrzesza studentów, absolwentów oraz uczniów szkół średnich z całego Podhala. Prezentuje folklor Podhala - taniec solowy, zbojniczy, układ taneczny oraz śpiew wierszowy. Jego kierownikami są Paulina Peciak i Daniel Szewczyk przy współpracy z Kamilem Gąsienicą.

Swoją dorobek artystyczny Młode Podhale prezentowało w kraju i za granicą. Zespół występował na festiwalach w Turcji, Serbii, Bułgarii, Szwajcarii, Macedonii, Brazylii i na Słowacji. W 2013 roku reprezentował Województwo Małopolskie i uczelnię podczas Świątowych Dni Młodzieży w Rio de Janeiro. W 2016 roku miał okazję wystąpić przy tej samej okazji w Krakowie.

Młode Podhale co roku reprezentuje i promuje Akademię Nauk Stosowanych w Nowym Targu na wielu imprezach na terenie całego kraju oraz uświetnia uroczystości i wydarzenia na uczelni. Jest też laureatem wielu nagród i wyróżnień na konkursach i przeglądach, w tym Złotego Żywieckiego Serca w 2018 roku, Złotej Ciupagi na 50. Międzynarodowym Festiwalu Folkloru Ziemi Górskich w Zakopanem oraz 1. miejsca na 38. Ogólnopolskim Konkursie Tradycyjnego Tańca Ludowego.

Koncert jubileuszowy odbędzie się w sobotę 22.11 o godzinie 16.30 w Miejskim Centrum Kultury w Nowym Targu (Aleje Tysiąclecia 37).

opr. an

kina i teatry

ZAKOPANE

■ KINO „GIEWONT” REAL 4K, ul. Kościuszki 4, 18 201 53 04, kinogiewont.pl

● 20.11, 13.30 Zwierzaki na zakręcie (2D/dubbing), 15.15 Uwierz w Mikołaja 2, 17.00 i 20.45 Dom dobry, 18.45 Iluzja 3

● 21-27.11, 12.40 Zwierzaki na zakręcie (2D/dubbing), 14.20 Iluzja 3, 16.20 PREMIERA! Ministranci, 18.15 PREMIERA! Rocznicą, 20.15 Dom dobry

■ KINO „SOKÓŁ” DIGITAL 3D, ul. Orkana 2, 18 20 140 40, kinosokolz-ne.pl

● 20.11, 13.20 Super Charlie, 15.00 i 16.50 Uwierz w Mikołaja 2, 18.45 Dom dobry, 20.50 Iluzja 3/nap.

● 21.11, 13.30 Super Charlie, 15.15 Dom dobry, 17.20 Iluzja 3/nap., 19.30 PREMIERA! Wicked: Na dobre

● 22-23.11, 11.20 Super Charlie, 13.00/dubb. i 17.20/nap. Iluzja 3, 15.15 Dom dobry, 19.30 Wicked: Na dobre

● 24-25.11, 15.15 Iluzja 3/nap., 17.25 Dom dobry, 19.30 Wicked: Na dobre

● 26.11, 13.15 Dom dobry, 15.20 Iluzja 3/nap., 17.30 PREMIERA! Zwierzogród 2, 19.30 Wicked: Na dobre

● 27.11, 15.20 Iluzja 3/nap., 17.30 Zwierzogród 2, 19.30 Wicked: Na dobre

■ KINO „MIEJSCE” (sala studyjna kina „Sokół”), ul. Orkana 2

● 20.11, 15.00 Franz Kafka, 17.40 Bugonia, 20.00 Dom dobry

● 21.11, 13.10 Harvest, 14.40 Kicia Kocia ma braciszka, 15.40 Być kochaną, 17.45 PREMIERA! Rocznicą, 20.00 PREMIERA! Ministranci

● 22-23.11, 12.00 Kicia Kocia ma braciszka, 13.10 Harvest, 15.40 Być kochaną, 17.45 Rocznicą, 20.00 Ministranci

● 24.11, 16.00 Harvest, 18.30 RETROSPEKTYWA AKIRY KUROSAWY: Rashomon, 20.20 ABSOLUTNA KLASYKA: Harry Angel

● 25.11, 16.00 Być kochaną, 18.00 Rocznicą, 20.15 Ministranci

● 26.11, 16.00 Rocznicą, 18.20 Ministranci, 20.30 ABSOLUTNA KLASYKA: Harry Angel

● 27.11, 15.00 Rocznicą, 17.15 RETROSPEKTYWA AKIRY KUROSAWY: Dersu Uzała, 20.00 Ministranci

Jubileusz 40-lecia TONZ



Towarzystwo Opieki nad Zabytkami / Oddział Podhalański im. Stanisława Witkiewicza w Zakopanem obchodzi 40-lecie swej działalności.

Z tej okazji w poniedziałek 24.11 w Sali Obrad Urzędu Miasta (ul. Kościuszki 13) odbędzie się konferencja popularyzacyjna pod tytułem: „ZABYTKI A TOŻSAMOŚĆ ZAKOPANEGO”.

Prelegentami będą uznane autorytety w dziedzinie ochrony zabytków i społecznej opieki nad zabytkami, takie jak: dr hab. Monika Bogdanowska (Politechnika Krakowska), prof. dr hab. Jan Świąch (UJ), dr hab. prof. UJ Monika Kupisz-Murzyn, dr Iwona Liżewska (NID/prezes Zarządu Głównego TonZ), dr Dominika Hołuj (UEK), dr Andrzej Siwek (NID/UJ). Udział w konferencji wezmą też inni zaproszeni goście: Rafał Michalski (UJ), MWKZ - Katarzyna Urbańska, Dyr. Muzeum Tatrzańskiego Michał Murzyn, Miejski Konserwator Zabytków - Cezary Michno oraz Natalia Skiepmo - kierownik Centrum Architektury Drewnianej - Terenowego Oddziału NID a także przedstawiciele TonZ/OP, w tym Agata Nowakowska-Wolak, obecna prezes, oraz Marian Matusiak - pierwszy prezes i założyciel Podhalańskiego Oddziału TonZ w Zakopanem.

Po oficjalnych powitaniach rozdane zostaną wyróżnienia dla właścicieli zabytków, którzy w ostatnim 10-leciu wykonali widoczną renowację swoich obiektów z funduszy własnych. Zaprezentowana też zostanie 40-letnia działalność Oddziału Podhalańskiego TonZ. Na koniec podjęty zostanie trudny temat utworzenia Podhalańskiego Parku Etnograficznego, niezrealizowanej do dziś idei przewijającej się w Zakopanem i na Podhalu od lat 50. XX w.

Zwienieniem jubileuszu będzie „Katalog zabytków Zakopanego”, pionierska niemal publikacja przedstawiająca wszystkie zakopiańskie zabytki wpisane do rejestru, ich historie, status i stan zachowania. Album będzie zawierał aktualne zdjęcie oraz zwięzły opis 101 indywidualnych obiektów, 5 obszarów oraz 2 parków kulturowych w Zakopanem. Publikacja ta, przygotowana dzięki dotacjom z Województwa Małopolski, Powiatu Tatrzańskiego i Gminy Miasto Zakopane w nakładzie 1000 egz., będzie rozdawana bezpłatnie na konferencji oraz trafi do donatorów oraz do szkół, uczelni bibliotek i wszystkich zainteresowanych.

Pełen program jubileuszu w informatorze obok.

opr. an

■ TEATR IM. ST. I. WITKIEWICZA, ul. Chramcówki 15, bilety on line: witkacy.pl. Kasa czynna wt.-sob. 10-14 (info: 600 00 15 14).

NOWY TARG

■ KINO „TATRY”, ul. Jana Kazimierza 17, kino.nowy-targ.pl, 18 26 626 24, kinotatry@nowy-targ.pl

● 20.11, 12.30 Kicia Kocia ma braciszka, 13.20 Predator. Strefa zagrożenia, 15.15 Uwierz w Mikołaja 2, 17.00 Wielkie ostrzeżenie/lektor, 18.45 Dom dobry, 20.45 Iluzja 3/nap.

● 21.11, 14.45 Iluzja 3/dubb., 16.45 i 20.45 Dom dobry, 18.45 PREMIERA! Ministranci

● 22.11, 10.00 Super Pies i Kot kotr, 11.40 Noc w zoo, 13.20 Kicia Kocia ma braciszka, 14.15 Zwierzaki na zakręcie, 16.00 i 20.00 Dom dobry, 18.00 Ministranci, 22.00 Iluzja 3/nap.

● 23.11, 11.15 Kicia Kocia ma braciszka, 12.15, 16.00 i 18.00 Dom dobry, 14.15 Zwierzaki na zakręcie, 20.00 Ministranci, 22.00 Iluzja 3/nap.

● 24.11, 14.45 Iluzja 3/nap., 16.45 i 20.45 Dom dobry, 18.45 Ministranci

● 25.11, 13.00 Iluzja 3/nap., 15.00 Wielkie ostrzeżenie/lektor, 16.45 Ministranci, 18.45 i 20.45 Dom dobry

● 26.11, 16.00 Ministranci, 18.00 PREMIERA! Zwierzogród 2/dubb., 20.00 Dom dobry

● 27.11, 14.00 i 16.00 Zwierzogród 2/dubb., 18.00 Dom dobry, 20.00 Ministranci

■ KINO MCK. Miejskie Centrum Kultury, Al. Tysiąclecia 37

● 20.11, 9.00 CYKL „EDUKACJA FILMOWA MŁODE HORYZONTY. PRZEDSZKOLE” POZNAJEMY EMOCJE”: Przylut mnie. Poszukiwacze miotu, 11.00 CYKL „KINO SENIORA”: Triumf serca, 16.10 Biuro Detektywistyczne Lassego i Mai: Licz do czterech, 17.50 Skarbek, 19.40 Franz Kafka

● 21.11, 15.30 Franz Kafka, 18.05 Być kochaną, 19.50 Springsteen: Ocal mnie od nicości

● 25.11, 17.00 Błękitny szlak, 19.00 DKF: Lot nad kulczym gniazdem

● 26.11, 15.50 Skarbek, 20.30 Błękitny szlak

● 27.11, 16.00 Biuro Detektywistyczne Lassego i Mai: Licz do czterech, 20.00 Sny o miłości

RABKA-ZDRÓJ

■ TEATR LALEK „RABCIO”, ul. Orkana 3C, 18 26 77 648, rabcio.pl

● 20.11, 18.30 CHROBRY CZYLI TYSIĄC LAT HISTORII. Pokaz warsztatowy

Posiady Orawskie



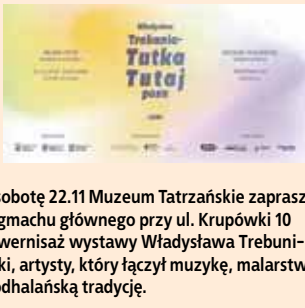
Muzeum - Orawski Park Etnograficzny w Zubrzyicy Górnej zaprasza w sobotę 22.11 o godzinie 16 na ostatnie w tym roku Posiady Orawskie.

Góściem spotkania będzie dr Karolina Kowalska, która w Plebanii z Podwilka zaprezentuje swoje prace i instalacje: „Okno na zimę” oraz „Kłosze na świetłowi”, a także opowie o swojej twórczości i inspiracjach.

W programie również niespodzianka dla uczestników - warsztaty kulinarne „Dzika kuchnia”, które odbędą się w Czarnej Karczmie z Podwilka.

an

Tutaj, poza czas



W sobotę 22.11 Muzeum Tatrzańskie zaprasza do gmachu głównego przy ul. Krupówki 10 na wernisaż wystawy Władysława Trebuni-Tutki, artysty, który łączył muzykę, malarstwo i podhalańską tradycję.

Jego twórczość to opowieść o ludziach, zwyczajach i krajobrazie Podhala, pełna autentyzmu i emocji, która przenosi widza w świat dawnej krainy spod Giewontu. Wernisaż wystawy zatytułowanej „Władysław Trebunia-Tutka. Tutaj, poza czas” rozpocznie się o godzinie 17. Wydarzenie uświetni kapela rodzinna Trebuniów-Tutków. Wystąpi też wnuczka artysty - Zofia Trebunia. Ekspozycja dostępna będzie dla odwiedzających od 23.11.25 do 29.03.26.

W środę 26.11 o godzinie 17, tym razem w Galerii Władysława Hasióra, odbędzie się też wernisaż wystawy „Style” Marii Lobody. Środa to także dzień, w którym rozpocznie się Konferencja „Hasior współczesny. Długie trwanie dzieła i kolekcji”. Muzeum Tatrzańskie zaprasza tu do dwóch lokalizacji - Muzeum Pałace (ul. Chałubińskiego 7) i Galerii Władysława Hasióra (ul. Jagiellońskiej 18b).

an

● 22.11, 17.00 UROCZYSTA GALA nadania nagrody Osobowość Rabki-Zdroju. Po części oficjalnej zaplanowano wyjątkowe wydarzenia artystyczne - operę Giovanniego Battisty Pergolesiego Il geloso schernito („Wyszydzony zazdrośnik”) w wykonaniu Krakowskiej Opery Kameralnej



wydarzenia

ZAKOPANE

■ Galeria Pod Papugami, os. Łukaszkowski 4

● 20.11, 17.00 OTWARCIE WYSTAWY FOTOGRAFII MAGDALENY CZERWIŃSKIEJ-WYRAZ „Nowy Jork - Big Town Blues”

■ Mediateka Miejskiej Biblioteki Publicznej w Zakopanem. Stacja Kultura Zakopane, ul. Chramcówki 35A

● 20.11, 18.00 HISTORIA PEWNEJ ZNAJOMOŚCI. Wieczór poświęcony Władysławie Szymborskiej i Zbigniewowi Herbertowi. Fragmenty listów i wierszy przeczytają Dorota Segda i Jacek Romanowski

● 21.11, 15.00 PSYJACIELE W DWORKU ŻEROMSKIEGO. KODOWANIE, LITERATURA I PSIE PRZYGODY. Zajęcia dla dzieci 7+. Obowiązują zapisy: 887 221 228.

■ Zakopiańskie Centrum Kultury - Miejska Galeria Sztuki im. Wł. hr. Zamoyskiego, ul. Krupówki 41, 18 2012792, galeria.zakopane.pl. CZYNNIA: wt.-sob. 10-17.

● 21.11, 17.00 WERNISAŻ DWÓCH WYSTAW: malarstwa Anastazji Burko-Dziemidziuk „Dom Pamięci” i Adama Molendy „Stany przejściowe” - laureatów 3. Ogólnopolskiego Konkursu Malarskiego „Moje Zakopane” (Sala A), oraz wystawy tkaniny i malarstwa zakopiańskiej artystki Małgorzaty Kowalczyk „Na ośnowie czasu” (Sala B)

■ Karczma Pod Gontem, ul. Kasprowicza 1A

● 21.11, 18.00 WIECZÓR MUZYCZNY z zespołem Watra

● 22.11, 18.00 WIECZÓR MUZYCZNY z kapelą Wartko

■ Kombinat - miejsce wielu pasji, ul. Nowotarska 37D

● 21.11, 19.00 SIT DOWN. KULTURA ŻYCIA NA PODHALU: Maciej Pinkwart - prelekcja „podhalański mamut i duch Janosika” oraz Kabaret Śleboda

● 23.11, 17.00 ŻYĆLive Spotkanie. RELACJE, INSPIRACJE. SPOTKANIA OTWARTE O RZECZACH WAŻNYCH. Gość specjalny: Aneta Gut. Porozmawiamy o: Moc żyłości. Doceń siebie i innych

■ Ścianka Czysta Forma, ul. Nowotarska 44

● 22-23.11 III TEST CZYSTEJ FORMY. Ogólny plan zawodów: 22.11 - dzieci w 6 kategoriach: A 3-6 lat, B 7-8 lat, C 9-10 lat, D 11-12 lat, E 13-14 lat, F 15-17 lat; 23.11 - dorośli w dwóch kategoriach A - standard, B - pro. Zawody organizowane w formule OPEN

■ Muzeum Tatrzańskie im. Dra Tytusa Chałubińskiego, ul. Krupówki 10, gmach główny. CZYNNIE: poniedziałek-środa 12-20, w pozostałe dni 10-18. muzeumtatrzańskie.pl. Gmach muzeum to cenny zabytek architektury w stylu zakopiańskim, zbudowany w latach 1913-1922 wg planów St. Witkiewicza (elewacja) i Fr. Mączyńskiego (projekt techniczny).

Wystawa czasowa: LEHMAN VS LEHMAN - ICONIC PHOTOGRAPHERS OF THE ROMANIAN CARPATHIANS - fotografie ze zbiorów Muzeum Sportu i Turystyki Górskiej Olimpia (do 15.01.26).

● 22.11, 17.00 WERNISAŻ WYSTAWY: WŁADYŚŁAW TREBUNIA-TUTKA. TUTAJ, POZA CZAS

■ Hala sportowa MOSiR, ul. Chramcówki 8

● 23.11, 10.00-13.00 TENIS STOŁOWY. TURNIEJ OTWARTY. Dla dorosłych (2010 i starsi) oraz dzieci (2011 i młodszy)

■ Sokolnia, ul. Orkana 2a

● 23.11, 12.00-18.00 NIE WYRZUCAJ, PODAJ DALEJ. ZERO WASTE PODHALE

■ 40-LECIE DZIAŁALNOŚCI TOWARZYSTWA OPIEKI NAD ZABYTKAMI /ODDZIAŁ PODHALAŃSKI im. Stanisława Witkiewicza w Zakopanem:

● 23.11. WYCIĘCZKA - spacer po Zakopanem dla zaproszonych gości i członków TONZ, KOLACJA

● 24.11. KONFERENCJA „ZABYTKI A TOŻSAMOŚĆ ZAKOPANEGO” oraz PANEL DYSKUSYJNY (Urząd Miasta Zakopane, Sala Obrad Rady Miasta, ul. Kościuszki 13): 9.00-9.10 Rejestracja uczestników; 9.15 Powitanie uczestników przez organizatorów, „Zakopiański zabytek zadbany” - rozdanie wyróżnień dla właścicieli zabytków zadbanych bez udziału dotacji w ostatnich 10 latach; 9.45-12.00 sesja I: Działalność społeczna w ochronie i opiece nad zabytkami. Prowadzenie - Maciej Rżankowski - skarbnik Zarządu TonZ/OP; 9.45 dr Iwona Liżewska, Narodowy Instytut Dziedzictwa / prezes Zarządu Głównego Towarzystwa Opieki nad Zabytkami - „Między jubileuszami. Towarzystwo Opieki nad Zabytkami (1906 - 1974 - 2025)”, 10.05 mgr Marian Matusiak, pierwszy prezes zarządu TonZ/OP - „Wokół idei powstania TonZ w Zakopanem”, 10.20 mgr Agata Nowakowska-Wolak, prezes zarządu TonZ/OP - „Działalność TonZ/OP w latach 1990 do dziś”, 10.45 dr Dominika Hołuj, Uniwersytet Ekonomiczny w Krakowie - „Dlaczego potrzebujemy organizacji pozarządowych w gospodarowaniu przestrzeniami i obiektami dziedzictwa”, 11.05 dr hab. prof. UJ Monika Murzyn-Kupisz, Uniwersytet Jagielloński, Instytut Geografii i Gospodarki Przestrzennej - „Wielowymiarowość wartości dziedzictwa kulturowego”, 11.25 Piotr Zajac, członek zarządu TonZ/OP - „Raport o działaniu Podhalańskiego Patrolu Budowlanego”, 11.35-12.20 lunch; 12.20-15.00 Sesja II: Ochrona zabytków w Zakopanem i na Podhalu. Prowadzenie - Agata Nowakowska-Wolak, prezes TONZ/OP; 12.20 dr hab. Monika Bogdanowska, Politechnika Krakowska, Wydział Architektury - „Zatrute źródło”, 12.50 dr Andrzej Siwek, Narodowy Instytut Dziedzictwa/ Uniwersytet Jagielloński Instytut Historii Sztuki - „Zakopane - tradycja i perspektywy ochrony



galerie

ZAKOPANE

- **Galeria Sztuki w willi Oksza** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Zamoyskiego 25, 692 029 817. **NIECZYNNA DO 28.11.** Willa jest trzecim dziełem powstałym wg projektu St. Witkiewicza, twórcy stylu zakopiańskiego. Budynek wznosili góralscy cieśle pod kierunkiem Wojciecha Roja i Jana Obrochty w latach 1895-1896.
- **Galeria Sztuki na Koźciuku** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga na Kozinie 8. Siedziba naukowo-administracyjna Muzeum Tatrzańskiego pon.-pt. 8-16, Galeria Kobięców Wschodnich - otwarcie wkrótce, biblioteka i archiwum fotograficzne wt.-pt. 8-15, archiwum naukowe wt.-pt. 8-14. Muzeum prosi o ustalenie terminów kwereń mailowo lub telefonicznie.
- **Willi Czerwony Dwór - Centrum Kultury Rodzimej**, ul. Kasprusie 27. **CZYNNA:** pn.-sob. 10-17 (oprócz środy). Malarstwo na szkle zakopiańskich artystów - wystawa stała, Galeria Sztuki Ludowej. Wystawa czasowa: WYSTAWA POKONKURSOWA „MACIERZYŃSTWO”, towarzysząca ogólnopolskiemu konkursowi malarstwa na szkle i rzeźby w drewnie im. Eweliny Pękowskiej (do 17.01.26).
- **Galeria Sztuki Współczesnej „Dom Doktora”**, ul. Witkiewicza 19, 18 20 00239.
- **Galeria Stacja Kultury Zakopane- Zakopiańskie Centrum Kultury**, ul. Chramcówki 35, tel. 18 26 370 79. **CZYNNA:** pon.-pt. 9-16. Wystawy czasowe: ARSMONTI - Ewa Maria Romaniak (do 23.11) oraz PLAKAT PROMUJĄCY MIASTO ZAKOPANE (do 16.01.26).
- **Galeria Sztuki Współczesnej „YAM”**, ul. Krupówki 63, 18 2066984.
- **Galeria „Pod Makiem”**, Pasaż Handlowy, ul. Krupówki 29/11L, 18 20 12044. Prace Wójcika, Fortuny, Karaska, Wątorza, Popowicz, Kowalczyk, Kłosowskiego i inne, oraz rękodzieło.
- **Salon Sztuki PRU-ART**, ul. Krupówki 69.

NOWY TARG

- **Małopolskie Biuro Wystaw Artystycznych Galeria „Jatki”**, ul. Kościuszk 4, 18 2669482. **CZYNNA:** pon.-pt. 10-17, sob. 10-14. Ostatnie wejście 15 minut przed zamknięciem. Wystawa czasowa: ZAMKNIĘTA SPONTANICZNOŚĆ. Tkanka artystyczna Ewy Bartosz-Mazuś (do 28.11).

RABKA-ZDRÓJ

- **Galeria MOK „Pod Lilianną”**, ul. Nowy Świat 1, 18 267 66 26. W jednej z najstarszych rabczańskich willi „Lilianna” (1880 r.) mieści się galeria twórców ludowych, którzy zapraszają na wystawę i warsztaty.
- **Galeria Pogotowie Sztuki**, ul. Orkana 20

SZCZAWNICA

- **Galeria Pijalni Wód Mineralnych**, plac Dietla, szczawnica-galeria.pl. Ekspozycja przybliży ponad 200-letnią historię Uzdrowiska oraz historię rodu Stadnickich. **CZYNNA:** wt.-niedz. 9-17.
- **Mała Galeria - Eglander Caffé**, ul. Zdrojowa 1
- **Galeria „Krzywa Jabłonka”**, ul. Pienińska 4, krzywajablonka.pl. Sztuka artystów pienińskich. Kontakt: 608 154 522

ZAWOJA

- **Galeria na Uciechę**, Zawoja 1008, naucieche.pl. **CZYNNA** pn.-sob. 9-16. Kontakt: 696 818 211



galerie autorskie

ZAKOPANE

- **Galeria Antoniego Rząsy**, ul. Bogdańskiego 16 (codz. po umówieniu: 182066969, 695482204). Czynną od lipca 1976 r. Po śmierci artysty w 1980 r., prowadzi ją syn, rzeźbiarz Marcin Rząsą. Wystawa czasowa: PUNKT STYKU. Malarstwo Magdy Bieleś (do 4.12).
- **Galeria Rzeźby Jerzego Popielaka**, ul. Dr. do Walczaków 19 (pon. - pt. 13-17).
- **Galeria Grzegorza Pecucha** - rzeźba, ul. Kaspro-wicza 31a, pecuch.art.pl (pon.-pt. 13-16).
- **Galeria malarstwa Rudolfa Krzyżaka**, ul. Krupówki 35a (codz. 12-19).
- **Galeria autorska Arkadiusza Walocha**, ul. Kościuszk 12 (pon., śr., czw. 16-18).
- **Galeria Anny i Eugeniusza Boguckich** - malarstwo na szkle, rzeźba w drewnie, ul. Smrekowa 11 (codz. 10-13, 15-18, w innych terminach: 18 20 142 74).
- **Galeria Marii i Jerzego Gruszczyńskich**, ul. Ski-bówki 26, 18 20 634-34
- **Orski Gallery**, galeria autorska Ryszarda Orskiego, ul. Broniewskiego 4, 18 20 17 171
- **Izba Twórcza Adama Doleżuchowicza** - rzeźba, szachy regionalne, świątki, malarstwo na szkle, ul. Za Strugiem 30a (pon., śr., pt. 10-15)
- **Galeria „Seba”**, malarstwo, rzeźba Sebastiana Króliszewskiego, ul. Tetmajera 7c (pon.-sob. 10-17)
- **Galeria Autorska Lidii Rosińskiej**, Kościeliska 31D.Wt-śr., sob.-niedz. 15-19. Ceramika, rysunek, malarstwo.
- **Galeria malarstwa Ryszarda Budnika**, ul. Zamoyskiego 3a, codziennie 10-18, 601 413 605.
- **Galeria Kenara**, Sobczakowska 9, codziennie po umówieniu: 1820 152 47
- **Galeria AWA**, ul. Kościuszk 12. Pon., śr., czw. godz. 16-18
- **Galeria SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ** Géraldine - DIGITAL ART i André Kaetzli - ART NOKTURN, ul. Paryskich 15 - Hotel Paryski, codziennie 12-20.

GRONKÓW

- **„Ozwa”** - galeria autorska Beaty Zalot. Pastele i ceramika. Gronków 317. www.pastele.pl

OSTROWSKO

- **Autorska galeria malarstwa Mariana Gromady**, ul. S. Brylewskiego 5. Po uzgodnieniu: 697 700 969.

zabytków”, 13.10 prof. dr hab. Jan Świąch i Rafał Michalski, Uniwersytet Jagielloński - „Podhalański Park Etnograficzny. Historia i przyszłość idei”, 14.00 panel dyskusyjny: Czy Zakopanemu potrzebne są zabytki? Czy na Podhalu / w Zakopanem potrzebny jest Podhalański Park Etnograficzny? Prowadzenie i moderowanie panelu Piotr Zajac - członek Zarządu TonZ/OP. Rozmówcy: prof. Monika Bogdanowska, prof. Jan Świąch, dr Andrzej Siwek, Natalia Skiepkio, Cezary Michno, Michał Murzyn, Agata Wolak, Rafał Michalski; 14.40-14.50 Podsumowanie i zakończenie konferencji: Zarząd TonZ/OP; 15.00 TORT JUBILEUSZOWY, rozmowy kularowe

- **Oddział dla Dzieci i Młodzieży MBP**, ul. Zborowskiego 1

25.11. 16.00 DZIEŃ PLUSZOWEGO MISIA.

W programie: kreatywna zabawa i twórcza praca plastyczna, wspólne czytanie opowieści o misiach, tworzenie urodzinowych pocztówek, dużo śmiechu i świetnej zabawy. Nie zapomnijcie zabrać swoich ulubionych pluszaków - Pan Miś już czeka na gości

- **Galeria Władysława Hasióra** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Jagiellońska 18b. **CZYNNA:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Autorska galeria prac artysty. Znalazły tu swoje miejsce sławne sztandary, kompozycje przestrzenne i rzeźby, tworzone z różnorodnych materiałów. Wystawa czasowa: CHASIOR. Supergrupa UNDERGROUND KRAKOWSKI - Jerzy Kosalka, Zbigniew Libera, Piotr Lutyński, Adam Rzepecki (do 31.12).

26.11. 17.00 WERNISAŻ WYSTAWY: STYLE Marii Lobody

- **26-29.11 KONFERENCJA** „Hasior współczesny. Długie trwanie dzieła i kolekcji”. Miejsce: Galeria Władysława Hasióra, ul. Jagiellońska 18 b/Muzeum Pałace, ul. Chałubińskiego 7
- **Muzeum Palace (Oddz. M. Tatrzańskiego)**, ul. T. Chałubińskiego 7. **CZYNNE:** środa-niedziela 10-18. Wystawa czasowa: POWTÓRZENIE PAMIĘCI Huberta Czerepoka (do 1.03.26).

- **26-29.11 KONFERENCJA** „Hasior współczesny. Długie trwanie dzieła i kolekcji”. Miejsce: Galeria Władysława Hasióra, ul. Jagiellońska 18 b/Muzeum Pałace, ul. Chałubińskiego 7

KOŚCIELSKO

- **Gminny Ośrodek Kultury Regionalnej Koście-lisko**, Nędzy-Kubińska 136. **CZYNNY:** pn.-pt. 9-16. Wystawa czasowa: GÓRALKA Z WYBORU. Malarstwo Emilii Nesteruk.
- **27.11. 10.00 XXVIII MIĘDZYGMINNY KONKURS RECYTATORSKI IM. ST. NĘDZY-KUBIŃCA**

PORONIN

- **Remiza OSP**
- **22.11. 20.00 GÓRALSKA ZABAWA ANDRZEJ-KOWA** z zespołem Siompawica

SUCHE

- **Gminny Ośrodek Kultury w Poroninie**, filia w Suchem. Suche 1

- **22.11. 16.00 WERNISAŻ WYSTAWY** wieńczącej cykl warsztatów zrealizowanych w ramach zadania „Drzewo inspiracji”. W programie koncert zespołu Harni

BIAŁY DUNAJEC

- **Ul. Skupniowa 29**, Biały Dunajec - Stołowe
- **25.11. 14.00 OTWARCIE ODNOWIONEJ WYSTAWY STALEJ W IZBIE PAMIĘCI ANDRZEJA SKUPNIA FLORKA**

BIAŁKA TATRZAŃSKA

- **Karcma Bania**
- **23.11 BIAŁE TARGI ŚLUBNE**

ZASKALE

- **Remiza OSP**
- **22.11. 17.00 XXIX GMINNY KONKURS POTRAW REGIONALNYCH „ZOSKALAŃSKIE JODELKÓ”**. W programie: konkurs i degustacja potraw, występ zespołu regionalnego Mali Zaskalanie, posiadcy przy muzyce góralskiej

JABŁONKA

- **Orawskie Centrum Kultury**, ul. 3-go Maja 3
- **22.11. 18.00 KONCERT:** DE PRESS „Za Polskę”
- **23.11. 18.00 SZTUKA TEATRALNA: SYNCHRONIZACJA W BIRKENWALD**. Scenariusz: Viktor Frankl, reżyseria: Agnieszka Mandat. Wstęp wolny, ilość miejsc ograniczona (wejściówki można otrzymać w OCK)

ZUBRZYCA GÓRNA

- **Muzeum-Orawski Park Etnograficzny. CZYNNE:** codziennie 9.00-15.00 (ostatnie wejście na teren godzinie przed zamknięciem, poniedziałek jest dniem bezpłatnym, możliwe jest zwiedzanie bez wnetrz). Ekspozycje obrazują życie różnych warstw społecznych na Orawie na przestrzeni XVIII-XX w., wiejskie zakłady przemysłowe: olejarnię, folusz, tartak i kuźnię. Kościół pw. Matki Boskiej Śnieżnej.
- **22.11. 16.00 POSIADY ORAWSKIE**. W programie: spotkanie z dr Karoliną Kowalską i opowieść artystki o swojej twórczości i otwarcie wystawy czasowej „Okno na zimę” - Plebania z Podwilka, warsztaty kulinarne „Dzika kuchnia” - Czarna Karczma z Podwilka

CZARNY DUNAJEC

- **Centrum Kultury i Promocji Gminy Czarny Dunajec**, ul. Piłsudskiego 2A
- **22.11. 9.00 GMINNY PRZEGLĄD ZESPOŁÓW REGIONALNYCH** (sala widowiskowa)

NOWY TARG

- **Miejskie Centrum Kultury**, Al. Tysiąclecia 37
- **20.11. 14.00 SPOTKANIE ORGANIZACYJNE** - Nowotarski Dzień Wolontariusza 2025 „Poznajmy się na nowo”
- **22.11. 16.30 JUBILEUSZ 15-LECIA UCZELNIA-NIEGO ZESPOŁU GÓRALSKIEGO MŁODE PODHAŁE**
- **23.11. 16.00 KONCERT** Chóru „Echo gorczańskie”/Sala widowiskowa
- **26.11. 18.00 POKAZ FILMÓW** i fotografii Petera „Peru” Chrzanowskiego w ramach cyklu MCK na wazkach. Prowadzenie: Peter Chrzanowski/Sala widowiskowa

- **27.11. 18.00 SLAJDOWISKO:** „SALWADOR - NOWE HORYZONTY, INSPIRACJE I PRZEMIANY” w ramach cyklu MCK na wazkach. Prowadzenie: Dorota Kłab/Sala widowiskowa
- **Państwowa Szkoła Muzyczna I i II st. im. F. Chopina**, ul. Parkowa 12, sala koncertowa
- **20.11. 18.00 JESIENNE MELANCHOLIE**. Koncert w wykonaniu uczniów i pedagogów PSM
- **Muzeum Drukarstwa**, ul. Sobieskiego 4. **CZYNNE:** wt. 9-16, śr.-pt. 8-16, sob. 9-14. W muzeum odtworzono dawną oficynę drukarską na wzór prowadzonego od 1898 roku zakładu Ignacego Borka, z oryginalnymi maszynami.
- **21.11. 17.00 WARSZTATY** tworzenia kalendarzy adwentowych/zapisy: katarzyna_jagielowicz@mck.nowytarg.pl, tel. 18 264 12 42
- **Velo Stacja**. Budynek Wieży Wodnej, ul. Kolejowa 164

- **21.11. 19.30 KONCERT:** Piotr „Lupi” Lubertowicz
- **Miejska Hala Lodowa**, ul. Parkowa 14
- **22.11 V BAL ŚW. KATARZYZNY NA ŁODZIE:** 16.15 Oficjalne rozpoczęcie, 16.20 Występ: Podhalański Klub Żyźniarstwa Figurowego Zwyrtyany, 16.40-18.40 Gry i zabawy konkursowe, 17.15 Wybór Króla i Królowej Balu, 18.20 Wybór najlepiej przebranej klasy

- **Ul. Kolejowa 164**
- **22.11. 18.30 ŻENADA FEST VOL. 2.** Zagrają: Samopół, The Homeless, ABW i Vacek Bez Macek
- **Spółdzielcy Dom Kultury**, Al. Kopernika 12
- **23.11. 17.00 MĘDROLE**. FILOZOFICZNO-GWAROWY SPEKTAKL wg tekstów ks. prof. J. Tischnera. W ramach obchodów Roku Tischnerowskiego. Scenariusz: Stanisław Apostoł. Wystąpią: Stanisław Apostoł i Mali Hymni
- **Państwowa Szkoła Muzyczna I i II st. im. F. Chopina**
- **24.11. 14.00-18.00 SZTUKI NOTACJI Z WYKORZYSTANIEM PROGRAMÓW MUZYCZNYCH.** Warsztaty z drem Sebastianem Szymańskim (Sala 202)

- **Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego**, Rynek - ratusz (I p.), 18 26 67776. **CZYNNE:** pon. 10-18 (bezpłatne zwiedzanie wystaw stałych), wt.-pt. 9-17, sob. 9-14, facebook.com/muzeum.podhalańskie. Wystawy stałe ze zbiorów muzeum: „Nowy Targ na przełomie XIX i XX wieku, miasto którego już nie ma” i „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ; przeszłość i obecność”.

- **26.11. 17.00 WERNISAŻ WYSTAWY:** Czesław Pajerski. Społecznik, pasjonat, współtwórca Muzeum Podhalańskiego

MANIOWY

- **Luzik Pub**, ul. Reymonta 1
- **22.11. 19.00 KONCERT:** ZAKAZ PALENIA (energiczny rock prosto z Krakowa) x OSC (punk)

NIEDZICA

- **Gminny Ośrodek Kultury w Łapszach Niżnych z siedzibą w Niedzicy**, ul. 3 Maja 16
- **22.11. 15.00 CECYLIA DA 2025** - „Śpiewem i dźwiękiem do nieba”. Przegląd scholi i zespołów z regionu

KŁUSZKOWCE

- **Dom Kultury**, ul. Strażacka 1
- **25.11. 14.30-17.30 WARSZTATY - DZIEDZICTWO KULTUROWE GMINY CZORSZTYN” - „POTSTAWY TACTWA”**. Zajęcia dla dzieci i młodzieży od 10. roku życia. Ilość miejsc ograniczona. Zapisy: 18 52 182 24

TYLMANOWA

- **Wiejski Ośrodek Kultury**
- **23.11. 15.00 KONCERT PIOSENKI PATRIOTYCZNEJ „PIEŚNI WOLNOŚCI”** w wykonaniu Tyłmonoskiej Cyhrii

SZCZAWNICA

- **Kino „Pieniny”**, ul. Główna 6
- **21.11 DZIADY. Widowisko muzyczne**. Przemek Sokół: 11.00 spektakl dla szkół z terenu MIG Szczawnica, 19.00 spektakl dla mieszkańców

JAWORKI

- **Muzyczna Owczarnia**, ul. Biała Woda 13, 18 262 22 66, 530 434 883
- **21.11. 20.00 KONCERT:** 4SZMERY
- **22.11. 20.00 KONCERT:** POLISH PRIEST. Tribute to Judas Priest

RABA WYŻNA

- **23.11 44. ŚWIĘTO POEZJI GÓRALSKIEJ:** 11.30 Msza św. w kościele parafialnym pw. św. Stanisława BD, 12.45 Sala Teatralna w Domu Parafialnym: powitanie poetów i zaproszonych gości, uroczysty obiad przy akompaniamentem góralskiej muzyki, regionalny program artystyczny „Orawskie Cepowiny” - OwCok z Jabłonki, prezentacja wybranych wierszy poetów Podhala, Spisza, Orawy, Pienin, Ziemi Sądeckiej i Ziemi Beskidzkiej, refleksja o poezji góralskiej prof. dr hab. Anny Mlekoład. Organizatorzy proszą poetów o przygotowanie dwóch utworów (również w wersji drukowanej) i potwierdzenie przybycia wraz ze zgłoszeniem osób towarzyszących (kontakt: 506 82 05 19). Czas przeznaczony na indywidualną prezentację twórczości to około 10 minut

MAKÓW PODHALAŃSKI

- **Makowskie Centrum Kultury**, ul. 3 Maja 51
- **20.11. 13.00 GMINNA SENIORIADA Z GWIAZDAMI RADIA I TV.** program: - przywitanie gości, - występ Chóru Uniwersytetu Trzeciego Wieku, - prezentacja działań poszczególnych organizacji działających na rzecz seniorów, - „Bezpieczny senior” - prezentacja Komendy powiatowej w Suchej Beskidzkiej i ZI przy MOPS Maków Podhalański, - występ muzyczny Danuty Wiśniewskiej i kabaretowy Andrzeja Misia, - słodki poczęstunek dla wszystkich gości, - wystawa prac podopiecznych Domu Seniora+
- **22.11. 15.30 i 18.00 SPEKTAKL:** Kim jest Pan Schmitt? W obsadzie: Andrzej Zieliński, Monika Krzywokowska, Michał Piela, Antoni Pawlicki, Alma ASuai

- **Dom Kultury**, ul. Kościuszk 5
- **22.11. 19.00 LUDOWA POTANÓWKA U BA-BIOGORZAN.** Do tańca zagra m.in. DJ Ha. Organizatorzy zapraszają wszystkich chętnych do wzięcia instrumentów. Obowiązują zapisy. W programie m.in.: nauka tańca góralskiego, konkurs na najlepszego tancerza oraz tancerkę, a także parę taneczną, ciepły posiłek, etc.

RABKA-ZDRÓJ

- **Willi Pod Aniołem**, ul. Parkowa 5
- **21.11. 17.00 WĘDRÓWKI Z PASJĄ - PODRÓŻ DO PRZESZŁOŚCI:** „Rabczanie w oczach XIX-wiecznych etnografów. Spotkanie z dr Katarzyną Ceklaz
- **Księgarnia Między Słowami**, ul. Orkana 37
- **25.11. 17.30 SPOTKANIE AUTORSKIE Z KAMI-LEM JANICKIM** - pisarzem, historykiem, autorem projektu „Wielka Historia” na YouTube

MSZANA DOLNA

- **Miejski Ośrodek Kultury**, ul. Spadochroniarzy 10
- **20.11. 19.00 KLUB FILMOWY #8:** „Smashing machine”
- **Miejska Biblioteka Publiczna**
- **20.11. 15.30 DYSKUSYJNY KLUB KSIĄŻKI:** „Osoby przewodnik po Pradze” Mariusza Szczygła
- **21.11. 17.00 PODSUMOWANIE PROJEKTU „ODDAJĘ SIĘ W WASZE RĘCE I SUMIENIA”** poświęconego Sprawiedliwym wśród Narodów Świata, Stefanii i Józefowi Wacławiakom. Podczas wydarzenia odbędzie się wręczenie nagród laureatom konkursu dedykowanego mszańskim Sprawiedliwym

- **MIKROFESTIWAL LITERACKI:**
- **21.11 Kino Luboń 2.0:** 19.00 Otwarcie Mikro-festiwalu Literackiego, pokaz filmu :Chłopi” (2023) poprzedzony wprowadzeniem (sprzedaż biletów na seans w kasie kinowej i online)

- **22.11 Miejska Biblioteka:** 13.00-15.30 Warsztaty rodzinne „Opowiedz mi zdjęcie” z Dominiką Mielską-Jarecką i Karoliną Fidy z Małopolskiego Instytutu Kultury w Krakowie. zapisy w bibliotece i telefonicznie; 16.00-18.30 Spotkanie autorskie z Joanną Kucieli-Frydryszak. Prowadzenie: Michał Wójcik. W trakcie warsztatów kreatywne dla dzieci; 19.00-20.00 Koncert „Kiedy jazz spotyka poezję”. Jazzowe interpretacje poezji Bolesława Leśmiana
- **23.11 Dworzec Autobusowy:** 11.00-12.30 „Jak dojechać” - oprowadzanie po Mszanie Dolnej szlakiem zabytków z Michałem Wójcikiem, wokół tematu transportu i komunikacji. **Miejska Biblioteka:** 14.00-16.00 Drzwi otwarte Izby Regionalnej, 15.00-17.30 Kreatywne warsztaty dla dzieci, 14.00-14.45 Spotkanie autorskie z Katarzyną Ceklaz. Prowadzenie: Georgina Gryboś, 15.00-15.45 Spotkanie autorskie z Bartoszem Sadulskim. Prowadzenie: Małgorzata Hordyniec, 16.00-16.45 Spotkanie autorskie z Alicją Ziolo. Prowadzenie: Georgina Gryboś, 17.00-17.45 Mikropanel autorski z Alicją Ziolo, Katarzyną Ceklaz i Bartoszem Sadulskim. Prowadzenie: Georgina Gryboś, 17.45-18.00 Zamknięcie festiwalu. Mikropanel z organizatorami

ZAWOJA

- **Izba Regionalna** w Zawoi Gołyni
- **20.11. 15.00 PAJĄK LUDOWY.** Bezpłatne warsztaty tworzenia tradycyjnych bożonarodzeniowych ozdób ze słomy i bibuły
- **BabioGórskie Centrum Kultury i Gminna Biblioteka Publiczna**, Zawoja Centrum, tel. 33 877 50 66
- **21.11. 17.00 WYSTAWA: BABIOGÓRSKI STRÓJ LUDOWY NA FOTOGRAFIACH KAZIMIERZA WĄSOWICZA** wykonanych do poematu Stanisława Zawojkiego „Pod Sokolicom”. Wystawa dostępna będzie do 31.12 (sala wystaw)
- **22.11. 10.00 KLUB SZACHOWY W BIBLIOTECIE**
- **22.11. 12.00 ROZKOSZNY NOTES** - słodkie strony i inne pyszności. Warsztaty tworzenia notesów dla dzieci, od 7. roku życia, Obowiązują zapisy. Sala warsztatowa
- **22.11. 13.00 KLUB PLANSZÓWEK W BIBLIOTECIE**



muzea i zabytki

ZAKOPANE

- **Muzeum Stylu Zakopiańskiego im. Stanisława Witkiewicza w „Kolibie”** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Kościeliska 18, 18 26 37 065. **CZYNNE:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Pierwszy dom w stylu zakopiańskim wybudowany wg projektu i pod nadzorem Stanisława Witkiewicza. Budowa datowana jest na lata 1892-1893. Po remoncie udostępniono wnętrza w najstarszej części obiektu, które zaranował Władysław Hasior na początku lat 90. XX wieku. **Wystawy w skrzydle zachodnim:** na parterze - poświęcona powstaniu i rozwojowi stylu zakopiańskiego na tle sztuki europejskiej; na poddaszu - poświęcona twórcy pierwszego polskiego stylu narodowego Stanisławowi Witkiewiczowi. Wystawa czasowa: NA DNIE OCEANU. IGOR OMULECKI (do 15.03.26).
- **Muzeum Kornela Makuszyńskiego** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Tetmajera 15, 18 2012263. **CZYNNE:** wt.-pt. 9-17, sob. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem filii). Muzeum biograficzno-literackie w willi „Opolanka”.
- **Muzeum Stylu Zakopiańskiego - Inspiracje im. Marii i Bronisława Dembowskich - Chałupa Gąsieniców Sobczaków** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga do Rojów 6. **CZYNNE:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Chałupa położona nieopodal słynnej z zabytkowej zabudowy ul. Kościeliskiej, to jeden z najcenniejszych zabytków budownictwa ludowego w Zakopanem.</



Pięknie, zimowo zrobiło się w Zakopanem, a na weekend zapowiadane są dalsze opady śniegu.

dokończenie
ze str. 1

Konfiskaty aut

Najwięcej - na Mazowszu, choć Podhale również ma w tej statystyce pokaźny udział. Jak podkreślają policjanci, „sezon na promile” pod Tatrami wciąż nie gaśnie. W 2024 r. w powiecie nowotarskim zliczono 10 aut, a w 8 przypadkach orzeczono przepadek ich wartości. W 2025 r. samochody straciło już 31 kierowców, natomiast wobec 20 osób zasądzono przepadek równowartości pojazdu. W powiecie tatrzańskim skarbówka w 2024 r. sprzedała 3 auta, a w tym roku już 16 pojazdów - informuje Paweł Kluska, naczelnik Urzędu Skarbowego w Zakopanem.

Dane policjantów

Od 1 stycznia do 31 października 2025 r. policjanci z powiatu tatrzańskiego - jak przekazuje Roman Wieczorek, rzecznik zakopiańskiej policji - ujawnili łącznie 160 nietrzeźwych kierowców.

jących (wliczając rowerzystów). 45 osób popełniło wykroczenie, czyli miało od 0,2 do 0,5 promila alkoholu, natomiast 115 popełniło przestępstwo, przekraczając 0,5 promila. Tym, którzy mieli ponad 1,5 promila lub dopuścili się przestępstwa w recydywie, zatrzymywano pojazd lub jego równowartość. W powiecie odnotowano łącznie 43 takie sprawy. Łukasz Borek, rzecznik nowotarskiej policji informuje, że w 2024 roku zarzut przestępstwa za jazdę po pijanemu postawiono 89 kierowcom. Zarzut wykroczenia objęło w tym czasie 54 nietrzeźwych kierowców. W tym roku zarzut przestępstwa usłyszało 84 kierowców, a wykroczenia 43.

Ile promili zabierze ci auto?

Nowe przepisy są jednoznaczne. Powyżej 1,5 promila auto przepada natychmiast, je-

śli należy do kierowcy. Powyżej 1 promila przy wypadku - zasada identyczna. Między 0,5 a 1 promilem decyzję podejmuje sąd. Konfiskata dotyczy tylko pojazdów należących wyłącznie do sprawcy. Jeśli auto jest współwłasnością, leasingiem, służbowe - zamiast odebrania kierowca płaci jego równowartość. W przypadku pojazdów należących do pracodawcy państwo nie przejmuje auta, ale kierowca i tak musi zapłacić minimum 5 tys. zł na rzecz Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej. Wielu kierowców zawodowych nie wie, że służbowe auto nie chroni przed konsekwencjami.

Procedury

Procedura rusza, gdy policja zatrzyma nietrzeźwego kierowcę. Funkcjonariusze sporządzają protokół, który trafia do prokuratora. Po decyzji o zabezpiecze-

niu auto ląduje na parkingu lub u zaufanej osoby - czasem sąsiada albo właściciela pensjonatu. Jeśli pojazd ma współwłaściciela, może go normalnie używać. Sąd decyduje o przepadku lub zapłacie równowartości. Poborca skarbowy ocenia auto, ustala wartość, a potem pojazd trafia na licytację. Informacje pojawiają się w BiP-ie i na tablicach ogłoszeń urzędu. Dobre auta rozchodzą się błyskawicznie.

Tu idzie o życie

Policjanci podkreślają: tu nie chodzi o same samochody. Auto to tylko rzecz. A wypadek spowodowany przez pijanego kierowcę może odebrać komuś zdrowie lub życie. Nie ma znaczenia, czy jedziesz „tylko spod pensjonatu do skrzyżowania” - odpowiedzialność zaczyna się od pierwszego metra.

Jurek Jurecki

dokończenie
ze str. 1

Kaytka zapasy ze śmiercią

Asp. szt. Łukasz Burek z nowotarskiej policji potwierdza, że tego samego dnia również policja prowadziła interwencję. Funkcjonariusze wezwali na miejsce przedstawicieli Urzędu Miasta, inspekcji weterynaryjnej z Nowego Targu oraz lekarza weterynarii. Ten zbadał psa, podał leki i zalecił jego odebranie właścicielom na czas dalszego leczenia.

- Policjanci ustalili właściciela psa. Zgodnie z przepisami dalsze decyzje w sprawie odebrania zwierzęcia należały do przedstawicieli urzędu miasta - wyjaśnia rzecznik policji. Do-

daje, że policja prowadzi postępowanie w sprawie ewentualnego znęcania się nad zwierzęciem.

Publikacja DIOZ wywołała w sieci prawdziwą burzę komentarzy. Fala hejtu skierowała się przede wszystkim w stronę urzędników. Na te emocje zareagował burmistrz Leszek Świder.

- Stanowczo wzywam do natychmiastowego zaprzestania publikowania materiałów o charakterze znieważającym, pomawiającym lub nawołującym do czynów karalnych - napisał w oświadczeniu. - Publiczne

piętnowanie osób wykonujących obowiązki służbowe bez pełnej wiedzy jest działaniem nieodpowiedzialnym i może skutkować odpowiedzialnością karną lub cywilną. W oświadczeniu burmistrz podkreśla też, że Urząd Miasta działa zgodnie z przepisami i procedurami.

Tymczasem, jak informuje DIOZ, odebrany pies jest już pod stałą opieką weterynaryjną i czuje się lepiej. Ma ogromny apetyt i otrzymał nowe imię - Kaytek.

Inspektorat ujawnił też okoliczności odnalezienia psa. Cichym bohaterem okazał się pan

Artur, mieszkaniec Rabki.

- Zrobił to, czego nie zrobiły instytucje powołane do ochrony zwierząt. Kaytek został odnaleziony tylko dlatego, że szukał pana Artura - Kaya - pobięła prosto do kojca, w którym konał zgłodzony pies. Pan Artur nie odpuścił, choć był zbywany. Dzięki niemu Kaytek żyje. To on, zwykły człowiek, zrobił to, co powinny zrobić instytucje - podkreśla DIOZ. - Gdy zawodzi system, pozostają ludzie. Całe szczęście, że Kaytek trafił na górala z wielkim sercem.

Marek Kalinowski

Nowotarska Telewizja Kablowa Sp. z o.o.

Rada Nadzorcza Spółki NTVK

ogłasza konkurs
na stanowisko

Prezesa Zarządu Spółki

Szczegółowe wymagania kwalifikacyjne oraz sposób ich udokumentowania zostały określone w ogłoszeniu o konkursie zamieszczonym na stronie internetowej Spółki: <https://ntvk.com.pl/dokumenty/>

Termin złożenia ofert upływa 19.12.2025 r. o godz. 12.00

Wymagane dokumenty należy złożyć w zamkniętej kopercie, z dopiskiem „Konkurs na Prezesa Zarządu Nowotarskiej Telewizji Kablowej Sp. z o.o.” lub listownie. Decyduje data i godzina wpływu dokumentów do siedziby Spółki.

Zasady i tryb przeprowadzenia Konkursu określa „Regulamin Konkursu” przyjęty przez Radę Nadzorczą, dostępny na stronie internetowej Spółki:

<https://ntvk.com.pl/dokumenty/>

PÓŁPLANDEKI SAMOCHODOWE
Ochrona przed mrozem i zabrudzeniem!

Fryda - Salon Firmowy Kegel-Błażusiak
ul. Składowa 26, Nowy Targ, tel. 18 266 99 96
Zamów online! - www.pokrowce.fryda.com.pl

ZAK-COP OCHRONA

Monitoring Konwoje
Ochrona fizyczna

kom: 0 604 560 918 e-mail: zak-cop@zakopane.biz.pl

OGŁOSZENIE

W Sądzie Rejonowym w Nowym Targu I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 302/25 toczy się postępowanie z wniosku Teresy Kowalkowskiej o **uregulowanie własności nieruchomości położonej w Krauszwie, powiat nowotarski, województwo małopolskie oznaczonej jako dz. ewid. nr 2933/2 o pow. 0,2722 ha.**

Wzywa się wszystkich zainteresowanych, a w szczególności Helenę Czaja oraz Helenę Luberde bądź ich następców prawnych, aby w terminie trzech miesięcy od dnia ukazania się niniejszego ogłoszenia zgłosili się do tut. Sądu i udowodnili swoje prawa do tej nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie Sąd może orzec zgodnie z wnioskiem.

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Zakopanem pod sygn. akt. I Ns 148/25 z wniosku Gminy Miasto Zakopane, toczy się postępowanie o **stwierdzenie nabycia spadku po zmarłej Zofii Ludwice Stokowskiej, córce Ludwika i Zofii, urodzonej w dniu 19 sierpnia 1930r. w Zakopanem, a zmarłej 6 stycznia 2023r., ostatnio zamieszkałej w Zakopanem.**

Sąd **wzywa** do ustalenia wszystkich spadkobierców Zofii Ludwicy Stokowskiej, ich następców prawnych oraz wszystkich zainteresowanych, aby w terminie trzech miesięcy od dnia wskazanego w ogłoszeniu zgłosili i udowodnili nabycie spadku, gdyż w przeciwnym razie mogą być pominięci w postanowieniu o stwierdzeniu nabycia spadku.

ZAKUPY 24h

RADIO-TAXI TELE
196-27
18 266 90 94
NOWY TARG

tel. 018 26 690 94

CLI
SYSTEMY KOMPUTEROWE

34-400 Nowy Targ, ul. Sokoła 16

KASY FISKALNE ONLINE
SERWIS • SPRZEDAŻ

sklep.cli.pl
tel: 18 266 40 05

OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

SZYBKO TANIO BEZPIECZNIE

INTER RADIO TAXI
196-21
18 20 142-32
ZAKOPANE

APARATY SŁUCHOWE

- refundacja NFZ
- szeroki asortyment
- dobór komputerowy
- raty nieoprocentowane
- laryngolog
- diagnostyka szumów usznych
- bezpłatne badania słuchu
- wizyty domowe

Nowy Targ, ul. Krzywa 13
Zakopane, ul. Sienkiewicza 3b
Tel./fax (018) 264 64 39

HOROSKOP

na najbliższy tydzień

21 marca - 20 kwietnia



BARAN
Zwróć w najbliższych dniach szczególną uwagę na swoje sny, gdyż podświadomość pragnie przekazać ci ważne informacje dotyczące przyszłości. Na horyzoncie czeka nieco chmur, ale z pomocą rozumu i silnej woli poradzisz sobie z nimi. Pamiętaj o rachunkach i płatnościach!

21 kwietnia - 21 maja



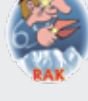
BYK
W całym najbliższym miesiącu twoja uwaga będzie skupiona na sprawach związanych z ogniskiem domowym. Ostatnio poznałeś kilka nowych sposobów podejścia do rzeczywistości - nie wahaj się zastosować ich w praktyce życia codziennego, to może pomóc!

22 maja - 21 czerwca



BLIŹNIĘTA
Masz dość niebezpieczną tendencję do podejmowania ryzyka ponad swoje siły tak fizycznie, jak i emocjonalnie. W związku z takim typem zachowań możesz w najbliższym czasie popaść w problemy ze zdrowiem bądź z właściwym określeniem swojego miejsca w świecie.

22 czerwca - 22 lipca



RAK
Pozycja planetarna, w jakiej się obecnie znalazłeś, spowoduje, że zaczniesz zadawać sobie pytania dotyczące sensu życia, na które nie będziesz umiał odpowiedzieć. Musisz wokół siebie poszukać kogoś, kto pomoże ci to zrobić, kogoś, kto po prostu będzie umiał cię poprowadzić.

23 lipca - 22 sierpnia



LEW
Jeśli przychodzi ci ostatnio do głowy jakiś zupełnie zwariowany i ryzykowny pomysł, postaraj się, by twój zdrowy rozsądek nie ustąpił zupełnie pola temu nagłemu przypływowi ulańskiej fantazji. Bądź po prostu ostrożny - na drodze, w pracy, a nawet w kontaktach z rodziną.

23 sierpnia - 22 września



PANNA
Nie przeocz okazji, aby poprawić swoje stosunki z ukochaną osobą. Okazywanie uczuć w ostatnim czasie nie było twoją mocną stroną, a to już tylko krok do małej katastrofy. Twój partner powinien się dowiedzieć, że ciągle darzysz go miłością.

23 września - 23 października



WAGA
W nadchodzącym czasie powinienś zająć się dokończeniem spraw rozpoczętych dawno temu. Zbyt długo zwlekałeś, a czas działa na ich niekorzyść. Weź się za nie, a wystarczy ci energii, aby z powodzeniem dotrzeć do mety, i to z dobrym wynikiem.

24 października - 22 listopada



SKORPION
Zorganizuj się lepiej. Dość już w twoim życiu bałaganu. Naucz się odkładać rzeczy na swoje miejsca - tak, tak - rzeczy powinny mieć swoje miejsca. Układ gwiazd będzie cię do tego zachęcać - to naprawdę dobry czas na zmiany!

23 listopada - 21 grudnia



STRZELEC
Ktoś bliski - być może twój partner, być może przyjaciel - zupełnie niespodziewanie zaproponuje ci wyjazd. Nie będziesz na to przygotowany, niemniej powinienś się zgodzić, gdyż zapowiada się, że może to być dla ciebie inspirująca podróż.

22 grudnia - 20 stycznia



KOZIOROŻEC
Wokół ciebie będzie się naprawdę wiele działo. Nie będziesz wiedział, „w co ręce włożyć”. To bardzo ważne, byś wiedział, dokąd zmierzasz w danym momencie. Bądź elastyczny i staraj się dostosować do zmieniającej się sytuacji.

21 stycznia - 20 lutego



WODNIK
Niespodziewany telefon od znajomego przyniesie ci bardzo dobre wiadomości. Okaże się, że sprawa, na którą machnąłeś już ręką, jest do załatwienia, trzeba było tylko trafić do właściwych ludzi i uzyskać ich pomoc.

21 lutego - 20 marca



RYBY
Zakres twoich domowych obowiązków wydatnie się zwiększy, a ty nie jesteś na to przygotowany. Będziesz mieć wrażenie, jakby wszystko było „na twojej głowie”. Poradzisz sobie, nie popadaj tylko w typową dla siebie melancholię, nie czas teraz na to.

Pytia

Książki

Rewolucyjna lekcja anatomii

„Ciało. Arcydzieło siedmiu milionów lat ewolucji” Juana Luisa Arsuaga to książka, która ukazuje ludzkie ciało jako rezultat długiej, skomplikowanej historii zapisanej w kościach, mięśniach i porożkach anatomicznych.



Profesor Arsuaga, jeden z najwybitniejszych współczesnych paleoantropologów, prowadzi nas przez siedem milionów lat ewolucyjnych przemian pokazując, że ciało, które dziś bierzemy za coś oczywistego, jest w istocie zbiorem rozwiązań, kompromisów i śladów po dawnych adaptacjach. Jednym z kluczowych elementów wprowadzenia do tej opowieści jest rozdział „Spacer po Muzeum Prado” i jego zbiorach rzeźby klasycznej. Arsuaga nie interesują tu tematy mitologiczne ani symbolika dzieł, lecz to, jak starożytni rzeźbiarze intuicyjnie uchwycili logikę ludzkiego ciała. Trójwymiarowe przedstawienia są tu nie czym zamarzonym w marmurze lekcje anatomii: pozwalają zobaczyć napięcie mięśni, asymetrię, sposoby równoważenia ciężaru ciała, a nawet subtelne deformacje wynikające z postawy dwunożnych istot. Arsuaga pokazuje, że rzeźba, wolna od idealizacji późniejszych epok, potrafi mówić o człowieku w sposób niemal naukowy, choć powstała na długo przed narodzinami antropologii.

Rozdział ten stanowi nie tylko ciekawe wprowadzenie, ale i metaforę całej książki. Tak jak antyczni twórcy potrafili odtworzyć prawdę o ludzkiej budowie, tak Arsuaga próbuje odtworzyć prawdę o jej genezie. Analizując rozwój kości, mięśni, mózgu czy gestów, przeprowadza nas przez kolejne etapy ewolucji pokazując, jak powstała nasza zdolność do chodzenia wyprostowanego, jakie konsekwencje miało powiększenie mózgu, jak dłonie stały się narzędzia-

mi, a twarz nośnikiem emocji. Arsuaga podkreśla, że ciało nigdy nie było projektem idealnym, lecz zawsze efektem kompromisów. Dwunożność dała wolne ręce, ale obciążała kręgosłup. Duży mózg ułatwił przetwarzanie informacji, lecz skomplikował poród. Nasza sylwetka, sposób oddychania, nawet podatność na kontuzje to dziedzictwo dawnych etapów rozwoju. Autor traktuje ciało jak archiwum, w którym, obok triumfów adaptacyjnych, zapisane są również słabości i błędy konstrukcyjne. Łącząc biologię, antropologię i refleksję humanistyczną przypomina przy tym, że ciało jest nie tylko narzędziem przetrwania, ale też fundamentem naszej świadomości i kultury. To dzięki niemu człowiek zaczął działać wspólnie, komunikować się i tworzyć więzi społeczne. Rozwój mózgu, mowy i postawy wyprostowanej nie tylko zmienił sposób życia, lecz również zrodził zdolność do myślenia symbolicznego i emocjonalnego. Wiedza o tym, skąd pochodzimy, może więc pomóc w świadomym kształtowaniu przyszłości - zarówno biologicznej, jak i kulturowej.

an

uwaga książka
Od wydawnictwa ZNAK mamy 2 egzemplarze książki. Po jednym otrzymają osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 24.11 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Ciało.

Świat cię wkurza

„Wypalenie. Poradnik dla nastolatków. Jak odnaleźć drogę do równowagi” autorstwa dr Naomi Fisher i Elizy Fricker to przewodnik dla nastolatków doświadczających stresu szkolnego i wypalenia.



Jak podkreślają obie panie, większość tekstu w tej książce wyszła spod ręki Naomi Fisher, która jest psycholożką kliniczną pomagającą nastolatkom w radzeniu sobie ze stresem oraz szkolnymi i życiowymi problemami. Dr Fisher ma też za sobą nietypową ścieżkę edukacyjną - chodziła aż do jedenastu szkół - niektóre uwielbiała, innych nienawidziła. Eliza Ficker jest z kolei pisarką i ilustratorką, i to ona narysowała wszystkie obrazy do ich wspólnej książki.

Ta zaś powstała z myślą o nastolatkach przechodzących przez intensywny okres dojrzewania, kiedy presja szkoły, oczekiwania rodziców oraz potrzeba „dopasowania się” do grupy zaczynają przytłaczać. Ma być wsparciem dla tych, którzy doświadczali stresu szkolnego, trudności związanych ze specyficznym sposobem myślenia, problemów emocjonalnych lub po prostu czują, że ich energia zniknęła, a każdy dzień przynosi nowe obowiązki, ale niewiele satysfakcji.

Autorki opisują w niej, czym właściwie jest wypalenie u nastolatków - jak rozwija się powoli, jak potrafi przybrać formę chronicznego zmęczenia, utraty zainteresowań, drażliwości czy poczucia, że „nic nie ma sensu”. Tłumacząc, że to nie lenistwo ani bunt, lecz naturalna reakcja organizmu na stały stres i brak możliwości odpoczynku. Poruszają też tematy presji szkolnej, kultury ocen, mediów społecznościowych, nadmiernej stymulacji, trudności w relacjach oraz braku przestrzeni na autentyczny odpoczynek. Istotne miejsce zajmuje również kwestia neurodywergencji - autorki pokazują, że młodzi ludzie z ADHD czy ze spektrum autyzmu szczególnie często doświadczają wypalenia, bo pró-

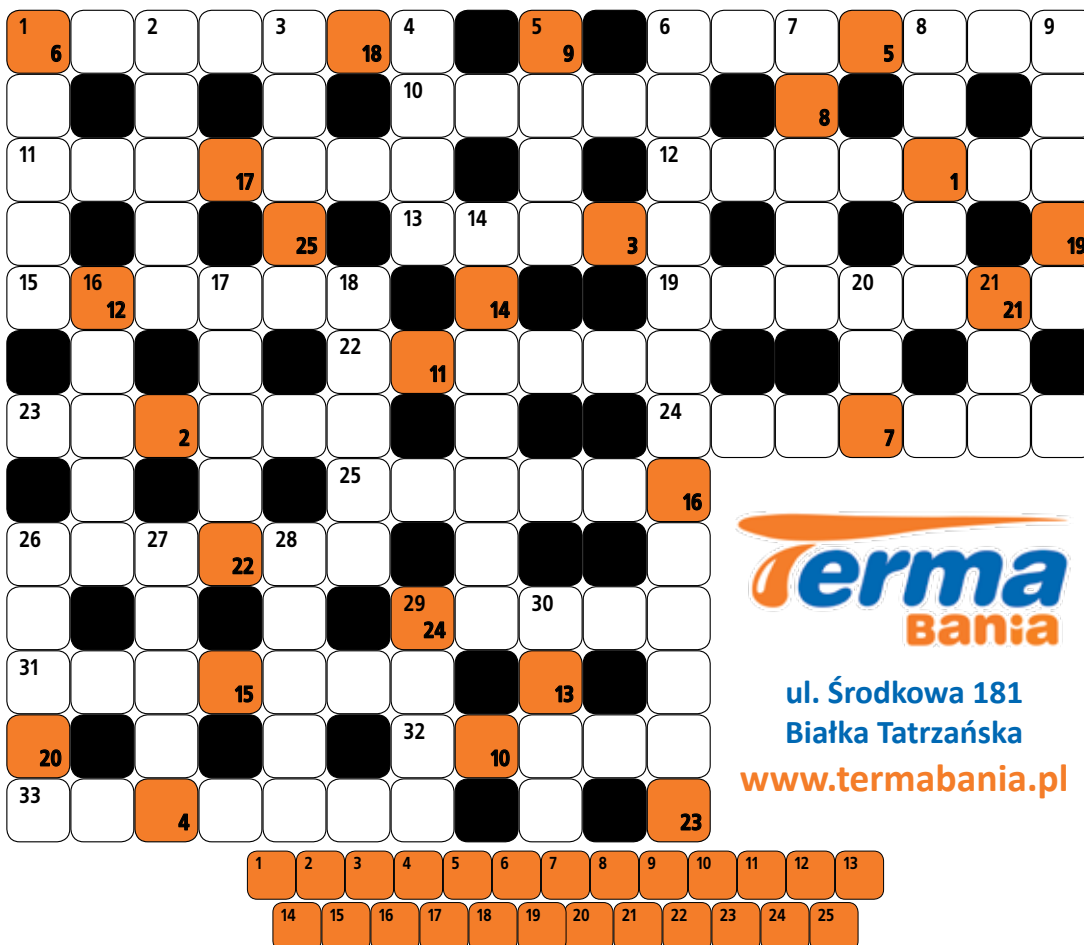
bują dostosować się do systemu, który nie jest dostosowany do nich.

Fisher i Fricker dzielą się także praktycznymi wskazówkami, jak rozpoznać sygnały ostrzegawcze, gdzie szukać wsparcia i jak małymi krokami odbudowywać siły. Zachęcają do zadawania pytań o siebie: Czego naprawdę potrzebuję? Co mi pomaga odpocząć? Czy moje ciało próbuje mi coś powiedzieć? Pokazują, że dbanie o siebie nie jest słabością, a odpuszczanie nie jest porażką. W tym procesie niezwykle ważne jest jednak zrozumienie i pomoc ze strony dorosłych. I tu ważna informacja dla rodziców i nauczycieli. Przeczytajcie tę książkę, w szczególności rozdział „Poradnik dla dorosłych”, w którym autorki zebrały i omówiły wszystkie kluczowe zagadnienia. To wy wspieracie młodzież tak w domu, jak i w społeczności. To waszym zadaniem jest umieć rozpoznać sygnały wypalenia i mądrze towarzyszyć nastolat-kowi w procesie wychodzenia z niego. To od was zależy, czy młody człowiek będzie miał szansę zatrzymać się, złapać oddech i odzyskać kontrolę nad własną energią i przyszłością.

an

uwaga książka
Od wydawnictwa INSIGNIS mamy 2 egzemplarze książki. Po jednym otrzymają osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 24.11 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Wypalenie.

KRZYŻÓWKA



POZIOMO: 1. zawiązany na chusteczce przez zapominalskiego 6. schemat audycji radiowej lub tv 10. smętnie, smutno 11. dyskryminuje za kolor skóry 12. ostruda, ryż wodny 13. przydrożny hotel 15. odkryta przez Beringa 19. San Marino lub Watykan 22. wielka ryba morska spokrewniona z żaglicą 23. punkt widzenia 24. tytuł dramatu Krasińskiego 25. nadmuchiwane powietrze 26. wykroczenie przeciw prawu 29. chłopiec z Bullerbyn 31. węglowodan ziemniaczany 32. damskie obuwie zimowe 33. śniegowa na stoku.

PIONOWO: 1. pełniona straż 2. bajkowa Samosia 3. koń z pokładu Idy 4. łgarstwo przestarzałe 5. wyceniany tyntem 6. niechęć do działania 7. grający artysta 8. z hydromasażem w łazience 9. opowieść o wyjściu Żydów z Egiptu 14. opowieść o wyjściu Żydów z Egiptu 16. reymontowska wieś 17. Rafael, artysta renesansu 18. aktor uwodziciel 20. na rzecze zimą 21. Światowa Organizacja Zdrowia 26. jest nieśmiertelna 27. grali je Wołodjowskiemu 28. rodzaj surduta lub zakietu 29. czas wolny od zajęć 30. ojciec Ramzesa.

HASŁO - PRZYSŁOWIE CHIŃSKIE - z ponumerowanych pól od 1 do 25 wraz z kuponem prosimy przesyłać na adres: Tygodnik Podhalański, Zakopane, ul. Krupówki 54 lub mailem na adres: konkurs@24tp.pl (w tytule nr kuponu) w terminie do 10 dni od ukazania się numeru. Wśród osób, które nadesłają prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę.

Rozwiązanie krzyżówki nr 44/2025

Hasło: **DOBRE IMIĘ WSZĘDZIE SŁYNIE**Nagrodę niespodziankę wylosował pan **ANDRZEJ KUKULAK** z Dzanisza.

Gratulujemy! Prosimy o kontakt z biurem TP, ul. Krupówki 54 w terminie dwóch tygodni.

TYGODNIK
Podhalański
TP 47/2025

KINO
„GIEWONT”
Zakopane, ul. Kościuszki 4
22.11 (sobota), godz. 18.15
ROCZNICA
PREMIERA!

KINO STUDYJNE
„MIEJSCE”

Zakopane, ul. Orkana 2

22.11 (sobota), godz. 15.40

BYĆ KOCHANĄ

KINO
„SOKÓŁ”

Zakopane, ul. Orkana 2

22.11 (sobota), godz. 17.20

ILUZJA 3



Do rozdania mamy dwa podwójne zaproszenia na każdy z filmów. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze w **piątek 21.11, o godz. 17** prześlą na adres mailowy: kino@24tp.pl swoje imię, nazwisko i nr telefonu. W tytule maila prosimy wpisać nazwę kina.

terma
Bania

ul. Środkowa 181
Białaka Tatrzańska

www.termabania.pl

Pełna dominacja, przełamane fatum i „setka” Michoty!

NKP Podhale Nowy Targ zainkasował kolejne 3 punkty w meczu 17. kolejki rozgrywek Betclic 2. ligi, pewnie pokonując przed własną publicznością Podbeskidzie Bielsko-Biała 2:0.

Było jedno z najlepszych spotkań nowotarzań w całym sezonie - pełna kontrola, ogromna intensywność i całkowita dominacja nad zespołem, który tydzień wcześniej cieszył się z wygranej nad Resovią i liczył na kontynuację „efektu nowej mioty” po przejściu drużyny przez Marcina Włodarskiego. W Nowym Targu te nadzieje zgasy już po kilku minutach.

Przewaga gospodarzy została potwierdzona bardzo szybko. W 7. minucie Chojęcki a narożniku boiska odebrał rywalom piłkę, zagrał ją do Seweryna na skraju pola karnego. Pomocnik Podhala odważnie przymierzył w dalszy róg bramki i choć Forenc musnął futbolówkę dłońmi, ta zatrzepotała w siatce. Goście musieli od tego momentu odrabiać straty, jednak to Podhale wyglądało na drużynę pewniejszą w każdym aspekcie. W 13. minucie - grający „setny” mecz w barwach zespołu z Nowego Targu Michota ruszył w indywidualną akcję, zatrzymaną dopiero przed szesnastką. Chwilę później Giel minimalnie chybił strzałem z linii pola karnego.

Kolejne minuty to kolejne sytuacje kreowane przez nowotarzań. W 35. minucie - po akcji rozprawionej przez Michotę - potężny strzał Lipienia zatrzymał się na poprzeczce, a po dobitce Giela, bramkarz gości zdążył z interwencją. Chwilę przed przerwą Forenc znów wyszedł zwycięsko z pojedynku z Gielem, który celnie główkował po wcześniejszym dokładnym dograniu Nowaka z rzutu wolnego.

Po zmianie stron gospodarze nie spuścili z tonu i w 66. minucie podwyższyli prowadzenie. Świetne podanie otwierające obronę Podbeskidzia trafiło w pole karne do Lipienia. Pomocnik Podhala zagrał inteligentnie wzdłuż



bramki, a Kurzeja dopadł do piłki i ze stoickim spokojem skierował ją do siatki. Tym samym nowotarzań przełamali fatum zdobywania co najwyżej jednego gola na mecz, które przesładowało ich w tej rundzie.

W 76. minucie Kurzeja miał szansę na dublet, lecz strzelił wysoko nad poprzeczką. Podbeskidzie odpowiedziało jedynie pojedynczą akcją Sitka, którego strzał został zablokowa-

ny. W doliczonym czasie gry goście jeszcze raz spróbowali pokonać Styrzczulę - Biernat uderzył z ostrego kąta z narożnika „piątki”, lecz bramkarz Podhala popisał się refleksem.

Gdy sędzia zakończył spotkanie, kibice Podhala nagrodzili zespół gromkimi brawami. Było za co - gospodarze rozegrali doskonałe spotkanie, dominując fizycznie, taktycznie i mentalnie, nad doświadczoną i naszpikowaną

dużymi jak na krajowe podwórko nazwiskami.

NKP Podhale Nowy Targ - Podbeskidzie Bielsko Biała 2:0 (1:0)

Bramki: 1:0 Seweryn 7, 2:0 Kurzeja 66
Podhale: Styrzczula - Michota, Kumorek, Salak, Seweryn, Vaclavik, Nowak (74 Mikołajczyk), Lipień (74 Rubiś), Giel (59 Marcinho), Kurzeja (83 Voszko), Chojęcki (83 Cielemeński).

Podbeskidzie: Forenc - Biernat, Kizyma, Takac (46 Słomka), Górski (58 Martosz), Szumilas, Ściuk, Majsterek (58 Osyra), Kolanko (82 Dziwniel), Gach (58 Sitek), Klisiewicz.

Sędziował: Paweł Szuta. **Żółte kartki:** Kurzeja, Lipień, Styrzczula, Voško, Cielemeński - Klisiewicz, Takáč, Gach, Osyra, Biernat.
Widzów: 800

Maciej Zubek

HOKEJ

V Turniej Niepodległości

W ramach obchodów 107. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości w Miejskiej Hali Lodowej w Nowym Targu odbyła się piąta edycja Turnieju Niepodległości w Hokeju na Lodzie. W tegorocznych zawodach wystartowało aż 135 młodych hokeistów rywalizujących w kategorii U10.

Zwycięzcą turnieju została drużyna Young Hockey Košice, która zdecydowanie zdominowała rozgrywki, wygrywając wszystkie swoje mecze. W klasyfikacji końcowej V Turnieju Niepodległości U10 drugie miejsce zajęła AH Cracovia Canpack, a na najniższym stopniu podium uplasował się zespół MMKS Podhale Nowy Targ. Kolejne pozycje zajęły: UKS Zagłębie Sosnowiec, Wielosekcyjna Akademia „Młoda GieKSa”, Naprzód

Janów Katowice, LHT Lublin, Polskie Centrum Hokeja na Lodzie, Akademia Hokejowa BS Polonia Bytom, Sandecja Hokej oraz ŁKH Łódzki Klub Hokejowy.

Przyznano także wyróżnienia indywidualne. Tytuł MVP turnieju otrzymał Maxim Alexander z Young Hockey Košice. Najlepszym bramkarzem wybrano Aleksa Chudobę z Akademii Hokejowej Cracovia Canpack, natomiast nagrodę dla najlepszego „walczaka” zdobył Jan Stankowski z MMKS Podhale Nowy Targ.

Uroczysta ceremonia dekoracji zgromadziła wiele znanych postaci związanych z małopolskim i polskim hokejem. Wśród wręczanych nagród znaleźli się m.in. Jakub Kapica, prezes Małopolskiego Związku Hokeja na Lodzie, Marcin Kulusz - wieloletni reprezentant kraju i organizator obozów hokejowych MK Skills&Skates, a także przedstawiciele stowarzyszenia Dalej Podhale: Sebastian Marszałek, Mariusz Leja i Rafał Maciaszek.

Maciej Zubek

HOKEJ

MMKS Podhale przedstawia trzyletni plan odbudowy hokeja młodzieżowego

Po latach wyraźnego kryzysu organizacyjnego, finansowego oraz spadającego zainteresowania dyscypliną wśród najmłodszych, MMKS Podhale Nowy Targ podjął próbę systemowego uporządkowania szkolenia hokejowego w mieście. Obecny Zarząd klubu zaprezentował właśnie trzyletni program odbudowy i rozwoju hokeja młodzieżowego, który - jak podkreślają działacze - ma być realnym planem wyprowadzenia nowotarckiego hokeja z wieloletniego zastoju.

W trzyletnim planie ujęto m.in. uporządkowanie struktury szkolenia - od grup naborowych po drużynę juniorską - oraz wprowadzenie koordynatorów odpowiedzialnych za cały proces rozwoju młodych zawodników. Program wyróżnia cztery główne etapy szkolenia: od podstawowych nauki i zabawy na lodzie, przez intensyfikację zajęć technicznych i taktycznych, aż po specjalistyczne przygotowanie młodzieży w wieku 16-19 lat do gry na poziomie seniorskim. Cel jest jasny: wychować zawodników zdolnych do wzmocnienia pierwszego zespołu.

Zarząd zwraca również uwagę na konieczność poprawy infrastruktury, która od dłuższego czasu nie odpowiada potrzebom szkoleniowym tak dużej grupy młodych zawodników. W programie wymieniono m.in. dwie czynne tafle lodowe, odpowiednie zaplecze odnowy biologicznej, salę motoryczną, pomieszczenia dla trenerów oraz przestrzeń dydaktyczną. Klub podkreśla także potrzebę systematycznego szkolenia kadry trenerskiej.

Roczny koszt realizacji przedsięwzięcia oszacowano na około milion złotych. Finansowanie miałyby pochodzić z dotacji miejskich i wojewódzkich, ministerialnych progra-

mów sportowych, składek członkowskich oraz wsparcia sponsorów. Zarząd deklaruje pełną transparentność i informuje, że wszystkie decyzje instytucji, do których skierowano program, będą publikowane na bieżąco na stronie MMKS.

Zarząd nie ukrywa, że bez wsparcia samorządów i środowiska kibiców realizacja planu będzie niemożliwa. - Ten program to nie tylko nasza propozycja, ale konieczny fundament do odbudowania zainteresowania hokejem wśród dzieci, młodzieży i ich rodziców - podkreślają przedstawiciele klubu.

Maciej Zubek

PIŁKA NOŻNA. IV liga

Porażka i remis na pożeganie jesieni

W ostatniej kolejce rundy jesiennej rozgrywek 4. ligi małopolskiej Lubań Maniowy bezbramkowo zremisował w Brzesku z Okocimskim, a Watra Białka Tatrzaska przegrała także wyjazdowe starcie w Gorlicach z Glinikiem.

Glinik Gorlice - Watra Białka Tatrzaska 3:0 (1:0)

Bramki: 1:0 Zięba 11, 2:0 Supel 73, 3:0 Rząca 90+2

Glinik: Krawczyk - Miczenko, Zięba, Dąbrowski (75 Koźma), Geci (73 Rząca), Gogola, Olejnik (60 Rojek), Kuliga, Supel (90 Gambal), Gazda, Bryła (80 Stasiak)

Watra: J. Okas - Porębski (90 Remiasz), Łukaszczyk, Gimenez, Styczula, Pullen (61 O. Okas), Kozłowski (70 Pochroń), Lutsenko, Rudzki (78 Kobal), Bocheńczak, Ustupski (88 D. Okas)

Sędziował: Miłosz Cygan. **Żółte kartki:** Miczenko, Geci - Gimenez, Bocheńczak. **Czerwona:** J. Okas (78, niesportowe zachowanie)

W 11. minucie gospodarze w efektywny sposób otworzyli wynik. Zięba trafił do bramki Watry przewrotną. W 73. min na 2:0 podwyższył bezpośrednio z rzutu wolnego Supel. W 78. minucie czerwoną kartkę za uderzenie rywala obejrzał bramkarz gości J. Okas. Zastępujący go Kobal w doliczonym czasie gry sprezentował Glinikowi gola numer trzy.

- Na pewno jesteśmy rozczarowani. Za-

graliśmy bardzo przeciętnie. Nie byliśmy w stanie zagrozić gospodarzom, poza pojedynczymi zrywami, ale i nich nic konkretnego nie wyniło. Przeciwnik był tego dnia po prostu lepiej zorganizowany - krótko ocenił trener Watry, Łukasz Cabaj.

Okocimski Brzesko - Lubań Maniowy 0:0

Lubań: Sikora - Firek, Bałos, Chlipała, Gruszkowski, Magdziarczyk (85 Podgórski), Jandura (70 Faron), Plewa (75 Zahora), Potoniec, Sutor (65 Duda), Kasperczyk (80 Pluta)

- Bardzo trudne spotkanie, głównie ze względu na warunki boiskowe, ale o tej porze roku to normalne. Mecz nie mógł więc wyglądać dobrze piłkarsko, ale myślę, że pod względem taktycznym oba zespoły pokazały się z dobrej strony. Oba zespoły miały swój plan na mecz i starały się go realizować. My czujemy lekki niedosyt, bo mimo że sytuacje bramkowe były po obu stronach, to jednak my mieliśmy tę przysłowiową „piłkę meczową”, lecz po akcji Gruszkowskiego fantastycznie interweniował bramkarz gospodarzy. Korzystając z okazji, chcę podziękować chłopakom za tę rundę, a przede wszystkim za to, że mieliśmy w niej swój styl, który charakteryzował się przede wszystkim bardzo dobrą organizacją oraz twardym, góralskim charakterem - ocenił trener Lubania, Łukasz Schreiner.

Maciej Zubek



Skalni zwiększają przewagę

Drużyny uczestniczące w rozgrywkach podhalańskiej klasy A zakończyły rundę jesienną już w październiku. Do rozegrania pozostały jedynie mecze zaległe, powstałe z różnych przyczyn w trakcie sezonu. Jednym z najważniejszych spotkań dla układu tabeli był pojedynek lidera – Skalnych Zaskale – z Gronikiem Gronków. Lider nie zawiódł swoich kibiców i na własnym boisku pewnie pokonał drużynę z Gronkowa.

Po tym zwycięstwie Skalni powiększyli przewagę nad konkurentami do sześciu punktów, mając w zanadru jeszcze jeden zaległy mecz z GKS Łapsze Niżne. Po wielu latach gry w klasie A zespół z Zaskala jest na najlepszej drodze do wywalczenia awansu do podhalańsko-limanowskiej klasy okręgowej. Większość podhalańskich piłkarzy zakończyła już jesienne występy i udała się na zasłużony zimowy wypoczynek. Na boiska wrócą w marcu przyszłego roku, by dokończyć sezon, walcząc o awanse lub – w przypadku niektórych klubów – o uniknięcie spadku. Najpierw rozegrane zostaną mecze zaległe, a następnie spotkania wynikające z terminarza rundy wiosennej.

Skalni Zaskale – Gronik Gronków 2:0 (1:0)

Bramki: Rusnak 24', 66'.
Skalni: Jaróg - Gacek (79' Łukaszczuk), Truty (57' Mrugała), Topór, Czajkowski, K. Chorążak (76' J. Chorążak), Łęczycki, Pawelec (23' Strug), Lubelski (57' Niedosiał), Rusnak, Sternal. **Gronik:** Majerczak - Filarecki, Rychtar-

czyk, S. Ożański (88' Marusarz), Kowalczyk, Kamiński (65' Ł. Brynzka), Groński, Leśnicki (65' Mrowca), Janasik, A. Ożański (70' Zaryc-

Skalni Zaskale	13	34	33-9
Czarni Czarny Dunajec	14	28	50-27
Zawrat Bukowina Tatr.	14	28	39-21
Bór Dębno	14	27	48-26
Gronik Gronków	13	25	24-18
Lawina Spytkowice	14	21	33-28
Jarmuta Szczawnica	14	21	29-25
Skawianin Skawa	14	19	35-29
Luboń Skomielna Biała	13	19	27-27
Granit Czarna Góra	14	18	19-17
Sokolica Krościenko	13	10	22-42
Watra II Białka Tatrzańska	12	7	16-46
GKS Łapsze Niżne	13	6	13-40
Unia Naprawa	13	4	16-49

ki), Machajda.

Zaległe spotkania

Sokolica - Luboń, **08.03.2026**
Watra II - Gronik, **21.03.2026**
Unia - Watra II, **28.03.2026**
Łapsze Niżne - Skalni, **28.03.2026**

zk

Medale i rekordy na inaugurację Pucharu Świata

Krótko po mistrzostwach Polski nasi najlepsi panczeniści wyjechali za Ocean Atlantycki, by rozpocząć rywalizację w kolejnej edycji Pucharu Świata. Na olimpijskim torze w amerykańskim Salt Lake City z bardzo dobrej strony zaprezentował się Damian Żurek, który wywalczył dwa srebrne medale i ustanowił dwa rekordy Polski.

Krótko po mistrzostwach Polski nasi najlepsi panczeniści wyjechali za Ocean Atlantycki, by rozpocząć rywalizację w kolejnej edycji Pucharu Świata. Na olimpijskim torze w amerykańskim Salt Lake City z bardzo dobrej strony zaprezentował się Damian Żurek, który wywalczył dwa srebrne medale i ustanowił dwa rekordy Polski.

Panczenista Pilicy Tomaszów Mazowiecki najpierw poprawił rekord Piotra Michalskiego (1:07.13) na dystansie 1000 metrów, osiągając czas **1:06.02** - ponad sekundę szybciej. Lepsi okazał się jedynie Amerykanin Jordan Stolz (1:05.66). Michalski, będący obecnie w słabszej dyspozycji, startował w grupie B, gdzie zajął 5. miejsce z wynikiem 1:07.88. Ósmy w tej grupie był Szymon Wojtakowski (1:08.01).

W rywalizacji kobiet na 1000 metrów najlepiej spisała się zawodniczka KS Pilicy Karolina Bosiek, która zajęła 13. miejsce i ustanowiła rekord życiowy - **1:14.51**. Po niemal czteroletniej przerwie do międzynarodowych startów

powróciła nasza medalistka olimpijska Natalia Czerwonka, zajmując 16. miejsce (1:15.24). Iga Wojtasiak ukończyła rywalizację na 19. miejscu, również bijąc rekord życiowy - **1:16.04**.

Nieudany debiut w barwach Polski zaliczył Władimir Siemierunyj. Brązowy medalista MŚ na 5000 metrów, startujący w grupie B, zajął dopiero 17. miejsce (6:17.00). Szymon Palka z Zakopanego był 27. Zwyciężył Francuz Timothy Loubineaud, ustanawiając rekord świata - **6:00.23**. Na 3000 metrów kobiet triumfowała Holenderka Joy Beune (3:53.69). Polki startowały w grupie B i zajęły dalsze miejsca - Zofia Braun była 21., ale z rekordem życiowym (4:05.30), a Magdalena Czyszczon 23. (4:05.59).

W kolejnych dniach zawodnicy rywalizowali na dystansach 500 i 1500 metrów. Ponownie najlepszy wynik spośród Polaków uzyskał Damian Żurek, zdobywając drugie srebro. Na szybkim olimpijskim torze wykrcił czas **33.90**, przegrywając ze Stolzem jedynie o 0,02 sekundy. Wynik Żurka to nowy rekord Polski - poprzedni należał do Marka Kani (34.01), ustanowiony tydzień wcześniej na tym samym torze.

Na 1500 metrów w grupie A nasz kraj reprezentowała tylko Zofia Braun, która zajęła 20. miejsce, ale z rekordem życiowym (1:57.66). Szybciej pobięła startująca w grupie B Natalia Jabrzyk - 1:56.20, co dało jej 18. lokatę. W rywalizacji mężczyzn w grupie B Szymon Wojtakowski był 9., a Władimir Siemierunyj 12. - obaj ustanowili rekordy życiowe.

zk

Wygrana za wygraną

Szczypiorniści UKS Świt Szaflary kontynuują swoją imponującą serię. W meczu 7 kolejki rozgrywek 2. ligi grupy IV szaflarzanie we własnej hali pewnie pokonali MOSiR Bochnia 39:27, notując piąte zwycięstwo z rzędu. O nieudanym początku sezonu, gdy drużyna poniosła trzy kolejne porażki, powoli nikt już nie pamięta.

Spotkanie od pierwszej minuty przebiegało pod dyktando gospodarzy. Świt, występujący w roli faworyta, szybko narzucił własne tempo i styl gry, systematycznie powiększając przewagę. Już do przerwy szaflarzanie prowadzili siedmioma bramkami, kontrolując przebieg meczu w każdym elemencie.

W drugiej części trenerzy Świtu pozwolili sobie na szereg eksperymentów w ustawieniach i wariantach rozegrania. Mimo zmian i rotacji przewaga gospodarzy nie tylko nie stopniała, lecz dodatkowo wzrosła. Ostatecznie Świt wygrał różnicą dwunastu goli, prezentując dojrzałą i bardziej wszechstronną piłkę ręczną od młodego zespołu z Bochni.

Jednym z kluczy do zwycięstwa była szeroka ofensywna dyspozycja drużyny. Zdobywanie bramek rozłożyło się praktycznie na cały zespół, a w ważnych momentach nie zawiedli liderzy: Adrian Najuch, Wojciech Hajnos oraz Andrzej Adamczyk. W bramce swoje zrobił Krzysztof Kość, który w odpowiednim momencie studził zapędy przeciwnika. Szaflarzanie umiejętnie wykorzystywali również swoją przewagę fizyczną nad przeciwnikiem.

- W szatni przed meczem powiedzieliśmy sobie, że musimy być od samego początku skoncentrowani, szybko ułożyć ten mecz, narzucić rywalom nasz styl gry i być w tym konsekwentni. I to się udało. Mieliliśmy mały przestój



Szczypiorniści z Szaflar pokonali zespół z Bochni.

około 25. minuty, gdy rywale odrobili kilka bramek, ale szybka reakcja na ławce, kilka mocniejszych słów i odzyskaliśmy kontrolę nad meczem. Zależało nam też, by w tym spotkaniu skorzystać z jak największej liczby zawodników w większym wymiarze czasu. To istotne, biorąc pod uwagę trudny całego sezonu. Ważne jest również, aby każdy czuł się w zespole ważny i potrzebny - podkreślił grający trener Świtu, Wojciech Hajnos.

- Wiedzieliśmy, że jesteśmy faworytem, a to wcale nie jest łatwa rola. Osobiście wolę mecze, w których to rywale mają większą presję wyniku. Niemniej sprostaliśmy temu zadaniu. Kluczowa była koncentracja i szacunek do przeciwnika, bo tabela nie zawsze oddaje pełny potencjał drużyny. Zdawaliśmy sobie sprawę, że aby utrzymać się w czołówce tabeli, musimy ten mecz wygrać. Myślę, że zrobiliśmy to w dobrym stylu, więc pozostaje się cieszyć - powiedział Michał Skwara, wybrany najlepszym zawodnikiem Świtu w tym spotkaniu.

UKS Świt Szaflary - MOSiR Bochnia 39:27 (20:13)

Świt: Kość, Długosz - Skwara (8), B. Kalata (1), K. Kalata, Najuch (5), Adamczyk (5), Burkacki, Gałdyn (5), Gaca (4), Tęcza (3), Hajnos (4), Pawlikowski (1), Maraszkiewicz, Dziedzina (3).

Maciej Zubek

BASENY TERMALNE
BASENY-SAUHY-RESTAURACIE-SYNEFA ZABAW DLA DZIECI
PARK LINOWY-30 METROWA HUSTAWKA BIG SWING

www.goracypotok.pl | info@goracypotok.pl | +48 717 525252

KS Szarotka dziękuje Basenom Gorący Potok za wsparcie

USG, RTG, EEG**Zakopane**

◆ **GABINET USG** - lek. med. **EWA GÓRKA**, specj. rentgenolog. USG jamy brzusznej, tarczycy, głowy przez ciemiaczko u dzieci, piersi. Pon., śr., czw. od godz. 14 po uzgodnieniu telefonicznym: 608 610 101. Ul. Sienkiewicza 4A. (2/Z)

Krościenko

◆ Lek. med. **Wojciech Gradowski**. USG: JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, JĄDER, DOPPLER: TĘTNIC SZYJNYCH, TĘTNIC I ŻYŁ KOŃCZYN, OPISY ZDJĘĆ RTG. Ul. Esperanto 2. Rejestracja: 604 567 583. (133/NT)

INTERNA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA** i **ENDOSKOPIA Specjalistyczna** i **Poradnia Internistyczna**, ul. Stolarszczyka 12. Lek. med. **Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po wcześniejszej rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. www.gastromedzakopane.pl (10/Z)

Nowy Targ

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski** - lek. med. **Witold Kalata**, specjalista chorób wewnętrznych. N. Targ, ul. Krasieńskiego 3, gabinet Cardim. Rej. 600 354 696, 516 618 111. Porady internistyczne i kardiologiczne. Kwalifikacje do zabiegów operacyjnych. (167/NT)

PEDIATRIA**Zakopane**

◆ **Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska** - **GRAŻYNA MAŁEK** - pediatra. Codziennie: Droga do Olczy 8 b. Tel. 18 20 14-999, 603 610-605. (19/Z)

◆ **Pediatra TERESA BUR-NAT** - specj. chorób dzieci. Wizyty domowe, tel. 18 20-125-92, 604 06-17-26. Gabinet: Bulwary Słowackiego 4A/3. (21/Z)

◆ **PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE**. Lek. Janina Kovacs. Tel. 601860090 (245/NT)

OKULISTYKA**Zakopane**

◆ Lek. med. **LUCYNA GALICA-JURECKA** - OKULISTA optometrysta PWr - Krupówki 52 (obok Biura Ogłoszeń TP). ZAKŁAD OPTYCZNY i rejestracja pacjentów: pon. 10-17.30, wt. 10-17.30, śr. 10-16, pt. 10-15. Badanie okulistyczne po wcześniejszym zarejestrowaniu telefonicznym (w godzinach j. w.): 18 20 66 824. (23/Z)

◆ **GABINET OKULISTYCZNY**. Specjalista okulista lek. **MAŁGORZATA KWIATKOWSKA**. Ul. Chałubińskiego 37B, tel. 18 20 62-907, 601 177-405 przyjmuje pn. i czw. od 16-17, Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B, przyjmuje wt. 16-17, pt. 17-18. W nagłych przypadkach codziennie. (27/Z)

◆ Lek. med. **TOMASZ SZTENCEL** - OKULISTA. Dobór soczewek kontaktowych. Zakład optyczny na miejscu. Zakopane, Na Wilcznik 1 a. **NAGŁE PRZYPADKI: 604 42 65 92**. Rejestracja tel. czynna od 9-18, w soboty 10-13, 18 20 153 73. (28/Z)

◆ Lek. med. **ESTERA RÓŻEWICZ** - OKULISTA. Diagnostyka i leczenie chorób oczu. Wtorek 9-12, czwartek 16-18, piątek 10-12. Ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA). Tel. dom. 18 20 68 148, 606 609 406. (29/Z)

◆ **GABINET OPTOMETRYCZNY**. Badanie wad wzroku i dobór okularów. Inż. **LUCYNA MARUCHA** Optometrysta UM Poznań. Zakład Optyki Okularowej, ul. Kasprusie 1 B. Tel. 18 20 149 71, www.optyka-optometria.pl (300/Z)

Rabka

◆ **DR N. MED. MAŁGORZATA WOŚ**, SPECJALISTA OKULISTA, Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, konsultacje, zabiegi okulistyczne, KRÓTKIE TERMINY OCZEKIWANIA NA ZABIEG USUNIĘCIA ZAĆMY. **SPEC MED**, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084. (431/Z)

Nowy Targ

◆ Lek. med. **Marta Kotylał** - specjalista chorób oczu. leczenie schorzeń oczu, soczewki kontaktowe, orzecznictwo, badania profilaktyczne, okulistyka dziecięca, kwalifikacje do laserowego usuwania wad wzroku, komputerowe badanie pola widzenia, badanie tomografii komputerowej oczu (OCT). Ul. Kolejowa 10, pon, pt 9-17, wt, czw. 14-17. Rej. 509 297 858, 18 26 73 272. (5/NT)

GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO**Zakopane**

◆ **PORADNIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA**, lek. med. **GRZEGORZ MARKOWSKI** - spec. ginekolog-położnik, Nowotarska 79, 18 20 64 244. Przyjęcia: bezpłatne (umowa z NFZ): pn., śr., czw. 8-14.30, wt. 14-18; prywatne: wt. 18-19, pt. 16-17. (13/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Chorób Kobiety i Położnictwa**, USG, USG piersi i cytologia - lek. med. **DANUTA GRUSZKA-WRÓBEL**, specjalista ginekolog-położnik. Droga do Samków 3 A, poniedziałki i czwartki od 16. Tel. 18 20 629-50, 604 118 380. (40/Z)

◆ Lek. med. **MACIEJ WIDERA** - ginekolog - położnik - USG, CYTOLOGIA. Przyjmuje po uzgodnieniu tel. 602 389-411. Ul. Kaszelewskiego 6 (dojazd od ul. Powstańców Śląskich przez parking pod Gubałówką). (41/Z)

◆ **GINEKOLOGIA POŁOŻNICTWO** Dr hab. n. med. **Hubert Wolski**, lek. **Magdalena Masalska-Wolska**, lek. **Jan Wolski**. Badania prenatalne. Monitorowanie ciąży. Profilaktyka onkologiczna. Badania prenatalne: USG, KTG. Profilaktyka onkologiczna: Cytologia, Kolposkopia, USG. Ul. Kościuszki 1, Zakopane, rejestracja 660 615 089. (316/NT)

Nowy Targ

◆ Dr hab. n. med. **Hubert Wolski**, specjalista ginekolog-położnik USG 3D, 4D, cytologia, ul. Waksmundzka 67, Nowy Targ. Rejestracja telefoniczna 660 615 089. (18/NT)

◆ **Gabinet Ginekologiczno-Cytologiczny lek. med. MAREK GIZIŃSKI** specjalista ginekolog-położnik. Nowy Targ, Rynek 24. Przyjmuje poniedziałki, środy, czwartki i soboty. Rejestracja tel.-sms 602 520 972. (318/NT)

Czarny Dunajec

◆ **AB CLINIC CENTRUM GINEKOLOGII I LECZENIA NIEPŁODNOŚCI** - dr n. med. **A. Gąsiorowska**, lek. **B. Pflaum**, lek. **M. Tutaj**. Prowadzenie ciąży, USG, cytologia, KTG, leczenie schorzeń ginekologicznych. Ul. Kantora 6 (budynki Tatra Medici), 698 911 801 (433/Z)

SPECJALISTYCZNE GAB. LEKARSKIE**Zakopane**

◆ Lek. med. **ALEKSANDRA SKUPIEŃ-DUDEK** - MEDYCYNA PRACY - badania profilaktyczne, badania kierowców oraz dla celów sanepid. - ul. Sienkiewicza 3 b, poniedziałki 9-11, środy 15-17, tel. 603 125-551 (38/Z)

LARYNGOLOGIA**Zakopane**

◆ **WOJCIECH MAŁEK** - spec. audiolog laryngolog. Zakopane, Dr do Olczy 8 b (codziennie) i Nowotarska 79 ZAK-MED (pn., czw.) i wizyty domowe. Nowy Targ, Kopernika 7. DOBÓR APARATÓW SŁUCHOWYCH. BADAŃ SŁUCHU: AUDIOMETRIA, TYMPANOMETRIA, OTOEMISJA, ABR; ENDOSKOPIA. Badania okresowe pracowników. 18 20 14 999, 601 46 04 50. (31/Z)

◆ **GABINET LARYNGOLOGICZNY**. Specjalista laryngolog lek. **PAWEŁ KWIATKOWSKI**. Dobór aparatów słuchowych. Ul. Sienkiewicza 3B: pon. i czw. od 16-17. Ul. Chałubińskiego 37B, wt. i pt. 17-18. W sprawach pilnych codziennie: 18 20-62-907. Wizyty domowe, 603 125-510. (34/Z)

Rabka

◆ **Drn.med.Mieczysław Kossek** - specjalista otolaryngolog. Choroby uszu, nosa, gardła i krtań u dorosłych i dzieci. Choroby alergiczne górnych dróg oddechowych. Rabka-Zdrój, ul. Władysława Orkana 19B (Centrum Handlowe „MAŁGOSIA” II piętro). Przyjmuje: pon., śr., pt. 16-17. Tel. 603 055 491. (8/NT)

◆ **DR N. MED. JAN WOŚ**, SPECJALISTA OTOLARYNGOLOG, Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, badanie dorosłych i dzieci (endoskopia w cenie), usunięcie migdałków, operacje przegrody nosa i endoskopowa zatok, leczenie chrapania. **SPEC MED**, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084. (360/Z)

ORTOPEDIA**Zakopane**

◆ **SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY**, prof. dr hab. med. **Daniel Zarzycki**, ul. Jagiellońska 34, wtorki 17-19. Rejestracja telefoniczna: 668 690 415. (268/Z)

◆ **PORADNIA ORTOPEDYCZNA**, lek. med. **SZYMON BANAK** przyjmuje w poniedziałki 17.00-19.00, ul. Makuszyńskiego 1, Zakopane. Rejestracja telefoniczna: 694 41 35 49. (405/Z)

◆ Lek. med. **JANUSZ KALISKI**, **GABINET ORTOPEDYCZNY I MEDYCYNY PRACY** (porady ortopedyczne, RTG, USG, badania profilaktyczne, badania kierowców, badania osób ubiegających się o pozwolenie na broń). Ul. **WOJDYŁY 18D**, tel.: 509 961 365. (428/Z)

◆ **GABINET ORTOPEDYCZNY**. Dr n. med. **WOJCIECH KAČKI**. Przyjmuje: piątki (17-19): Zakopane, Balzera 18, rejestracja: 606 509 539; poniedziałki (18-20): ALLMEDICA, Nowy Targ, Kolejowa 31, rejestracja: 18 265 74 88 (196/Z)

CHIRURGIA**Murzasiczle**

◆ **Prywatny Gabinet Chirurgiczny MAGDALENA DANIEL** - specjalista chirurgii dziecięcej. Ul. Chycokówka 1, tel. 602651002. Choroby chirurgiczne, choroby paznokci leczone metodą podologiczną ARKADY. (437/Z)

CHIRURGIA RĘKI, MIKROCHIRURGIA**Poronin**

◆ Dr **PAWEŁ ZEJLER** - Europejski Specjalista Chirurgii Ręki FESSH - Specjalista chirurgii ogólnej. Leczenie zachowawcze i operacyjne chorób ręki i kończyny górnej. Minimalnie inwazyjnie. TATRZAŃSKIE CENTRUM CHIRURGII RĘKI: 18 2637077, www.galicamed.pl, www.chirurgiareki.pl (439/Z)

DERMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **SPECJALIŚCI DERMATOLOGDZY - WENEROLOGDZY**, asystenci Kliniki CMUJ: dr med. **Marek Brzewski** i dr med. **Paweł Brzewski**. Przyjmują w piątki 17-19. Ul. Makuszyńskiego 1. Rejestracja: 12 267 35 60, 608 472-034. (66/Z)

◆ Lek. **ANNA IGRAS**, SPECJALISTA DERMATOLOG-WENEROLOG. Choroby skóry, włosów, paznokci i przenoszone drogą płciową. Badanie znamion dermatoskopem, kriochirurgia, elektrokoagulacja. Ul. **Nowotarska 79** (poniedziałek-piątek). Wizyty domowe. Tel. 600 044 624. (422/Z)

◆ Lek. med. **KRZYSZTOF MARASZEWSKI** - DERMATOLOG, WENEROLOG - zamrażanie brodawek, diagnostyka znamion barwnikowych. Przyjmuje: pon. oraz pt. 16-17; w pozostałe dni - 605 596 710. Ul. Zamoyckiego 17 a. Wizyty domowe. (67/Z)

ENDOKRYNOLOGIA**Nowy Targ**

◆ **Centrum Zdrowia „INTERMED”**, lek. med. **Irena Wójciak-Majerczak**, endokrynolog, specjalista chorób wewnętrznych. Konsultacje endokrynologiczne, usg tarczycy. Nowy Targ, ul. Pajerskiej 8a, tel. 18 549 16 66. www.intermed24.pl, Krościenko, przychodnia Esperanto 1, tel. 609 468 844. (71/NT)

◆ Lek. med. **Elżbieta Paśtuszek**, specjalista internista - ENDOKRYNOLOG. USG jamy brzusznej i tarczycy. Rynek 24. Przyjmuje: 1., 2. i 3. sobota miesiaca: 9-13. Tel. 602 319 259. (42/NT)

ENDOSKOPIA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA** i **ENDOSKOPIA Pracownia Endoskopowa**, ul. Stolarszczyka 12. Dr **Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. Także w ramach NFZ. Gastroskopia, kolonoskopia. (68/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. CEZARY WOJSŁAWSKI** - CHIRURG. Gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia. Ul. Rynek 24. Wtorek: 15-17, sobota: 9-11 oraz po telefonicznym uzgodnieniu: 18 266-63-78, 606 262 796. (17/NT)

NEFROLOGIA**Nowy Targ**

◆ **CHOROBY NEREK I UKŁADU MOCZOWEGO** - specjalista nefrolog **Marek Truczka**, przyjmuje: ul. Krzywa 14, we wtorki 16-18. Tel. 600 314 922. (2/NT)

UROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET UROLOGICZNY**, lek. **Janusz Szczepka** - specjalista urolog - chirurg - USG nerek, pęcherza, prostaty, uroflowmetria, cystoskopia, laseroterapia. Ul. Gimnazjalna 1, pt. 15-17, sob. 9-10.30. tel. 502 733-153. (111/Z)

Nowy Targ

◆ **Prywatna Poradnia Urologiczna UROVITA**, ul. Szaflarska 93d, specjaliści urologów pracujących w Pododdziale Urologicznym Szpitala Powiatowego w Zakopanem: lek. **Piotr Trybek**, lek. **Leszek Michalski**, lek. **Wojciech Lewandowski**. Poradnia czynna po południu, po rejestracji telefonicznej: (32) 11 14 260 po godz. 15.00, tel.: 606 201 080 w godz. 8.00-15.00. (174/NT)

PSYCHOLOGIA, PSYCHIATRIA**Zakopane**

◆ **Mgr JAN DYBA**, Psycholog - psychoterapia zaburzeń psychicznych (depresja, nerwice, lęk, uzależnienia), radzenie sobie z sytuacjami trudnymi, terapia rodzin, terapia grupowa; ul. Na Wilcznik 1a, www.jandyba.pl. Tel. 602655100. (315/Z)

Klikuszowa

◆ **Gabinet Psychologiczny dla Dzieci i Młodzieży**. Diagnostyka, terapia, wsparcie dla rodziców, Klikuszowa 40a, rejestracja: 535 122 256, psycholog-podhale.pl (217/NT)

Nowy Targ

◆ **MACIEJ BRYNIARSKI**. Lek. specjalista psychiatra. Nowy Targ, ul. Wojska Polskiego 24. Przyjmuje: pon. 14.30-17, czw. 14-17. Rejestracja, wizyty domowe; tel. 608 480 432. (19/NT)

◆ **BADANIA PSYCHOLOGICZNE, PSYCHOTESTY**: kierowców i operatorów, osób skierowanych za alkohol, punkty, wypadek. Bezstresowo, bez kolejek, Nowy Targ, Szaflarska 30. Tel. 606 515 717. Zapraszamy. (306/NT)

◆ **SPECJALISTA PSYCHIATRA, MEDYCYNY PRACY** - dr n. med. **MICHAŁ GAŁECKI** - wtorki, czwartki i piątki od godz. 15, Nowy Targ, ul. Szkolna 2, rejestracja tel. 603 97-19-11. Leczenie nerwic, depresji, psychozy, zaburzeń osobowości, uzależnień. Wizyty domowe. (74/Z)

PODOLOGIA**Zakopane**

◆ **PODOLOGIA Fancy You** - Twój specjalista od STÓP: w terapii wrastających i wkręcających paznokci, leczeniu grzybicy, kurzajek/brodawek, opracowaniu pękających pięt. **INDYWIDUALNE WKŁADKI ORTOPEDYCZNE**. Ul. Makuszyńskiego 1, kontakt: 502 470 657. (467/Z)

NEUROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET NEUROLOGICZNY**, dr n. med. **RYSZARD BIELSKI** - specjalista neurolog. Przyjmuje ul. Kościuszki 11 (nr jedenaście), wt. i czw. 15-16.30. Rejestracja tel.: 602 624-020. Padaczka, choroby kręgosłupa, profilaktyka udarów mózgu, nerwice. (60/Z)

PULMONOLOGIA**Nowy Targ**

◆ **PULMONOLOGIA I ALERGOLOGIA DZIECIĘCA** lek. med. **Jadwiga Biela-Mazur** - poniedziałki. Testy alergiczne, spirometria. Poradnia PULS - Wojska Polskiego 14, Nowy Targ. Zapisy: 18 261 17 58. (319/NT)

KARDIOLOGIA

Zakopane

◆ **Lek. med. WŁODZIMIERZ RÓŻEWICZ** - kardiolog, specjalista chorób wewn. Przyjmuje: ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA), pon. i śr. 17-19. EKG. Tel. 18 20 68-148, 604 44-07-39. (59/Z)

Nowy Targ

◆ **PAWEŁ CHRUSCIEL**, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych. Echo-kardiografia, EKG wysiłkowe, holter ciśnienia. Ul. Wojska Polskiego 14, cały tydzień od godziny 16, rej. 18 26 672 56, 666 942 546. (4/NT)

STOMATOLOGIA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Zakopane, Krupówki 50, 18 20-156-97, 18 20 625 40, 512 157 497. (79/Z)

◆ **TATRZAŃSKIE CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ I IMPLANTOLOGII TATRA MED.** Ul. Chramcówki 9, Zakopane. Pon.-pt.: 9-20; sob.: 10.30-15.30. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (86/Z)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** - ul. Sienkiewicza 3 (Radwid). Rejestracja: 18 20 64 220, 601 45 63 69. Pon.-pt. **LIDIA ZAREMBA-SOŁTYS, MATEUSZ SOŁTYS i AGNIESZKA KOWAL-KIEWICZ-SOŁTYS; ANNA NIEDZIELSKA-STEFANIK** (606 278 912); **ORTODONCJA: KAROLINA CHODACKA-SOŁTYS.** Pełny zakres usług, RTG, mikroskop. (80/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA ANNA KRYNICKA-PĘKSA i MACIEJ RAJSKI.** Pełen zakres usług stomatologicznych oraz **pracownia rentgenowska:** zdjęcia pantomograficzne, cefalometryczne, punktowe i tomografia komputerowa 3D. Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuszki 1 (III p.) (202/Z)

◆ **STOMATOLOGIA PRZY RÓWNI ANNA i BARTOSZ NIEZGODZIŃSCY.** Nowoczesne leczenie stomatologiczne. Stomatologia bez bólu. Pełen zakres usług, implantologia, endodoncja, protetyka. Mikroskop, pantomograf, tomografia liniowa. Ul. Sienkiewicza 4A/4, pn-sob. Tel. 530 602 603, www.przyrowni.eu (298/NT)

Biały Dunajec

◆ **STOMATOLOGIA lek. dent. Joanna Świder-Podlęska.** Biały Dunajec, ul. Miłośników Podhala 20 (obok SP nr 2). Leczenie dzieci i dorosłych. Godz. otwarcia: pon.:13-18; wt.-pt.:9-15. Tel. 537 816 603. (320/NT)

Bukowina Tatrzańska

◆ **BUKOWINA TATRZAŃSKA WIERCH RUSIŃSKI 66. GABINET STOMATOLOGICZNY** lekarz dentysta: **MICHAŁ PASICH,** GABINET CZYNNY: piątek, sobota, niedziela - kontakt tel. 784-151-943 (259/Z)

Nowy Targ

◆ **ANNA STOKŁOSA-PIELA** lek. stom., dyżur całodobowy - 606 463 125, 18 266 32 89, N. Targ, Kolejowa 127. Leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu komputerowym „the Wand”, leczenie paradontozy, laseroterapia, ozonoterapia, rentgen - panorama cyfrowa. Od pon. - sob. do godz. 21. Rejestracja wyłącznie telefoniczna. (27/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY.** Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** - pon. i czw. godz.12. Gabinet czynny pon.-pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

◆ **Gabinet Stomatologiczny BĄKOWSKI i SILCZUK,** Nowy Targ, Św. Katarzyny 1 - nawiąże współpracę z lekarzem w zakresie stomatologii zachowawczej, endodoncji oraz implantoprotetyce. Oferujemy pracę i możliwość rozwoju. Tel. 606 446 230. (321/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY.** Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** - pon. i czw. godz. 12. Gabinet czynny pon. - pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

Czarny Dunajec

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA.** Usługi stomatologiczne. Ul. Kamieniec Dolny 18. Gabinet jest otwarty w środy w godz. 13-18. Rejestracja tel. 609 952 778. (438/Z)

Jabłonka

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA.** Usługi stomatologiczne. Ul. Sobieskiego 7. Gabinet otwarty we wtorki, czwartki i piątki. Rejestracja tel. 18 26 525 04, 609 952 778. (207/Z)

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156-97, 512 157-497, 18 20 625 40. (172/Z)

CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA

Zakopane

◆ **TATRA MED** ul. Chramcówki 9, Zakopane. Chirurgia stomatologiczna, implantologia, tomografia 3D. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (291/Z)

Poronin

◆ **IMPLANTY, S3 Stomatologia,** ul. Za Torem 28d, tel. 18 201 29 29. Lek. dent. **ANDRZEJ ŻEGLEŃ** - specjalista periodontolog, lek. dent. **ANNA JAKUBIK** - specjalista periodontolog. Chirurgia stomatologiczna, zabiegi periodontologiczne, implanty. 504 104 963 (312/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. STOM. PIOTR BUŃDA, SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ,** N. Targ, Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW.** Tel. 504 620 074. (285/NT)

STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. Jasiewicz,** ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97. (311/Z)

IMPLANTO-PROTETYKA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL, A. W. JASIEWICZ.** Ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97, 18 20 625 40, 512 157 497. (230/Z)

ORTODONCJA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20-156-97, 18 20-625-40, 512 157 497. (90/Z)

◆ **Giewont Stomatologia - lek. stom. KATARZYNA MATUSIAK-HEŁMECKA.** Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuszki 1 (III p.) (451/Z)

LOGOPEDIA

Witów

◆ **PRYWATNA PRAKTYKA LOGOPEDYCZNA - mgr Elżbieta Watycha** - logopeda, pedagog specjalny. Usługi w zakresie wczesnej interwencji, diagnozy i terapii zaburzeń i wad wymowy dzieci i dorosłych. Witów 245c. Rejestracja tel. 604215061 (252/Z)

PERIODONTOLOGIA

Poronin

◆ **S3 STOMATOLOGIA,** Za Torem 28 d, 18 201 29 29, **lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLEŃ** - specjalista periodontolog, lek. dent. **ANNA JAKUBIK** - specjalista periodontolog. Kompleksowe leczenie chorób przyzębia (paradontozy), usuwanie kamienia poddziąsłowego, chirurgiczne wydłużanie koron klinicznych. Zabiegi periodontologiczne. Przeszczepy dziąseł, pokrywanie recesji. (266/Z)

ANALITYKA

Zakopane

◆ **LABORATORIUM „HORMON-DIA”** - o/Zakopane, ul. Makuszyńskiego 1, 18 20 174 22. Poniedziałek-piątek 7.30-12.00. Pełny zakres badań laboratoryjnych. Wynik możesz sprawdzić w internecie, poproś o kod dostępu. Aktualne informacje zawsze na www.hormondia.pl (98/Z)

MEDYCYNASTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL.** Krupówki 50, Zakopane, tel. 18 20 156 97. (208/Z)

UZALEŻNIENIA

Zakopane

◆ **ODTRUCIE POALKOHOLOWE, ODWODNIENIA, NIEDOŻYWIENIA - WIZYTY W DOMU PACJENTA. Lekarz MACIEJ WÓJCİK.** Kroplówki, zastrzyki, tabletki. TERAPIA. Tel. 601 525 588, 696 213 825. (148/Z)

Koninki

◆ **WYJĄTKOWO SKUTECZNY PROGRAM TERAPII** - Prywatne Centrum Terapii Uzależnień „KONINKI”. DYSKRECJA - POMOC. **DETOKS - ODTRUCIA - BADAŃIA.** Bezpiecznie w szpitalu. 18 33 17 250, 18 33 19 737, www.terapienet.pl, www.pomoc.terapienet.pl (92/NT)

Rabka

◆ **OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIENI „DEZYDERATA”** - terapia stacjonarna, konsultacje indywidualne z zakresu uzależnień od alkoholu, narkotyków, leków, hazardu i innych zachowań kompulsywnych. Rabka-Zdrój, ul. Zaryte 25, www.dezyderata.com, +48 530940354, +48 18 5447247, biuro@dezyderata.com. pl (450/Z)

REHABILITACJA

Zakopane

◆ **CENTRUM REHABILITACJI SPORTOWEJ mgr Michał Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34. Rejestracja telefoniczna 604 504 966. (269/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET REHABILITACJI LECZNICZEJ** - rehabilitacja wszystkich schorzeń kręgosłupa, po urazach układu kostnego, po urazach układu nerwowego - NIEDOWŁADY, po udarach mózgu. Korekcja wad postawy. Możliwość wykonania zabiegów w domu pacjenta. Nowy Targ, ul. Gorczańska 29, 605 079 054. (97/NT)

OPIEKA

Skrzypne

◆ **DOM SENIORA TATRZAŃSKA JESIEŃ** - opieka długoterminowa, krótkoterminowa i dzienna. Skrzypne, ul. Wierchowa 20. Tel. 601 364 265, www.tatrzanskajesien.pl (169/NT)

WETERYNARYJNE

Zakopane

◆ **PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA „TATRAVET”,** ul. Staszica 5b. Pon.-pt. 8-20, sob. 10-15, niedz. i święta 10-13. Prosimy o telefoniczne umawianie wizyt: 18 54 277 04, 669 897 438. www.tataravet.pl (320/Z)



Zapraszam
na
słoneczne
wakacje
na Florydzie

Maria Lassak
St. Petersburg
+ 1 773-720-1403



NASZA AKCJA

ODDAM ZA DARMO

◆ ODDAM NIEODPŁATNIE 5 PODWÓJNYCH OKIEN W GÓRALSKIM STY-
LU - 668 697 381.

PRACA

dam

- ◆ PRODUCENT ŻYWNOSCI w Za-
kopanem zatrudni PRZEDSTAWICIELA.
Praca stała, dobre warunki. 604 102 804,
602 285 793.
- ◆ Przyjmę do pracy na budowie - do-
cieplenia, budowy od podstaw, wykoń-
czenia. Zakopane i najbliższe okolice..
500160574
- ◆ Przyjmę PIEKARZA. 607 44 55 66.
- ◆ Poszukiwana osoba do pracy w skle-
pie na Krupówkach na stanowisko sprze-
dawcy. Szczegóły pod numerem telefonu
723 745 984.
- ◆ Zakopane - Samodzielny księgowy -
księgi handlowe - biuro księgowe AUDIT-
PLUS. praca@auditplus.pl https://www.
auditplus.pl/praca
- ◆ Piekarnia w Zakopanem zatrudni PIE-
KARZA. Praca stała, dobre warunki. 604
102 804, 602 285 793.
- ◆ SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW,
prawo jazdy, 791 353 569

- ◆ Zatrudnimy kelnerkę lub kelnera
do karczmy w Zakopanem. Praca na sta-
łe.. 512120423 restauracjaunuka@gmail.
com
- ◆ PROMOTOR roznoszenie ulotek Za-
kopane. Atrakcyjne wynagrodzenie.
- ◆ SPRZEDAWCA W SKLEPIE SPO-
ŻYWCZYM - Biały Dunajec - 888 472
789.
- ◆ NIEMCY: MURARZ, CIEŚLA, MA-
LARZ, OCIEPLENIA, ELEKTRYK, SPA-
WACZ, KRANISTA. Umowy na wa-
runkach niemieckich. Kontakt: 0048
601-218-955
- ◆ Poszukujemy POKOJOWYCH do
sprzątania w apartotelu w Białce Ta-
trzańskiej. Oferujemy pracę stałą, sezon-
ową lub dorywczą. Praca w godzinach 8:00
- 16:00 z elastycznym grafikiem i wyższym
niem. 696112266

szukam

- ◆ Posprzątam dom prywatny, mieszka-
nie w Nowym Targu. 690948086 beata.
zubek@onet.pl Kowaniec, 149

KANCELARIE PRAWNE

- ◆ Kancelaria Prawna TatralEX świad-
czy usługi doradztwa prawnego; media-
cji; reprezentacji przed urzędami i sądami;
wsparcia w uzyskaniu dotacji i kredytów
na inwestycje termomodernizacyjne (m.in.
"CzystePowietrze"). Rzetelność i facho-
wość gwarantowane. Deutsch, русский,
english. Kontakt: kancelaria@tatralex.pl,
+48 500-372-428.

BIZNES

- ◆ DOTACJA Z CZYSTEGO POWIE-
TRZA - TERMOMODERNIZACJA. Ofe-
rujemy bezpłatną pomoc od A do Z w
pozyskiwaniu dotacji, przeprowadzeniu
termomodernizacji oraz rozliczeniu do-
tacji z programu Czyste Powietrze. Zmień
swoje dom. 888 276 582.

BIURA RACHUNKOWE

- ◆ BIURO RACHUNKOWE - DO-
RADZTWO PRAWNE - PEŁNY ZAKRES
ORAZ SZKOLENIA BHP I PPOŻ - PRO-
FESJONALNIE - PRZYSTĘPNE CENY -
UL. STOLARCZYKA blok 8, mieszkania
29 (parter) - 182000678, 501515342.

NIERUCHOMOŚCI

pośrednictwo

- ◆ VisitZakopane - NIERUCHOMOŚCI,
SPRZEDAŻ, WYNAJEM. 600494949.
- ◆ PANORAMA Nieruchomości Zako-
pane, ul. Zamoyskiego 20a. tel. 504 331
188, Zapraszamy do współpracy.
- ◆ CHATA POD TATRAMI - nierucho-
mości, Kościelisko, ul. Królewska 41A,
606 701 770, 660 503 770, www.nieru-
chomoscizakopane.com.pl
- ◆ DOMATOR - BIURO NIERUCHO-
MOŚCI - Zakopane. 665105040, www.
domator-nieruchomosci.pl
- ◆ VEGA - NIERUCHOMOŚCI ZA-
KOPANE, UL. DROGA NA BYSTRĘ 5
600223020, 609999989 www.vega.biz.pl
- ◆ Siewierski Nieruchomości ul. Br.
Czecha 1, Zakopane. +48 18 20 66 129,
+48 506 13 14 63 www.siewierski.pl
- ◆ REMAX DUO - MIĘDZYNARO-
DOWE BIURO NIERUCHOMOŚCI. ZA-
KOPANE 182073773, NOWY TARG,
182755541, KRAKÓW. www.remax-
polska.pl/duo

- ◆ Biuro Nieruchomości TRZY KORO-
NY - Monika Mastalska, licencja nr 6224,
SZCZAWNICA, Główna 28, Galeria
Centrum II p. 182622708, 607282401,
www.nieruchomosci.018.pl, e-mail: biu-
ro@nieruchomosci.018.pl
- ◆ Kompleksowo i profesjonalnie po-
prowadzę: wille/pensjonat/apartamentor-
wiec. Kilkunastoletnie doświadczenie. Re-
ferencje. 788 633 633

wynajem

- ◆ Do wynajęcia BUDYNEK W WITO-
WIE nr 190 (do 2025 r. znajdował się w
nim Ośrodek Zdrowia). Tel. 698 508 796.
- ◆ Do wynajęcia MIESZKANIE, I piętro,
Waksmund. 515 503 494.
- ◆ Do wynajęcia MIESZKANIE 2-PO-
KOJOWE, ZAKOPANE, blok, umeblowa-
ne. 602 111 950.
- ◆ DO WYNAJĘCIA MIESZKANIE W
ZAKOPANEM. Tel. 602 580 332

kupno

- ◆ KUPIĘ działkę, dom, mieszkanie -
513 835 301

sprzedaż

- ◆ Świnie. 889990187
- ◆ Zakopane - CENTRUM NOWE
APARTAMENTY Z GARAŻEM POD-
ZIEMNYM. DOMATOR 665105040
- ◆ ZAKOPANE, DZIAŁKA BUDOW-
LANA 1200m2, cena 670000zł. DOMA-
TOR. 665105040
- ◆ DOMEK LETNISKOWY W GOR-
CACH. 515 503 494.
- ◆ ZAKOPANE - PENSJONAT blisko
centrum. DOMATOR 665 105 040
- ◆ Sprzedam DZIAŁKĘ W ŁAPSZACH
WYŻNYCH (nr 2903, 2904, 2905).
572624414.
- ◆ Nowy Targ- sprzedam bardzo ładną
widokową działkę budowlaną 833m2 uli-
ca Partyzantów - 660797241.

IMPREZY RÓŻNE

Organizacja IMPREZ
w Hotelu Paryski
Art&Business

Chrzcziny i Komunie
Półmetki i Komersy
Uroczyny dla dorosłych i dzieci
z Małpim Gajem
Konferencje i Spotkania
biznesowe

Kontakt:
Telefon: 509 339 977
E-mail: grupy@hotelparyski.pl

Adres:
ul. Paryskich 15
34-500 Zakopane

ANTYKI

- ◆ ANTYKI - SKUP, SPRZEDAŻ - Zako-
pane, Kościuszki 3 (Granit, III p.). Tel. 601
464 133

SPRZEDAŻ

tv,agd,komputery

- ◆ TELEWIZJA: SATELITARNY/NA-
ZIEMNA, TELEWIZORY, INTERNET,
KAMERY, PRĄD. SPRZEDAŻ, MONTAŻ,
SERWIS INSTALACJE INDYWIDUALNE
i ZBIORCZE. Tel: 603 055 556, 18 207
42 27
- ◆ maszyny, narzędzia
- ◆ MASZYNY ROLNICZE. 660 006
303.
- ◆ Kupię PRZYCZEPY ZBIERAJĄCE,
mogą być do remontu. 608 575 923
- ◆ PRZYCZEPA CIĘŻAROWA KOGEL,
ład. 13,5 tony, 1997r.p. 506 494 972.
- ◆ WÓZ ŻELAZNY na 16-tych. 512
447 183.
- ◆ CIĄGNIK C-330, 1991r. 604 401
542

różne

- ◆ LEDY do Bruku 510557980.

- ◆ TANIO LODÓWKA - ZAMRA-
ŻARKA, PARKIET DĘBOWY. 516 11
99 74

MAXMIL
STACJA PALIW

OLEJ OPAŁOWY
ekoterm plus

PALIWA ORLEN

NOWY TARG
ul. Składowa 12b
tel. 18 26 48 019,
609 820 296

ZAKOPANE
ul. Żeromskiego (COS)
tel. 18 20 614 71

- ◆ DREWNO OPAŁOWE - twarde,
suche, cięte na wymiar. ZAPEWNIAM
TRANSPORT. 509 281 848
- ◆ DREWNO KOMINKOWE. 501 577
105.
- ◆ OPAŁ SUCHY. 609 053 978
- ◆ LEDY do Dachy 510557980.
- ◆ PALUSZKI PASZOWE. 538 853
926.
- ◆ SPRZEDAM MIEJSCE NA GROBO-
WIEC CMENTARZ ZAKOPANE NO-
WOTARSKA. 608 285 737
- ◆ SPRZEDAM OPAŁ SUCHY - 788
344 233.
- ◆ Fotowoltaika Prąd do Bacówek
883476040.
- ◆ SCYPARKA DO DRZEWA, WIER-
TŁO DO CIĄGNIKA, ZIEMNE. 537 216
395

zwierzęta

- ◆ Sprzedam krowę młodą zacieloną 5
miesięcy. 182853053
- ◆ Sprzedam PROSIĘTĄ I TUCZNI-
KI WŁASNEGO CHOWU z dowozem
na miejsce. PROSIĘTA waga 30-40 kg,
TUCZNIKI 120-150 kg. 530 520 787.
- ◆ Sprzedam PROSIĘTĄ, WŁASNEGO
CHOWU, WAGA 25-35kg, szczepione,
odrobaczone. 538 853 926.
- ◆ GĘSI WŁASNEGO CHOWU.
888341556
- ◆ KROWA 12-letnia, cielna 9-mcy,
7.900 zł. 785 631 245.
- ◆ OWCZARKI PODHALAŃSKIE
szczeciaki. 664 545 271.

MOTORYZACJA

kupno

- ◆ SKUP SAMOCHODÓW, PŁA-
CĘ LEPIEJ OD INNYCH. GOTÓWKĄ.
600225631.

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW WŁASNY TRANSPORT

SKUP ZŁOMU

Tel. 606 523 404
Najlepsze ceny!
Nowy Targ, ul. Ceramiczna 10

SPRZEDAŻ CZĘŚCI UŻYWANYCH

Tel. 18 26 637 50

części

- ◆ KOMPLET KÓŁ ZIMOWYCH TO-
YOTA YARIS CROSS. 695 869 088.

sprzedaż

- ◆ SKUTER SNIEŻNY POLARIS. 515
503 494.
- ◆ VW BORA TDI. 510 96 47 80.
- ◆ AUDI A1, 1.6D, 2012r. 604 401
542.
- ◆ FIAT PANDA 1.2, 4x4, 2006r. 604
401 542

- ◆ VW CADDY, diesel, 105 KM, 2007r.
604 401 542.
- ◆ SUZUKI GRAND VITARA, 2.0D,
2005. 604 401 542.
- ◆ FIAT 500, 1.3D, 2010r. 604 401
542.
- ◆ SUZUKI JIMNY 4x4, 2009r. 604
401 542.

ZDROWIE I URODA

- ◆ LICENCJONOWANY REFLEKSO-
LOG: STOPY, DŁONIE, TWARZ. 502
350 983

USŁUGI

budowlane

- ◆ Usługi budowlane, elewacje, remon-
ty, rozbudowy budynków, adaptacja pod-
daszy, ogrodzenia. 692806021

SKUPUJEMY NIERUCHOMOŚCI ZA GOTÓWKĘ PODHAŁE

Telefon:
600 404 554

- ◆ PŁYTKI, REMONTY, ELEWACJE,
PODDASZA. 793 677 268.
- ◆ REMONTY, WYKOŃCZENIA,
PŁYTKI, PANELE, MALOWANIE itp. OB-
RÓBKĄ BLACHARSKIE (balkony, tarasy,
podbitki). 796 544 016.
- ◆ OKNA DACHOWE - 694 459 692.
- ◆ OGRODZENIA, www.hajdukowie.
pl. 692 069 284.
- ◆ FLIZOWANIE, REMONTY, WY-
KOŃCZENIA. 882080371.

AUTO-COMPLEX
Nowy Targ
SERWIS SAMOCHODÓW
JAPONSKICH I KOREAŃSKICH

TOYOTA, MITSUBISHI
SUZUKI, SUBARU, NISSAN,
HYUNDAI, KIA I INNE

**OFERUJE: PRZEGLĄDY,
NAPRAWY, DIAGNOSTYKĘ
KOMPUTEROWĄ,
CZĘŚCI ZAMIENNE**

tel. 18 264 14 50
501 454 148
serwisnt@auto-complex.pl

- ◆ TYNKI MASZYNOWE I TRADY-
CYJNE NA PIASKU KWARCOWYM,
WYLEWKI MASZYNOWE, 507581818.
- ◆ DACHY - 694 459 692
- ◆ SZPACHLOWANIE, MALOWANIE,
REGIPSY. Tel. 508 950 884
- ◆ TYNKI TRADYCYJNE Z BIAŁEGO
KWARCU. POD MALOWANIE - ATRAK-
CYJNA CENA, WYLEWKI MASZYNO-
WE. 665719051.
- ◆ OCIEPLANIE DOMÓW na materia-
łach wysokiej jakości. 787 479 002.
- ◆ MISTRZ DEKARSTWA - 694 459
692
- ◆ KAMIENIARSTWO. 882080371.
- ◆ MALOWANIE DACHÓW, ELEWA-
CJI. Wieloletnia praktyka, dobór materia-
łów. 338730601, 602882325 www.malu-
ty.com.pl
- ◆ DOTACJA Z CZYSTEGO POWIE-
TRZA - TERMOMODERNIZACJA. Ofe-
rujemy bezpłatną pomoc od A do Z w
pozyskiwaniu dotacji, przeprowadzeniu
termomodernizacji oraz rozliczeniu do-
tacji z programu Czyste Powietrze. Zmień
swoje dom. 888 276 582.

- ◆ PŁYTKI, REGIPSY, MALOWANIE,
WYKOŃCZENIE WNĘTRZ. 787 479
002.
- ◆ FASADY - DOCIEPLENIA - NA
MATERIAŁACH WYSOKIEJ JAKOŚCI.
ATRAKCYJNE CENY. 507581818
- ◆ TYNKI I WYLEWKI MASZYNOWE,
CEMENTOWO-GIPSOVO-WAPIENNE,
TRADYCYJNE. ZACIERANIE MECHA-
NICZNE. 513 851 780, 18 26 598 80.

SKUP AUT

SPRZEDAŻ CZĘŚCI

NAJLEPSZE CENY

Nowy Targ,
ul. Ceramiczna 7A
Tel. 696 774 738

- ◆ Malowanie „szpachlowanie solidnie.
508441711
- ◆ ELEKTRYK - Tel. 662 140 933.

inne

- ◆ PROFESJONALNA WYCINKA
DRZEW, GAŁĘZI Z PODNOŚNIKA I Z
UŻYCIEM LINY. 889 105 476
- ◆ WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW
W TRUDNYCH WARUNKACH - 691
317 098.
- ◆ PRZERÓBKĄ - KOŻUCHÓW, FU-
TER, NA PILOTKI NOWEGO KRO-
JU. NIEDROGO, PROFESJONALNIE.
606989935.

Dorabiamy KLUCZE SAMOCHODOWE

z immobilizerami
do samochodów europejskich,
japońskich, amerykańskich.

AWARYJNE OTWIERANIE ZATRZAŚNIĘTYCH SAMOCHODÓW

AUTO SERWIS GALICA

ul. Piłsudskiego 19
34-520 Poronin
Tel. 18 20 741 74
605 610 691, 601 56 11 18

- ◆ Specjalistyczny ZAKŁAD ZWAL-
CZANIA OWADÓW I GRYZONI. 18
20 63 868 w.21, 602 229658
- ◆ CZYSZCZENIE DYWANÓW, WY-
KŁADZINY, TAPICERKI. ZAKOPANE i
okolice. 536 212 505.
- ◆ ZABEZPIECZANIE OBIEKTÓW
PRZED SZKODNIKAMI zgodnie z założe-
niami GMP, GHP, HACCP. 18 20 63 868
w.21, 602 229 658

TŁUMACZENIA

TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY - JĘZYKA NIE-
MIECKIEGO - mgr Magdalena Rysula. Za-
kopane, Pod Lipkami 10. tel. 18 20 17
239, 602 632 368.

tatrynet
Internet service provider

34-500 Zakopane
ul. Chałubińskiego 5A
tel. 18 20 149 46
e-mail: info@tatrynet.pl

Nie umiera ten, kto trwa w pamięci żywych.
"Kto żyje w pamięci innych, ten nie umiera, lecz się tylko oddalił"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 listopada 2025 r. zaopatrzona Św. Sakramentami zmarła w Pańskim domu w wieku 89 lat.

ROZALIA KRÓL-WOJCIESZEK
z domu Muta

MAMA, BABCIA, PRABABIA I CIOTKA

„Umarłych wieczność dotąd trwa, dokąd pamięć im się płaci”

15 listopada 2025 roku w wieku 71 lat zmarła nasza kochana MAMA, BABCIA, PRABABIA, SIOSTRA, SIOSTRA I CIOTKA

Irena SZLACHTA
Lipnica Mała 21

„Kto żyje w pamięci innych, ten nie umiera, lecz się tylko oddalił”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarła w wieku 71 lat, zaopatrzona Sakramentami Świątymi nasza ukochana ZONA, MAMA, TEŚCIOWA, BABCIA I CIOTKA

HELENA PANEK
Z DOMU KRZYSTYNAK
Zam. Łutyczów ul. Jana Pawła II 89

Byli chłopcy byli ale się minęli.

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 listopada 2025 r. zmarł w wieku 79 lat, zaopatrzony Sakramentami Św. nasz Kochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat, Ojciec chrzestny i Wujek

Jan Andrzej MOLEK
Zam. Ratulów 326
Byli organista parafii Nowe Bystre



„Kto żyje w pamięci innych, ten nie umiera, lecz się tylko oddalił”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 27 listopada 2025 r. zmarła w wieku 73 lat, zaopatrzona Sakramentami Świątymi nasza ukochana MAMA, TEŚCIOWA, BABCIA, PRABABIA, SIOSTRA I CIOTKA

ALINA PASAK
Zam. Bariska Niżna ul. Topory 55a

„W duszy podzielić zabrać się było. Jedną modlitwą nam dać, że kiedyś przejdzieś też Niebiosa drogę. Ci którzy tam są w helu zostali...”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarła w wieku 94 lat, zaopatrzona Sakramentami Św. Nasza Ukochana MAMA, SIOSTRA, BABCIA, PRABABIA, SIOSTRA I CIOTKA

Helena LASAK
Zam. Zakopane Gubałowska 206 a

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarł w wieku 81 lat, zaopatrzony Św. Sakramentami Świątymi nasz ukochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat, Ojciec chrzestny i Wujek

Franciszek Kania
„Zosturniowski”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 listopada 2025 r. zmarła w wieku 69 lat, zaopatrzona Św. Sakramentami zmarła

SP. GENOWEFA CICHORSKA
NAUKOCHAŃSKA MAMA, TEŚCIOWA I BABCIA

„W duszy podzielić zabrać się było. Jedną modlitwą nam dać, że kiedyś przejdzieś też Niebiosa drogę. Ci którzy tam są w helu zostali...”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 listopada 2025 r. zmarła w wieku 89 lat, zaopatrzona Sakramentami Św. Nasza Ukochana MAMA, SIOSTRA, SIOSTRA, SIOSTRA I CIOTKA

Józefa NĘDZA
Z domu Głista
Zam. Witów 48

„W momencie śmierci Młodość, jedyną ciębiemś świadomości, niechaj nie będzie się zapomniała”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 17 listopada 2025 r. zmarła w wieku 81 lat, zaopatrzona Sakramentami Świątymi nasza ukochana MAMA, BABCIA I CIOTKA

WŁADYSŁAWA NYKAZA
zam. Nowy Targ Al. Tydzieńca 12/43

Zawsze bądźcieś między nami, w pamięci i sercach pozostaniemy

17 listopada 2025 roku w wieku 71 lat zmarł nasz kochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat, Ojciec chrzestny i Wujek

Edward LENART
Piekietnik 400A

„Nie pominie ten, który żyje w pamięci innych”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 listopada 2025 r. zmarł w wieku 72 lat, zaopatrzony Sakramentami Św. Nasz Kochany MAŁY, BRAT

BRONISŁAW FALTYN
zam. Ochotnica Dolna, os. Bibliarzy 136 C

„Pamięć ci wiemy w ciemności brzojsi, gdzieś tam nie widać, gdzieś tam nie płynie. Głębokość duszy, gdzieś tam jest serce i Polak wiemy”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 listopada 2025 r. zmarł w wieku 67 lat, zaopatrzony Sakramentami Św. nasz Kochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat i Wujek

Jan CHOWANIEC
„Pardysja”
Zam. Suche 145

„Spieszmy się kochać ludzi, tak szybko odchodzą”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarł w wieku 39 lat, zaopatrzony Sakramentami Świątymi, nasz kochany Syn, Brat i Wujek

BARTŁOMIEJ JANDURA
zam. Kluszkowice, ul. Zdrojowa 23

„Jest na świecie taki rodzaj smutku, którego nie można wyrazić łzami.”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 17 listopada 2025 r. odszedł od nas w wieku 90 lat, zaopatrzony Sakramentami Św. Nasz Kochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat i Wujek

Andrzej KNAPCZYK
„DUCH”
Zam. Ciche 21

„Jedyną ciębiemś świadomości, niechaj nie będzie się zapomniała”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarła w wieku 67 lat, zaopatrzona Sakramentami Świątymi nasza ukochana ZONA, MAMA, BABCIA, SIOSTRA I CIOTKA

ANIELA CYRWUS
z domu Szeliga
zam. Nowy Targ, ul. Kłuszkowska 3b

„Udzielcie ale w sercach naszych pozostaniemy na zawsze”

13 listopada 2025 roku w wieku 71 lat zmarła nasza kochana MAMA, BABCIA, PRABABIA, SIOSTRA I CIOTKA

Zdenka NOWAKOWA
Słowacja/Przełęcz Piekietnik

„Żaloba jest ceną, jaką płacimy za Miłość”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarła w wieku 67 lat, zaopatrzona Sakramentami Świątymi nasza ukochana MAMA, SIOSTRA I CIOTKA

KRYSTYNA KUNA
Z domu GÓRSKA

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 15 listopada 2025 r. zmarła w wieku 81 lat, zaopatrzona Św. Sakramentami Świątymi nasza kochana MAMA, SIOSTRA I CIOTKA

Władysława Wieszka
Świętej Panny

„Jedyną ciębiemś świadomości, niechaj nie będzie się zapomniała”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 16 listopada 2025 r. zmarła w wieku 70 lat, zaopatrzona Sakramentami Świątymi nasza kochana MAMA, BABCIA, PRABABIA, SIOSTRA I CIOTKA

WALERIA KOWALCZYK
z domu Białe
zam. Kłuszkowice 36

„Odszedł ale w sercach naszych pozostaniemy na zawsze”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 listopada 2025 r. zmarła w wieku 79 lat, zaopatrzona Sakramentami Św. Nasza Ukochana MAMA, TEŚCIOWA, BABCIA, SIOSTRA, SIOSTRA I CIOTKA

Krystyna KARCZ
Zam. Czorny Dąb - Karcza 134

„Jezu Ufam Tobie...”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 15 listopada 2025 r. zmarł w wieku 68 lat, zaopatrzony Sakramentami Świątymi nasz kochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat i Wujek

JÓZEF RAKOCZY
zam. Nowy Targ ul. Skorskiego 3/29

„Jest na świecie taki rodzaj smutku, którego nie można wyrazić łzami.”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 16 listopada 2025 r. zmarł w wieku 70 lat, zaopatrzony Sakramentami Św. Nasz Kochany Mój, Tata, Teść, Dziadek, Brat i Wujek

Władysław HYRCZYK
Zam. Stare Bystre

ZAKŁAD OSTATNIEJ POSŁUGI

CAŁUN

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
PRZEWÓZ MIĘDZYNARODOWY
Czynne w godz. 7-18, tel./fax: 18 201 20 80
Całodobowy tel. 798 467 667, 519 631 731
Zakopane, ul. Nowotarska 18 (vis a vis cmentarza)

KWIACIARNIA KROKUS
Czynne: poniedziałek-sobota: 8.00-20.00, niedziela: 9.00-19.00
tel. 18 20 128 12, Zakopane, ul. Kościuszki 19A
calun-zakopane.pl

JABŁOŃSKI
Zakład Pogrzebowy

DOM POGRZEBOWY
W MIĘTUSTWIE OBOK CMENTARZA

KOMPLEKSOWA ORGANIZACJA
CEREMONII POGRZEBOWYCH

JABŁONKA
601-966-905

RATUŁÓW
661-429-750

CZARNY DUNAJEC
661-429-750

KAPLICA DO MODLTW I POŻEGNAŃ
ZMARŁYCH

AR
BRZOSTOWSCY

ZAKŁAD USŁUG PORZEBOWYCH

NOWY TARG
ul. Św. Anny 46

TEL. CAŁODOBOWY 18 266 98 94
kom. 601 46 57 59 kom. 507 52 33 34
www.arbrzostowscy.pl

Filia Łapsze Niżne, ul. Jana Pawła II
tel. 18 265 92 21

STYKS

Zakład Usług Pogrzebowych
K.M.Janiczek S.C.

34-700 Rabka-Zdrój
ul. Zakopiańska 58B, ul. Kilińskiego 46B
tel. 18 26 79 260 kom. 609 106 956
www.styksrabka.pl
km.janiczek.styks@op.pl

Władysław Trebunia- Tutka Tutaj poza czas

HELENA PITOŃ
Kuratorka wystawy

22.11.2025, GODZ. 17:00
Wernisaż wystawy

23.11.2025–29.03.2026
Termin wystawy

MUZEUM TATRZAŃSKIE
Gmach Główny

KRUPÓWKI 10
Zakopane



Ministerstwo Kultury
i Dziedzictwa Narodowego



Muzeum
Tatrzańskie
INSTYTUCJA KULTURY
WOJEWÓDZTWA
MAŁOPOLSKIEGO

MAŁOPOLSKA

Patronat honorowy

Patronat medialny



Patronat Honorowy
Starosty
Tatrzańskiego



Patronat Honorowy
Burmistrza
Miasta Zakopane



Patronat Honorowy
Wójta Gminy
Białe Dunajce

24tp.pl

TVGODNIK
Podhale

Alex
RADIO

Ściana Tatr
artyści i Polska